www.dolce-gusto.com

KRUPS

NESCAFÉ Dolce Gusto

1520011500/02

- EN Safety precautions
- DE Sicherheitshinweise
- FR Consignes de sécurité
- IT Indicazioni di sicurezza
- ES Indicaciones de seguridad
- PT Recomendações de segurança
- NL Veiligheidsmaatregelen
- GR Προφυλάξεις ασφάλειας
- KZ Қауіпсіздік шаралары
- RU Меры предосторожности
- CS Bezpečnostní opatření
- SK Bezpečnostné opatrenia
- HU Biztonsági óvintézkedések
- BS Sigurnosne napomene
- BG Мерки за безопасност
- RO Măsuri de siguranță
- SL Varnostni ukrepi
- SR Sigurnosne napomene
- HR Bezbednosno uputstvo
- MK Безбедносни предупредувања
- AL Masat paraprake të sigurisë
- PL Wskazówki bezpieczeństwa
- UA Інструкції з техніки безпеки
- ET Ettevaatusabinõud
- LT Saugos priemonės
- LV Drošības pasākumi
- TH ข้อควรระวังเพื่อความปลอดภัย

EN Safety precautions

Read all instructions and keep these safety instructions. Any type of misuse of the appliance may result in a potential injury.

In case of any inappropriate use or failure to comply with the instructions, the manufacturer accepts no responsibility and the guarantee may not apply.

The guarantee does not cover appliances that do not work or do not work properly because they have not been maintained and/or descaled.

INTENDED USE

- This appliance is intended to be used in household only. It is not intended to be used in following applications, and the guarantee will not apply for:
  - – staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - – farm houses;
  - – by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - – bed and breakfast type environments;
- Your appliance is intended for domestic use inside the home only at an altitude below 3400 m.

ELECTRICAL POWER SUPPLY

- Connect the appliance to a mains power socket with an earth connection only. Mains voltage must be the same as the details on the rating plate. The use of incorrect connection will negate the guarantee and may be hazardous.
- To protect against fire, electric shock and injury to persons do not immerse the power cord, plugs or the appliance in water or other liquid. Avoid spillage on the plug. Never touch the power cord with wet hands. Do not overfill the water tank.
- In case of an emergency remove the plug from the mains power socket immediately.
- Unplug from the mains power socket when not in use.
- To disconnect, remove the plug from the mains power socket. Do not unplug by pulling the cord.
- Do not let the cord hang over the edge of a table or counter, or touch hot surfaces or sharp edges. Do not allow the cord to dangle (risk of tripping up). Never touch the cord with wet hands.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard. Do not operate any appliance that malfunctions or has been damaged in any manner. Unplug cord immediately. Return the damaged appliance to the nearest authorised service facility designated by the NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.
- If the mains power socket does not match the plug on the appliance, have the plug replaced with a suitable type by aftersales service centres designated by the NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.

CONDITIONS OF USE

- Always use the appliance on a flat, stable, heat resistant surface away from sources of heat or water splashes.
- Do not use the appliance without the drip tray and drip grid, except when a very tall mug is used. Do not use the appliance for hot water preparation.
- Never turn the machine upside down.
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or injury to persons.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- Do not put fingers under the outlet during beverage preparation.
- Do not touch the injector of the machine head.
- Never carry the appliance by the extraction head.
- The capsule holder is equipped with a permanent magnet. Avoid placing the capsule holder near appliances and objects that can be damaged by magnetism, e.g. credit cards, USB drives and other data devices, video tapes, television and computer monitors with picture tubes, mechanical clocks, hearing aids and loud speakers.
- Do not turn off the appliance during the descaling process. Rinse the water tank and clean the appliance to avoid any residual descaling agent.
- If away for prolonged periods, on holiday, etc. the appliance must be emptied, cleaned and unplugged. Rinse before reuse. Operate the rinse cycle before re-using your appliance.
- We recommend using the NESCAFÉ® Dolce Gusto® capsules designed and tested for the NESCAFÉ® Dolce Gusto® machine. They were designed to interact together – the interaction provides the in-cup quality that NESCAFÉ® Dolce Gusto® is known for. Each capsule is designed to prepare a perfect cup, and cannot be reused.
- Do not remove hot capsules by hand. Always use capsule holder handle to dispose of used capsules.
- Always insert the capsule holder in the machine to prepare a beverage. The appliance will not work if the capsule holder is not inserted. Do not pull out the capsule holder before the indicator stops blinking.
- Machines equipped with a locking handle: Scalding may occur if the locking handle is opened during the brewing cycles. Do not pull up the locking handle before the lights on the machine stop flashing.
- For health reasons, always fill the water tank with fresh drinking water.
- After use of the appliance always remove the capsule and clean the capsule holder. Empty and clean the drip tray and capsule bin daily. Food allergy sufferers must rinse the appliance according to cleaning procedure.
- The heating element surface is subject to residual heat after use and plastic housings may feel warm to touch several minutes upon use.
- Patients with pacemakers or defibrillators: Do not hold the capsule holder directly over the pacemaker or defibrillator.
- The appliance shall not be placed in a cabinet when in use.

CHILDREN

- Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years. Children shall not play with the appliance.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.
- This appliance is not intended for use by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Persons who have a limited or no understanding of the operation and use of this appliance must first read and fully understand the contents of the user manual, and where appropriate seek additional guidance on its operation and use from the person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised by an adult.
- Children should not use the appliance as a toy.

MAINTENANCE

- Unplug from the mains power socket before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, before cleaning the appliance. Never clean wet or immerse appliance in any fluid. Never clean the appliance with running water. Never use detergents to clean the appliance. Clean the appliance only using soft sponges/brushes. The water tank should be cleaned with a clean food-safe brush.
- Do not dismantle appliance and do not put anything into openings. Any operation other than normal use, cleaning and care must be undertaken by after-sales service centres designated by the NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.
- To reduce the risk of fire or electric shock, do not remove the cover. No user serviceable parts inside. Repair should be done by authorized service personnel only!
- For additional guidance on how to use the appliance, refer to the user manual on www.dolce-gusto.com or call the NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline number.

RECYCLING

- Packaging is made of recyclable materials. Contact your local council / authority for further information on recycling programs. Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.

EUROPEAN MARKETS ONLY: Think of the environment!

Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled. Leave it at a local civic waste collection point or at an approved service centre, where it will be disposed of properly. European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), stipulates that used household appliances must not be disposed of in normal unsorted municipal waste. Old appliances must be collected separately to optimise the sorting and recycling of their parts and to reduce the impact on human health and the environment.

DE Sicherheitshinweise

Alle Anwendungshinweise lesen und aufbewahren. Eine unsachgemäße Verwendung des Geräts kann zu Körperverletzungen führen.

Im Falle einer unsachgemäßen Verwendung oder Missachtung der Anwendungshinweise, lehnt der Hersteller jegliche Haftung ab und die Garantie erlischt.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden, die auf unsachgemäße Wartung und/oder Entkalkung zurückzuführen sind.

BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

- Das Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch gedacht. Der Einsatz des Geräts zu den nachstehenden Zwecken ist nicht vorgesehen und wird von der Garantie nicht abgedeckt:
  - - Personalküchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
  - - in landwirtschaftlichen Betrieben;
  - - durch Gäste in Hotels, Motels und ähnlichen Einrichtungen;
  - - Frühstückspensionen und dgl.
- Das Gerät ist für den privaten Gebrauch in Haushalten auf einer Meereshöhe bis maximal 3400 m gedacht.

ELEKTRISCHE STROMVERSORGUNG

- Gerät nur an eine geerdete Steckdose anschließen. Die Netzspannung muss der auf dem Typenschild angegebenen entsprechen. Der unsachgemäße Anschluss des Geräts führt zu einem Verlust der Garantie und kann gefährlich sein.
- Zur Vermeidung von Bränden, elektrischen Schlägen und Personenschäden, Stromkabel, Stecker und Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen. Stecker vor Spritzwasser oder anderen verspritzten Flüssigkeiten schützen. Stromkabel niemals mit nassen Händen berühren. Wasserbehälter nicht überfüllen.
- Gerät im Notfall sofort ausstecken.
- Gerät ausstecken, wenn es nicht verwendet wird.
- Zum Trennen der Verbindung mit dem Stromnetz Stecker des Netzkabels aus der Steckdose ziehen! Netzstecker niemals am Kabel aus der Steckdose ziehen!
- Kabel nicht über eine Tisch- oder Thekenkante herunterhängen lassen. Keine heißen Oberflächen oder scharfen Kanten berühren. Kabel nicht frei hängen lassen (Stolpergefahr). Kabel niemals mit nassen Händen berühren.
- Gerät nicht mit beschädigtem Kabel oder Stecker betreiben. Ein beschädigtes Netzkabel muss durch den Hersteller, ein Servicezentrum oder eine ähnlich qualifizierte Einrichtung bzw. Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden. Geräte mit Fehlfunktionen oder Beschädigungen jeder Art dürfen nicht betrieben werden. Netzkabel sofort ausstecken. Beschädigtes Gerät dem nächstgelegenen, von der NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Hotline autorisierten Servicezentrum übergeben.
- Wenn der Gerätestecker nicht in die Steckdose passt, Stecker von einem von der NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Hotline autorisierten Servicezentrum austauschen lassen.

NUTZUNGSBEDINGUNGEN

- Gerät immer auf einer flachen, stabilen, hitzebeständigen Oberfläche, außerhalb der Reichweite von Wärmequellen und Spritzwasser, aufstellen.
- Maschine niemals ohne Abtropfschale bzw. Abtropfgitter betreiben, es sei denn, dass eine sehr große Tasse verwendet wird. Gerät nicht zur Zubereitung von heißem Wasser verwenden.
- Die Maschine niemals auf den Kopf stellen.
- Die Verwendung von Zubehör, das nicht ausdrücklich vom Hersteller empfohlen wird, kann zu Bränden, elektrischen Schlägen oder Personenschäden führen.
- Gerät niemals auf oder neben eine heiße Gas- oder Elektroherdplatte oder ein aufgeheiztes Backrohr stellen.
- Finger während der Getränkezubereitung nicht unter den Getränkeauslass halten.
- Düse des Gerätekopfs nicht berühren.
- Gerät niemals am Brühkopf anheben.
- Der Kapselhalter ist mit einem Dauermagneten ausgestattet. Kapselhalter niemals in die Nähe von Geräten oder Gegenständen legen, die durch Magnetismus beschädigt werden können, z.B. Kreditkarten, USB-Speicherstifte oder sonstige Datenträger, Videobänder, Fernseher und Computerbildschirme mit Bildröhren, mechanische Uhren, Hörgeräte und Lautsprecher.
- Gerät während des Entkalkungsvorgangs nicht ausschalten. Wasserbehälter spülen und Gerät reinigen, um Entkalkerrückstände zu entfernen.
- Vor längerer Abwesenheit, z.B. Urlaub, Gerät entleeren, reinigen und ausstecken. Gerät vor der Wiederverwendung spülen. Vor der Wiederverwendung den Spülzyklus aktivieren.
- Wir empfehlen die Verwendung von NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Kapseln, die speziell für die Maschine NESCAFÉ® Dolce Gusto® entwickelt und damit getestet wurden. Kapseln und Maschine sind aufeinander abgestimmt und ergeben die Kaffeequalität, für die NESCAFÉ® Dolce Gusto® bekannt ist. Jede Kapsel ergibt genau eine Tasse und kann nicht wiederverwendet werden.
- Heiße Kapseln nicht von Hand entfernen. Immer den Bügel des Kapselhalters verwenden, um gebrauchte Kapseln zu entfernen.
- Zur Getränkezubereitung immer den Kapselhalter in das Gerät einführen (Brühkopf mit dem Kapselhalter verschließen). Kapselhalter erst herausziehen, wenn die Statusleuchte nicht mehr blinkt. Das Gerät kann nicht in Betrieb genommen werden, wenn sich der Kapselhalter nicht an seinem Platz befindet.
- Geräte mit Arretierungsbügel: Wird der Bügel während des Brühzyklus geöffnet, besteht Verbrennungsgefahr. Arretierungsbügel erst öffnen, wenn die Lichter auf der Maschine zu blinken aufhören.
- Wasserbehälter aus Gesundheitsgründen immer mit frischem Trinkwasser füllen.
- Kapsel nach der Verwendung immer aus dem Gerät entfernen und Kapselhalter reinigen. Abtropfschale und Kapselbehälter jeden Tag leeren und reinigen. Benutzer mit Nahrungsmittelallergien müssen das Gerät jeden Tag spülen, wie unter dem Reinigungsvorgang beschrieben.
- Die Oberfläche des Heizelements weist nach dem Gebrauch Restwärme auf, sodass sich das Kunststoffgehäuse noch mehrere Minuten nach Gebrauch warm anfühlt.
- Patienten mit Herzschrittmachern oder Defibrillatoren: Kapselhalter nicht direkt über den Herzschrittmacher oder Defibrillator halten.
- Das Gerät darf während des Betriebs nicht in einem Schrank untergebracht sein.

KINDER

- Die Maschine und ihr Kabel müssen außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren aufbewahrt werden. Kinder dürfen nicht mit der Maschine spielen.
- Unter Aufsicht und Anleitung kann diese Maschine von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten sowie von Personen mit wenig Erfahrung benutzt werden. Voraussetzung ist, dass die o.g. Personen die bestehenden Risiken verstehen und wissen, wie sie die Maschine sicher benutzen.
- Das Gerät ist nicht für die Bedienung durch Kinder oder Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten, mangelhaften Kenntnissen oder fehlender Erfahrung geeignet, es sei denn, diese Bediener werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person überwacht oder eingewiesen. Personen mit begrenztem oder fehlendem Verständnis für den Betrieb und die Nutzung des Geräts müssen die Bedienungsanleitung lesen und verstehen und bei der Bedienung gegebenenfalls die Unterstützung der für ihre Sicherheit verantwortlichen Person in Anspruch nehmen.
- Kinder sind zu beaufsichtigen, damit sichergestellt ist, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Maschine darf nicht von Kindern gewartet oder gereinigt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden dabei beaufsichtigt.
- Dieses Gerät ist kein Kinderspielzeug!

WARTUNG

- Gerät vor der Reinigung ausstecken. Gerät vor dem Entnehmen oder Anbringen von Teilen sowie vor der Reinigung abkühlen lassen. Gerät niemals nass reinigen oder in eine Flüssigkeit eintauchen. Gerät niemals mit fließendem Wasser reinigen. Gerät niemals mit Reinigungsmitteln säubern. Gerät nur mit einem weichen Schwamm und einer sanften Bürste reinigen. Der Wasserbehälter kann mit einer lebensmittelsicheren Bürste gereinigt werden.
- Gerät nicht zerlegen und keine Gegenstände in die Geräteöffnungen stecken. Über die übliche Verwendung hinausgehende Betriebs-, Reinigungs- und Wartungsvorgänge müssen durch die von der NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Hotline autorisierten Servicezentren vorgenommen werden.
- Um Risiken wie Brände oder elektrische Schläge zu vermeiden, Abdeckung niemals entfernen. Im Inneren des Geräts befinden sich keine vom Anwender zu wartenden Teile. Reparaturen dürfen nur von autorisiertem Servicepersonal durchgeführt werden!
- Weitere Informationen zur Verwendung des Geräts finden Sie in der Bedienungsanleitung auf www.dolce-gusto.com oder wenden Sie sich an die NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Hotline.

RECYCLING

- Die Verpackung besteht aus wiederverwendbaren Materialien. Für Informationen über Recyclingprogramme wenden Sie sich bitte an die Gemeinde bzw. die zuständige Behörde. Ihr Gerät besteht aus wertvollen Materialien, die entnommen oder wiederverwertet werden können.

NUR EUROPÄISCHE MÄRKTE: Denken Sie an die Umwelt!

Ihr Gerät besteht aus wertvollen Materialien, die entnommen oder wiederverwertet werden können. Geben Sie sie bei der Abfallsammelstelle Ihrer Gemeinde oder bei einem autorisierten Servicezentrum ab, wo sie ordnungsgemäß entsorgt wird. Die EU-Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) schreibt vor, dass Haushaltsgeräte nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Altgeräte müssen getrennt gesammelt werden, um Sortierung und Verwertung ihrer Bestandteile zu optimieren und die Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu reduzieren.

FR Consignes de sécurité

Lisez toutes les instructions et conservez ces consignes de sécurité. Toute utilisation non conforme de l'appareil implique des blessures potentielles.

En cas d'utilisation inappropriée ou de non-respect des instructions, le fabricant décline toute responsabilité et la garantie devient nulle.

La garantie ne couvre pas les machines qui ne fonctionnent pas (correctement) en raison de l'absence de maintenance ou de détartrage.

UTILISATION PRÉVUE

- Cette machine se destine uniquement à un usage ménager. Elle n'est pas conçue pour les applications suivantes, et la garantie ne s'applique pas pour :
  - – l'utilisation dans des espaces de cuisine prévus pour le personnel de magasin, de bureau et d'autres environnements de travail ;
  - – l'utilisation dans des fermes ;
  - – l'utilisation par des clients dans des hôtels, motels et autres environnements résidentiels de ce type ;
  - – l'utilisation dans des environnements de type bed & breakfast.
- Cette machine est uniquement prévue pour un usage à l'intérieur d'une maison située à une altitude en dessous de 3 400 m.

ALIMENTATION ÉLECTRIQUE

- Branchez la machine uniquement sur une prise d'alimentation secteur munie d'un contact de terre. La tension secteur doit concorder avec celle indiquée sur la plaque signalétique. L'utilisation d'un branchement incorrect invalide la garantie et peut s'avérer dangereuse.
- Pour protéger les personnes contre le feu, les électrocutions et les blessures, évitez de plonger le câble d'alimentation, les fiches de la machine dans l'eau ou d'autres liquides. Évitez toute projection sur la prise. N'enlevez jamais le câble d'alimentation avec des mains humides. Ne faites pas déborder le réservoir d'eau.
- En cas d'urgence, débranchez immédiatement la fiche de la prise d'alimentation secteur.
- Débranchez la machine de la prise d'alimentation secteur si vous ne l'utilisez pas.
- Pour débrancher l'appareil, retirez la fiche de la prise d'alimentation secteur. Ne débranchez pas la fiche en tirant sur le câble.
- Ne laissez pas le câble d'alimentation pendre sur le bord d'une table ou d'un comptoir, ni entrer en contact avec des surfaces chaudes ou des bords tranchants. Ne laissez pas pendre le câble (risque de trébuchement). Ne touchez jamais le câble d'alimentation avec des mains humides.
- Ne faites pas marcher la machine avec un câble d'alimentation ou une fiche de courant endommagés. Si le câble d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer par le fabricant, ses centres SAV ou des personnes ayant des qualifications similaires, pour éviter des risques. Ne mettez pas en marche une machine qui présente un dysfonctionnement ou un dommage quelconque. Débranchez le câble d'alimentation immédiatement. Retournez la machine endommagée au point SAV le plus proche agréé par l'assistance téléphonique de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Si la prise d'alimentation secteur ne concorde pas avec la fiche de la machine, faites remplacer la fiche par un centre SAV agréé par l'assistance téléphonique NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

CONDITIONS D'UTILISATION

- Utilisez toujours la machine sur une surface plane, stable, résistante à la chaleur, à l'abri de sources de chaleur ou de projections d'eau.
- N'utilisez pas la machine sans bac et sans grille d'égouttage, sauf en cas d'utilisation d'une très haute tasse. Ne vous servez pas de cette machine pour préparer de l'eau chaude.
- Ne retournez jamais la machine.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de la machine peut entraîner un incendie, une électrocution ou des blessures.
- Ne placez pas la machine sur une cuisinière à gaz, électrique ou à proximité de telles sources de chaleur, ni dans un four chauffé.
- Ne mettez pas vos doigts sous la sortie pendant la préparation de la boisson.
- Ne touchez pas l'injecteur de la tête de la machine.
- Ne transportez jamais la machine par la tête d'extraction.
- Le porte-capsule est équipé d'un aimant permanent. Évitez de placer le porte-capsule à côté de machines et d'objets pouvant être détruits par le magnétisme, par ex. cartes de crédit, lecteurs USB et autres supports de stockage, cassettes vidéo, téléviseurs et écrans d'ordinateur avec tubes cathodiques, horloges mécaniques, aides auditives et haut-parleurs.
- N'éteignez pas la machine pendant le détartrage. Rincez le réservoir d'eau et nettoyez la machine pour éliminer tout reste de détartrant.
- En cas de non-utilisation prolongée (vacances, etc.), videz, nettoyez et débranchez la machine. Rincez-la avant la réutilisation. Effectuez un cycle de rinçage avant de réutiliser la machine.
- Nous recommandons d'utiliser les capsules NESCAFÉ® Dolce Gusto® conçues et testées pour la machine à café NESCAFÉ® Dolce Gusto®. L'interaction optimale entre ces capsules et cette machine est responsable de la qualité qui fait la réputation de NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Chaque capsule est conçue pour préparer une tasse parfaite et ne peut pas être réutilisée.
- N'enlevez pas les capsules chaudes à la main. Pour vous débarrasser des capsules usagées, toujours utiliser la poignée porte-capsule.
- Insérez toujours le porte-capsule dans la machine pour préparer une boisson. Ne sortez pas le porte-capsule avant que le témoin ne cesse de clignoter. La machine ne fonctionne pas si le porte-capsule n'est pas inséré.
- Machines équipées d'une poignée de verrouillage : de l'entartrage peut se produire si la poignée de verrouillage est ouverte pendant les cycles de préparation. Ne tirez pas vers le haut la poignée de verrouillage avant que le témoin de la machine cesse de clignoter.
- Pour des raisons de santé, versez toujours de l'eau potable fraîche dans le réservoir d'eau.
- Après l'utilisation de la machine, enlevez la capsule et nettoyez le porte-capsule. Videz et nettoyez le bac d'égouttage et le bac à capsules usagées tous les jours. Les personnes souffrant d'allergies alimentaires doivent rincer la machine selon la procédure de nettoyage.
- La surface de l'élément chauffant peut rester chaude après utilisation et les capots en plastique peuvent rester chaud au toucher pendant plusieurs minutes suivant l'utilisation.
- Patients munis d'un stimulateur cardiaque ou d'un défibrillateur : ne tenez pas le porte-capsule directement au-dessus du stimulateur cardiaque ou du défibrillateur.
- Ne pas enfermer l'appareil dans un placard pendant l'utilisation.

ENFANTS

- Conservez la machine et son câble hors de portée d'enfants de moins de 8 ans. Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec la machine.
- Cette machine peut être utilisée par des enfants ou des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ne possédant pas assez d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions concernant l'utilisation sûre de la machine et s'ils comprennent les risques encourus.
- Cette machine n'est pas conçue pour être utilisée par des enfants ou des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ne possédant pas assez d'expérience ou de connaissances, sauf s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions de la part d'une personne responsable de leur sécurité. Les personnes ne comprenant pas (assez bien) le fonctionnement et l'utilisation de cette machine doivent d'abord lire en entier et bien comprendre tout le contenu du mode d'emploi et, le cas échéant, s'adresser à la personne responsable de leur sécurité pour obtenir des informations supplémentaires sur le fonctionnement et l'utilisation.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec la machine.
- Les enfants de moins de 8 ans ne doivent pas nettoyer la machine ou assurer sa maintenance, sauf s'ils sont supervisés par un adulte.
- Les enfants ne doivent pas Jouer avec la machine.

MAINTENANCE

- Débranchez la machine de la prise d'alimentation secteur avant le nettoyage. Laissez refroidir la machine avant d'enlever ou de mettre en place des pièces ou de nettoyer la machine. Ne nettoyez jamais la machine à l'état humide et ne la trempez pas dans un liquide. Ne nettoyez jamais la machine sous l'eau du robinet. N'utilisez jamais de détergents pour nettoyer la machine. Nettoyez la machine uniquement avec des éponges douces/brosses souples. Nettoyez le réservoir d'eau avec une brosse à usage alimentaire.
- Ne désassemblez pas la machine et ne mettez rien dans les ouvertures. Tout fonctionnement, nettoyage et entretien sortant du cadre d'utilisation normal est réservé au personnel des centres SAV agréés par l'assistance téléphonique de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Pour réduire le risque d'incendie et d'électrocution, laissez le couvercle en place. La machine ne contient pas de pièces réparables par l'utilisateur. Les réparations sont réservées à des techniciens SAV agréés !
- Pour obtenir plus d'informations sur l'utilisation de la machine, reportez-vous au mode d'emploi sur le site www.dolce-gusto.com ou appelez l'assistance téléphonique de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECYCLAGE

- L'emballage est formé de matières recyclables. Contactez l'autorité locale pour plus d'informations sur les programmes de recyclage. Votre machine contient des matériaux de haute valeur susceptibles d'être récupérés ou recyclés.

MARCHÉS EUROPÉENS SEULEMENT : Pensez à l'environnement !

Votre machine contient des matériaux de haute valeur susceptibles d'être récupérés ou recyclés. Déposez-le en un point de collecte local ou dans un centre agréé pour une remise au rebut conforme à la réglementation. La directive européenne 2012/19/CE concernant les équipements électriques et électroniques usagés (DEEE) stipule que les appareillages électriques domestiques usagés ne doivent pas être mis au rebut avec les ordures ménagères. Les appareillages usagés doivent être collectés séparément pour optimiser le tri et le recyclage de leurs différentes parties et réduire leur impact sur la santé humaine et l'environnement.

IT Indicazioni di sicurezza

Leggere tutte le istruzioni e rispettare le indicazioni di sicurezza. Qualsiasi tipo di uso improprio dell'apparecchio può provocare un rischio di lesioni.

Il fabbricante declina ogni responsabilità e la garanzia non è applicata in caso di uso non conforme allo scopo o danno dovuto al mancato rispetto delle presenti istruzioni per l'uso.

La garanzia non copre gli apparecchi che non funzionano o non funzionano correttamente in quanto non utilizzati in maniera idonea e/o decalcificati.

DESTINAZIONE

- L'apparecchio può essere utilizzato solo all'interno. Non può essere utilizzato con le seguenti applicazioni (la garanzia non risponde):
  - – locali cucina per i collaboratori di negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
  - – agriturismi;
  - – per clienti di alberghi, motel e simili;
  - – bed and breakfast;
- Il vostro apparecchio è stato ideato per uso domestico all'interno della casa solo ad un'altitudine inferiore a 3400 m.

ALIMENTAZIONE ELETTRICA

- Collegare l'apparecchio alla presa di alimentazione solo con una presa messa a terra. La tensione di alimentazione deve corrispondere a quella indicata sul contrassegno di fabbrica. L'utilizzo di un collegamento errato fa decadere la garanzia ed è pericoloso.
- Per prevenire incendi, scosse elettriche e danni a persone non immergere il cavo, le spine o l'apparecchio in acqua o altri liquidi. Evitare gli schizzi sulla spina. Non toccare in nessun caso il cavo con le mani bagnate. Non riempire troppo il serbatoio dell'acqua.
- In caso di emergenza togliere immediatamente la spina dalla presa di alimentazione.
- Scollegare l'apparecchio dalla presa di alimentazione quando non è utilizzato.
- Per scollegare, togliere la spina dalla presa di alimentazione. Non staccare mai la spina tirando il cavo di alimentazione.
- Non sospendere il cavo sopra lo spigolo del tavolo o del contatore, o toccare superfici calde o spigoli vivi. Non lasciar penzolare il cavo (rischio di caduta). Non toccare in nessun caso il cavo con le mani bagnate.
- Non utilizzare l'apparecchio con un cavo o una spina difettosi. Se il cavo è difettoso, va sostituito dal fabbricante, un tecnico di servizio o una persona con qualifica equivalente al fine di prevenire rischi. Non utilizzare apparecchi difettosi o danneggiati. Scollegare immediatamente il cavo. Riportare l'apparecchio danneggiato al centro di servizio più vicino autorizzato dalla hotline NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Se la presa di alimentazione non corrisponde alla presa sull'apparecchio, far sostituire la spina con un tipo adatto presso un servizio post-vendita autorizzato dalla hotline NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

CONDIZIONI DI UTILIZZO

- Utilizzare sempre l'apparecchio su una superficie piana, stabile e termoresistente lontano da fonti di calore o spruzzi d'acqua.
- Non utilizzare l'apparecchio senza sgocciolatoio e griglia tranne in caso di utilizzo di una tazza molto alta. Non utilizzare l'apparecchio per la preparazione di acqua calda.
- Non capovolgere mai la macchina.
- L'utilizzo di accessori non consigliati per l'apparecchio potrebbe provocare incendi, scosse elettriche e danni a persone.
- Non posizionare l'apparecchio sopra o vicino a un bruciatore a gas o elettrico o in un forno caldo.
- Non mettere le dita sotto l'ugello durante la preparazione della bevanda.
- Non toccare l'iniettore della testa della macchina.
- Non sollevare in nessun caso l'apparecchio dalla testa di estrazione.
- Il supporto per capsule è dotato di magnete permanente. Evitare di posizionare il supporto per capsule nelle vicinanze di apparecchi e oggetti che potrebbero danneggiarsi a causa del magnetismo, ad.es. carte di credito, chiavi USB e altri supporti di dati, videocassette, televisori e schermi di computer con tubi catodici, orologi meccanici, apparecchi acustici e altoparlanti.
- Non spegnere l'apparecchio durante la fase di decalcificazione. Sciacquare il serbatoio dell'acqua e pulire l'apparecchio dai resti di decalcificante.
- L'apparecchio deve essere vuoto, pulito e staccato dalla presa in caso di assenza prolungata per vacanze ecc. Risciacquare prima del riutilizzo. Effettuare un ciclo di risciacquo prima di riutilizzare l'apparecchio.
- Si consiglia di utilizzare le capsule NESCAFÉ® Dolce Gusto® progettate e testate per la NESCAFÉ® Dolce Gusto® macchina. Sono state progettate per interagire insieme – l'interazione fornisce la qualità in tazza per la quale NESCAFÉ® Dolce Gusto® è nota. Ogni capsula è destinata alla preparazione di una sola tazza e non può essere riutilizzata.
- Non togliere manualmente le capsule calde ma utilizzare le manopole. Utilizzare sempre un supporto per capsule per smaltire le capsule usate.
- Inserire sempre il supporto per capsule nella macchina per preparare una bevanda. Non estrarre il supporto per capsule prima che la spia smetta di lampeggiare. L'apparecchio non funziona se non è inserito alcun supporto per capsule.
- Le macchine sono dotate di una leva di blocco: si possono verificare bruciature se la leva viene aperta durante la fase di infusione. Non aprire la leva di blocco se le spie lampeggiano all'arresto della macchina.
- Per ragioni di igiene, riempire in ogni caso il serbatoio con acqua fresca.
- Dopo l'utilizzo, togliere la capsula e pulire il supporto per capsule. Svuotare e pulire ogni giorno lo sgocciolatoio e il contenitore delle capsule usate. Chi soffre di allergie alimentari deve pulire l'apparecchio conformemente alla procedura di lavaggio.
- La superficie dell'elemento riscaldante è soggetta a calore residuo dopo l'uso e gli alloggiamenti di plastica possono riscaldarsi per alcuni minuti al momento dell'impiego.
- Pazienti con stimolatori cardiaci o defibrillatori: non tenere il supporto per capsule direttamente sopra lo stimolatore cardiaco o il defibrillatore.
- L'apparecchio non deve essere collocato in un armadio quando è in uso.

BAMBINI

- Tenere l'apparecchio e il cavo d'alimentazione fuori dalla portata dei bambini con età inferiore a 8 anni. I bambini non dovrebbero giocare con l'apparecchio.
- L'apparecchio non è concepito per l'uso da parte di bambini con età a partire da 8 anni o persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, mancanza di esperienza o conoscenze insufficienti, a meno che non siano sorvegliati o istruiti da un responsabile alla sicurezza dell'apparecchio.
- L'apparecchio non può essere utilizzato da bambini o persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, mancanza di esperienza o conoscenze insufficienti, a meno che non siano sorvegliati o istruiti da un responsabile alla sicurezza dell'apparecchio. Le persone che comprendono solo parzialmente o non comprendono il funzionamento e l'utilizzo dell'apparecchio devono innanzitutto leggere e comprendere l'intero contenuto delle presenti istruzioni per l'uso e nel caso ricevere un'adeguata formazione dal responsabile alla sicurezza dell'apparecchio.
- I bambini dovrebbero essere sorvegliati al fine di impedire che giochino con l'apparecchio.
- Pulizia e manutenzione non possono essere eseguite da parte di utenti con età inferiore agli 8 anni, se non adeguatamente sorvegliati.
- I bambini non devono utilizzare l'apparecchio come gioco.

MANUTENZIONE

- Scollegare l'apparecchio dalla presa di alimentazione prima della pulizia. Lasciarlo raffreddare prima di inserire o togliere delle parti e pulire l'apparecchio. Non pulire o immergere in nessun caso l'apparecchio in liquidi. Non pulire in nessun caso l'apparecchio con acqua corrente. Non utilizzare in nessun caso dei detergenti per pulire l'apparecchio. Pulire l'apparecchio solo con spugne o spazzole morbide. Il serbatoio dell'acqua può essere pulito con una spazzola per alimenti pulita.
- Non smontare l'apparecchio e non inserire oggetti nelle fessure dell'apparecchio. Ogni operazione, pulizia e manutenzione eccedente il normale uso deve essere effettuata da un centro assistenza autorizzato dalla hotline NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Non togliere il coperchio per ridurre il rischio di incendio o di scosse elettriche. All'interno non vi sono parti che l'utilizzatore può sostituire. Le riparazioni devono essere effettuate solo da personale debitamente autorizzato e formato.
- Per ottenere istruzioni più dettagliate sull'utilizzo dell'apparecchio, consultare le istruzioni per l'uso su www.dolce-gusto.com o chiamare il numero della hotline NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RICICLO

- L'imballaggio è in materiale riciclabile. Contattare l'ufficio competente del comune per maggiori informazioni in merito al riciclaggio. L'apparecchio contiene materiali pregiati che è possibile rivalorizzare o riciclare.

SOLO MERCATI EUROPEI: Pensare all'ambiente!

L'apparecchio contiene materiali pregiati che è possibile rivalorizzare o riciclare. Lasciarlo in un punto di raccolta di rifiuti civico locale o presso un centro di assistenza autorizzato, dove verrà smaltito. La direttiva europea 2012/19/UE relativa all'utilizzo di apparecchi elettrici ed elettronici (WEEE), prevede che lo smaltimento degli elettrodomestici usati non sia assimilabile ai rifiuti urbani indifferenziati. Gli apparecchi dismessi devono essere raccolti separatamente per ottimizzare la selezione e il riciclaggio delle loro parti e per ridurre l'impatto sulla salute umana e sull'ambiente.

ES Indicaciones de seguridad

Lea todas las instrucciones y siga las indicaciones de seguridad. Cualquier tipo de uso indebido del aparato puede ocasionar una lesión potencial.

El fabricante no aceptará la responsabilidad derivada de cualquier uso inadecuado o incumplimiento de las instrucciones y, por consiguiente, la garantía no tendrá aplicación.

La garantía no cubre los aparatos que no funcionen o no lo hagan correctamente a causa de no haber recibido el mantenimiento adecuado y/o no haber sido descalcificados.

USO PREVISTO

- Este aparato está concebido para ser utilizado únicamente en el ámbito doméstico. No está concebido para ser utilizado en los siguientes ámbitos y por tanto la garantía no tendrá aplicación para:
  - – áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
  - – casas rurales;
  - – por los clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
  - – entornos de tipo «alojamiento y desayuno»;
- Su aparato está diseñado únicamente para uso doméstico dentro de casa y hasta una altitud de 3400 m.

SUMINISTRO ELÉCTRICO

- Conecte el aparato solo a una toma de red con conexión a tierra. La tensión eléctrica debe ser la misma que la detallada en la placa de tipo. La utilización de una conexión incorrecta anularía la garantía y podría ser peligroso.
- Para proteger contra el fuego, las descargas eléctricas y las lesiones físicas, no sumerja el cable eléctrico, los enchufes o el aparato dentro de agua u otro líquido. Evite que se derrame sobre el enchufe. No toque nunca el cable eléctrico con las manos mojadas. No llene en exceso el depósito de agua.
- En caso de emergencia: retire inmediatamente el enchufe de la toma de corriente.
- Desconecte el aparato de la toma de red cuando no se utilice.
- Para desconectar, retire el enchufe de la toma de corriente. No la desenchufe tirando del cable.
- No deje que el cable eléctrico sobresalga por el borde de la mesa o mostrador, ni que toque superficies calientes o bordes afilados. No deje que el cable cuelgue (riesgo de tropezar). No toque nunca el cable eléctrico con las manos mojadas.
- No utilice ningún aparato con un cable o enchufe dañado. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o por personal cualificado a fin de evitar situaciones de peligro. No utilice ningún aparato que funcione mal o que presente cualquier tipo de daño. Desenchufe el cable inmediatamente. Devuelva el aparato dañado al centro de servicio autorizado más cercano designado por la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Si la toma de corriente no coincide con el enchufe del aparato, encargue la sustitución del enchufe por un tipo adecuado a los centros de servicio postventa designados por la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

CONDICIONES DE USO

- Utilice siempre el aparato sobre una superficie plana, estable, resistente al calor y lejos de fuentes de calor o salpicaduras de agua.
- No use el aparato sin bandeja recoge gotas ni rejilla recoge gotas excepto cuando se utilice una taza muy alta. No use el aparato para la preparación de agua caliente.
- No ponga nunca la máquina boca abajo.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede ser causa de fuego, cortocircuitos o lesiones físicas.
- No coloque el aparato sobre quemadores de gas o eléctricos ni cerca de ellos, ni tampoco en un horno caliente.
- No ponga los dedos debajo de la salida durante la preparación de bebidas.
- No toque el inyector del cabezal de la máquina.
- No transporte nunca el aparato sujetándolo por el cabezal de extracción.
- El soporte de la cápsula está equipado con un imán permanente. Evite la colocación del soporte de la cápsula cerca de aparatos y objetos que puedan dañarse por efecto del magnetismo, p. ej. tarjetas de crédito, unidades USB y otros dispositivos de datos, cintas de vídeo, monitores de televisión y ordenador con tubos de imagen, relojes mecánicos, audífonos y altavoces.
- No apague el aparato durante el proceso de descalcificación. Enjuague el depósito de agua y limpie el aparato para evitar cualquier residuo del agente de descalcificación.
- Si se ausenta durante largos períodos de tiempo, en vacaciones, etc., debe vaciar, limpiar y desenchufar el aparato. Enjuáguelo antes de volver a utilizarlo. Realice el ciclo de enjuague antes de volver a utilizar el aparato.
- Recomendamos usar las cápsulas NESCAFÉ® Dolce Gusto® diseñadas y comprobadas para la máquina NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Han sido diseñadas para interactuar conjuntamente. Esta interacción proporciona la calidad en taza por la que NESCAFÉ® Dolce Gusto® es conocida. Cada cápsula está diseñada para preparar una taza perfecta y no puede ser reutilizada.
- No retire las cápsulas calientes con la mano. Use siempre la manija del soporte de la cápsula para desechar las cápsulas usadas.
- Inserte siempre el soporte de la cápsula en la máquina para preparar una bebida. No retire el soporte de la cápsula antes de que el indicador pare de parpadear. El aparato no funcionará si el soporte de la cápsula no está insertado.
- Las máquinas están equipadas con una manija de bloqueo: pueden producirse quemaduras si se abre la manija de bloqueo durante los ciclos de preparación. No tire de la manija de bloqueo antes de que las luces de la máquina dejen de parpadear.
- Por razones de salubridad, llene siempre el depósito de agua con agua potable fresca.
- Tras el uso del aparato, extraiga siempre la cápsula y limpie el soporte de la cápsula. Vacíe y limpie la bandeja recoge gotas y el depósito de cápsulas diariamente. Las personas con alergias alimentarias deben enjuagar el aparato conforme al procedimiento de limpieza.
- La superficie del elemento de calentamiento presenta calor residual después del uso y las carcasas de plástico pueden notarse calientes al tacto durante varios minutos después del uso.
- Para pacientes con marcapasos o desfibriladores: no coloque el soporte de la cápsula directamente sobre el marcapasos o desfibrilador.
- El aparato no debe colocarse en un armario cuando esté en uso.

NIÑOS

- Mantenga la máquina y el cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años. Los niños no deben jugar con la máquina.
- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas o insuficiente experiencia y conocimientos, siempre que sean supervisados o estén instruidos en relación al uso seguro del aparato y entiendan los riesgos que entraña.
- Este aparato no está diseñado para su uso por parte de niños o personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o experiencia y conocimientos insuficientes, a menos que hayan recibido supervisión o instrucción en relación al uso del aparato por parte de un responsable al objeto de velar por su seguridad. Aquellas personas que posean una comprensión limitada o no tengan conocimiento sobre el funcionamiento y el uso de este aparato, deberán leer primero y entender totalmente el contenido de este manual de usuario y, cuando sea necesario, deberán solicitar orientación adicional sobre su funcionamiento y uso a la persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños a menos que tengan más de 8 años y estén supervisados por un adulto.
- Los niños no deben usar el aparato como si fuese un juguete.

MANTENIMIENTO

- Desconecte el aparato de la toma de corriente antes de la limpieza. Deje que el aparato se enfríe antes de poner o quitar piezas y antes de limpiarlo. No limpie nunca en mojado ni sumerja el aparato en ningún líquido. No limpie nunca el aparato bajo el chorro del agua. No utilice nunca detergentes para limpiar el aparato. Limpie el aparato solo con esponjas/cepillos suaves. El depósito de agua debe limpiarse con un cepillo seguro para alimentos
- No desmonte el aparato ni ponga nada dentro de sus aberturas. NESCAFÉ® Dolce Gusto® Toda operación, limpieza y mantenimiento diferentes al uso normal deben ser realizados por los centros de servicio postventa designados por la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no retire la tapa. En el interior no hay piezas útiles para el usuario. La reparación solo debe ser realizada por personal de servicio autorizado.
- Para obtener orientación adicional sobre cómo utilizar el aparato, consulte el manual de usuario www.dolce-gusto.com o llame al número de la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECICLAJE

- El embalaje está compuesto de materiales reciclables. Póngase en contacto con su ayuntamiento o autoridad local para obtener más información acerca de los programas de reciclaje. Su aparato contiene valiosos materiales recuperables o reciclables.

SOLO MERCADOS EUROPEOS: Piense en el medio ambiente.

Su aparato contiene valiosos materiales recuperables o reciclables. Deséchelo en un punto de recogida selectiva local o un centro de servicio aprobado donde será eliminado adecuadamente. La Directiva Europea 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), establece que los electrodomésticos usados no deben eliminarse con los residuos urbanos normales sin clasificar. Los aparatos antiguos tienen que ser recogidos por separado para optimizar la clasificación y reciclado de sus piezas y reducir el impacto en la salud humana y el medio ambiente.

PT Recomendações de segurança

Ler todas as instruções e guardá-las para futuras consultas. Qualquer má utilização da máquina pode resultar em ferimento potencial.

Em caso de utilização incorreta ou sem observação das instruções, o fabricante declina quaisquer responsabilidades e a garantia pode não ser aplicável.

A garantia não cobre as máquinas que não funcionam ou que não funcionam corretamente devido à falta de manutenção e/ou descalcificação.

UTILIZAÇÃO PREVISTA

- Esta máquina foi concebida apenas para utilização doméstica. O aparelho não foi concebido, nem deve ser utilizado nas aplicações seguintes, não tendo cobertura de garantia:
  - – cozinhas coletivas em estabelecimentos comerciais, escritórios e outros ambientes de trabalho;
  - – quintas;
  - – por clientes em hotéis, motéis e outros estabelecimentos do tipo residencial;
  - – ambientes tipo quarto de hóspedes;
- A máquina destina-se a uma utilização doméstica em locais interiores, e em altitudes inferiores a 3400 m.

FONTE DE ALIMENTAÇÃO ELÉTRICA

- Ligar a máquina apenas a tomadas com circuito de terra. A corrente de alimentação deve corresponder às especificações indicadas na chapa sinalética da máquina. A utilização de ligações elétricas incorretas conduz à invalidação da garantia e pode ser perigosa.
- Para impedir a ocorrência de incêndio, choque elétrico e lesões corporais, não mergulhar os cabos elétricos, as fichas ou a máquina em água ou quaisquer outros líquidos. Evite molhar a ficha. Não tocar nem manusear o cabo de alimentação com as mãos húmidas. Não encher o reservatório de água em excesso.
- Em caso de emergência, retire imediatamente a ficha da tomada.
- Retirar a ficha da tomada quando o aparelho não estiver em uso.
- Para desligar a máquina, retirar a ficha da tomada. Nunca desligar a máquina puxando pelo cabo de alimentação.
- Não deixar o cabo de alimentação pendurado no rebordo de uma mesa ou bancada nem permitir o seu contacto com superfícies quentes ou arestas vivas. Não deixar o cabo de alimentação pendurado ou solto no chão (risco de quedas). Não tocar nem manusear o cabo de alimentação com as mãos húmidas.
- Não utilizar a máquina com o cabo de alimentação ou a ficha danificada. Se o cabo de alimentação se encontrar danificado, a sua substituição deve ser prontamente efetuada pelo fabricante, num Serviço de Assistência Técnica autorizado ou por um técnico devidamente qualificado. Não utilizar a máquina se estiver danificada ou com anomalias de funcionamento. Nestas condições, desligar imediatamente o cabo de alimentação. Encaminhar o produto danificado para o Serviço de Assistência Técnica autorizado indicado pela linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Caso a ficha da tomada não coincida com a ficha do dispositivo, solicitar a troca da ficha por um tipo de ficha apropriado junto de um Serviço de Assistência Técnica autorizado indicado pela linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

CONDIÇÕES DE UTILIZAÇÃO

- Utilizar a máquina numa superfície horizontal, estável, resistente ao calor e afastada de fontes de calor ou de salpicos de água.
- Não utilizar a máquina sem a gaveta de recolha de pingos e respetiva grelha, exceto quando for utilizada uma chávena muito alta. Não utilizar esta máquina para extrair água quente.
- Não virar a máquina ao contrário.
- A utilização de acessórios que não sejam recomendados pelo fabricante pode causar incêndio, choque elétrico ou ferir pessoas.
- Não deixar o cabo de alimentação sobre ou nas proximidades de um fogão elétrico ou a gás ou de um forno quente.
- Não colocar os dedos no bico de saída durante a preparação das bebidas.
- Não tocar no injetor da cabeça da máquina.
- Não manusear ou transportar a máquina pela cabeça de extração.
- O suporte para cápsulas está equipado com um íman permanente. Evitar colocar o porta-cápsulas junto de eletrodomésticos e objetos que possam ser danificados pelos campos magnéticos, como, por exemplo, cartões de crédito, gravadores de vídeo, televisores e monitores de computador com tubos de raios catódicos, relógios mecânicos, próteses auditivas, altifalantes e auscultadores.
- Não desligar a máquina durante o ciclo de descalcificação. Enxaguar o reservatório de água e limpar bem a máquina, para evitar a presença de resíduos do produto de descalcificação.
- Em caso de ausências durante períodos prolongados, como férias etc., a máquina deve ser esvaziada, limpa e desligada da corrente. Enxaguar a máquina antes da sua reutilização. Executar o ciclo de enxaguamento, antes da reutilização da máquina.
- Recomendamos a utilização das cápsulas NESCAFÉ® Dolce Gusto® desenvolvidas e testadas para as máquinas NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Foram concebidas para funcionar corretamente em conjunto – assegurando a qualidade das bebidas pelas quais a NESCAFÉ® Dolce Gusto® é conhecida. As cápsulas foram concebidas para preparar uma bebida perfeita e não devem ser reutilizadas.
- Não retirar as cápsulas quentes com a mão. Utilize sempre a pega do porta-cápsulas para descartar as cápsulas usadas.
- Antes de preparar qualquer bebida, introduzir sempre o porta-cápsulas na máquina. Não puxar o porta-cápsulas para fora, antes da luz piloto deixar de piscar. A máquina não funciona, se o porta-cápsulas não estiver inserido.
- Aparelhos equipados com alavanca: poderão ocorrer queimaduras caso a alavanca seja aberta durante os ciclos de preparação. Não levantar a alavanca antes das luzes da máquina pararem de piscar.
- Por razões sanitárias, encher o reservatório com água potável fresca.
- Após a utilização da máquina, retirar sempre a cápsula e limpar o porta-cápsulas. Esvaziar e lavar diariamente a gaveta de recolha de pingos e respetiva grelha e o recipiente de cápsulas usadas. Aqueles que sofrem de alergias alimentares devem enxaguar o aparelho de acordo com o procedimento de limpeza.
- A superfície do elemento de aquecimento está sujeita a calor residual após a utilização e as partes plásticas podem estar quentes ao toque durante vários minutos durante e após a utilização.
- Para pessoas com «pacemakers» ou desfibrilhadores: não colocar o porta-cápsulas diretamente sobre o «pacemaker» ou desfibrilhador.
- O aparelho não deve ser colocado num armário quando estiver a ser utilizado.

CRIANÇAS

- Manter a máquina e o respetivo cabo de alimentação fora do alcance de crianças com menos de 8 anos de idade. As crianças não devem brincar com a máquina.
- A máquina pode ser utilizada por crianças com mais de 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimentos, se tiverem recebido supervisão ou instruções relativamente à utilização da máquina com segurança e compreendam os perigos envolvidos.
- Esta máquina não foi concebida para ser utilizada por pessoas (incluindo crianças) cujas capacidades físicas, sensoriais ou mentais se encontram reduzidas, ou por pessoas com falta de experiência ou conhecimento, a não ser que tenham sido devidamente acompanhadas e instruídas sobre a correta utilização da máquina, pela pessoa responsável pela sua segurança.Pessoas com falta de experiência ou conhecimento sobre a correta utilização do aparelho devem primeiro ler e perceber as instruções de utilização e devem ser devidamente acompanhadas pela pessoa responsável pela sua segurança.
- As crianças devem ser supervisionadas para assegurar que não brincam com o aparelho.
- A limpeza e a manutenção não devem ser executadas por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas por um adulto.
- As crianças não devem utilizar o aparelho como um brinquedo.

MANUTENÇÃO

- Retirar a ficha da tomada antes da limpeza. Deixar arrefecer a máquina, antes de instalar ou remover peças e antes da sua limpeza. Não limpar a máquina com água ou líquidos abundantes, nem mergulhá-la em qualquer líquido. Não limpar a máquina com água corrente. Não limpar a máquina com detergentes. Limpar a máquina apenas com uma esponja macia. O reservatório de água deve ser limpo com uma escova macia e limpa.
- Não desmontar a máquina e não cobrir quaisquer aberturas. Quaisquer operações que não sejam de limpeza e cuidados normais, devem ser efetuadas por Serviços de Assistência Técnica autorizados indicados NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Para reduzir o risco de incêndio ou de choque elétrico, não remover o corpo do aparelho. A máquina não contém no interior peças que necessitem de assistência. As reparações devem ser efetuadas apenas por técnicos devidamente qualificados!
- Para mais informações sobre a utilização do aparelho, consulte o manual de instruções em www.dolce-gusto.com ou ligue para a nossa linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECICLAGEM

- A embalagem da máquina é fabricada com materiais recicláveis. Contacte as autoridades municipais sobre quaisquer informações adicionais sobre a reciclagem da embalagem. A máquina contém materiais valiosos que podem ser recuperados ou reciclados.

APENAS PARA OS MERCADOS EUROPEUS: Proteção do meio ambiente em primeiro lugar!

A máquina contém materiais valiosos que podem ser recuperados ou reciclados. Entregue num ponto de recolha de material elétrico. A Diretiva Europeia 2012/19/EU relativa aos aparelhos elétricos e eletrónicos usados (WEEE – Waste Electrical and Electronic Equipment) exige que aparelhos domésticos usados não devem ser colocados no lixo doméstico. Os aparelhos usados devem ser recolhidos em separado para otimizar a separação e a reciclagem das suas peças e reduzir o impacto sobre a saúde humana e o ambiente.

NL Veiligheidsmaatregelen

Lees alle aanwijzingen door en bewaar deze veiligheidsmaatregelen. Misbruik van het apparaat kan mogelijk leiden tot verwondingen.

In geval van verkeerd gebruik of niet-inachtneming van de aanwijzingen, is de fabrikant niet aansprakelijk en kan de garantie komen te vervallen.

De garantie komt te vervallen voor apparaten die niet werken of niet correct werken omdat ze niet onderhouden en/of ontkalkt zijn.

GEBRUIKSDOEL

- Dit apparaat is alleen bedoeld om in het huishouden gebruikt te worden. Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik in de volgende omgevingen, waarbij de garantie tevens niet van toepassing is:
  - – in personeelskantines van winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
  - – in boerderijen;
  - – door gasten in hotels, motels en andere residentiële omgevingen;
  - – bed and breakfast-omgevingen;
- Uw apparaat is bedoeld voor privé-gebruik binnenshuis op een hoogte lager dan 3400 m.

ELEKTRISCHE VOEDING

- Sluit het apparaat alleen aan op een geaard stopcontact. De stroomvoorziening moet identiek zijn aan de gegevens op het typeplaatje. Het gebruik van een verkeerde aansluiting heeft het vervallen van de garantie tot gevolg en kan gevaarlijk zijn.
- Om brand, elektrische schokken en verwondingen te voorkomen, dompel het stroomsnoer, de stekkers of het apparaat niet in water of andere vloeistoffen. Mors geen vloeistof op de stekker. Raak het stroomsnoer nooit met natte handen aan. Zorg ervoor dat de watertank niet te vol zit.
- In geval van nood, verwijder de stekker direct uit het stopcontact.
- Trek de stekker uit het stopcontact als het apparaat niet gebruikt wordt.
- Om los te koppelen moet u de stekker uit het stopcontact trekken. Trek niet aan het snoer om het apparaat los te koppelen.
- Laat het snoer niet over de rand van een tafel of aanrecht hangen en vermijd contact met hete oppervlakken en scherpe randen. Laat het snoer niet bungelen (struikelgevaar). Raak het stroomsnoer nooit met natte handen aan.
- Gebruik het apparaat niet met een beschadigd snoer of beschadigde stekker. Als het stroomsnoer beschadigd is, moet het vervangen worden door de fabrikant, het service-agentschap van de fabrikant of soortgelijk gekwalificeerde personen om gevaren te voorkomen. Bedien geen apparaat dat storingen heeft of beschadigd is. Trek direct de stekker uit het stopcontact. Retourneer het beschadigde apparaat naar het dichtstbijzijnde erkende servicecentrum dat aangewezen wordt door de NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.
- Als de stekker van het apparaat niet past op het stopcontact, moet de stekker vervangen worden door een geschikte stekker door een after-sales servicecentrum dat aangewezen wordt door de NESCAFÉ® Dolce Gusto® -hotline.

GEBRUIKSOMSTANDIGHEDEN

- Gebruik het apparaat altijd op een effen, stabiel, hittebestendig oppervlak, buiten bereik van waterbronnen of waterspetters.
- Gebruik het apparaat niet zonder de lekbak en het lekrooster, tenzij een zeer grote kop wordt gebruikt. Gebruik het apparaat niet voor de bereiding van heet water.
- Zet het apparaat nooit ondersteboven.
- Het gebruik van accessoires wordt niet aanbevolen door de fabrikant van het apparaat en kan leiden tot brand, elektrische schok of verwondingen.
- Niet op of in de buurt van een heet gasfornuis of elektrisch fornuis plaatsen, of in een verwarmde oven.
- Houd de vingers niet onder de uitloop tijdens de bereiding van een drank.
- Raak de naald van de machinekop niet aan.
- Draag het apparaat nooit aan de extractiekop.
- De capsulehouder is uitgerust met een permanente magneet. Plaats de capsulehouder niet in de buurt van apparaten en voorwerpen die beschadigd kunnen worden door magneetkracht, zoals creditcards, USB-sticks en andere informatiedragers, videobanden, TV- en computermonitors met beeldbuizen, mechanische klokken, hoortoestellen en luide speakers.
- Schakel het apparaat niet uit tijdens het ontkalkingsproces. Spoel de watertank en reinig het apparaat om resten ontkalkingsmiddel te voorkomen.
- Bij niet-gebruik gedurende langere periodes, als u op vakantie bent etc., moet het apparaat geleegd en gereinigd en moet de stekker uit het stopcontact getrokken worden. Spoel het apparaat voordat u dit opnieuw gebruikt. Activeer het spoelproces voordat u uw apparaat opnieuw gebruikt.
- Wij adviseren om NESCAFÉ® Dolce Gusto® capsules te gebruiken die ontworpen en getest zijn voor het NESCAFÉ® Dolce Gusto® apparaat. Ze zijn ontworpen voor onderlinge interactie – de interactie zorgt voor de bekende kwaliteit van NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Elke capsule is ontworpen voor de bereiding van een perfect kopje en kan niet opnieuw gebruikt worden.
- Verwijder hete capsules niet met de hand. Gebruik altijd de hendel van de capsulehouder om gebruikte capsules te verwijderen.
- Plaats altijd de capsulehouder in het apparaat voor de bereiding van een drank. Haal de capsulehouder er pas uit als de indicator gestopt is met knipperen. Het apparaat werkt niet als de capsulehouder niet geplaatst is.
- Apparaten die voorzien zijn van een vergrendelingshendel: wanneer de vergrendelingshendel tijdens de koffiezetcyclus wordt geopend, kan dit leiden tot brandwonden. Open de vergrendelingshendel pas wanneer alle lampjes op het apparaat niet meer knipperen.
- Vul om gezondheidsredenen de watertank altijd met vers drinkwater.
- Verwijder na gebruik van het apparaat altijd de capsule en reinig de capsulehouder. Leeg en reinig dagelijks de lekbak en het capsulereservoir. Mensen met een voedselallergie moeten het apparaat spoelen in overeenstemming met de reinigingsprocedure.
- Het oppervlak van het verwarmingselement is nog warm na gebruik en verschillende plastic behuizingen kunnen nog enkele minuten warm aanvoelen na gebruik.
- Patiënten met pacemakers of defibrillatoren: Houd de capsulehouder niet direct boven de pacemaker of defibrillator.
- Dit apparaat mag niet in een kast worden geplaatst tijdens gebruik.

KINDEREN

- Houd het apparaat en het snoer buiten bereik van kinderen jonger dan 8 jaar. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met verminderde lichamelijke, sensorische of mentale vaardigheden of gebrek aan ervaring en kennis als er toezicht op hen gehouden wordt of als ze aanwijzingen hebben gekregen hoe het apparaat veilig gebruikt moet worden en ze de betreffende gevaren begrijpen.
- Dit apparaat is niet bedoeld om gebruikt te worden door kinderen of personen met verminderde lichamelijke, sensorische of mentale vaardigheden, of met gebrek aan ervaring en kennis, tenzij er toezicht op hen gehouden wordt of ze aanwijzingen hebben gekregen over het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Personen met geen of weinig kennis van de werking of het gebruik van dit apparaat moeten de handleiding eerst doorlezen en volledig begrijpen en waar nodig aanvullend advies inwinnen over de werking en het gebruik bij de persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Er moet toezicht gehouden worden op kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Reiniging en onderhoud mag niet uitgevoerd worden door kinderen, tenzij ze ouder dan 8 jaar zijn en er toezicht op hen gehouden wordt door een volwassene.
- Kinderen mogen het apparaat niet als speelgoed gebruiken.

ONDERHOUD

- Trek de stekker uit het stopcontact voordat het apparaat gereinigd wordt. Laat het apparaat afkoelen voordat u onderdelen aanbrengt of wegneemt en voordat u het apparaat reinigt. Reinig het apparaat nooit nat en dompel het niet onder in vloeistof. Reinig het apparaat nooit met stromend water. Gebruik nooit schoonmaakmiddelen om het apparaat te reinigen. Reinig het apparaat alleen met een zachte spons/borstel. De watertank moet gereinigd worden met een schone voedselveilige borstel.
- Demonteer het apparaat niet en plaats niets in de openingen. Elke van het normale gebruik afwijkende bediening, reiniging en onderhoud moet uitgevoerd worden door een after-sales servicecentrum dat aangewezen wordt door de NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.
- Verwijder de behuizing niet, om het risico van brand of elektrische schok te verlagen. Binnenin zitten geen onderdelen die de gebruiker kan repareren. Reparatie mag alleen uitgevoerd worden door erkend servicepersoneel!
- Voor meer informatie over hoe het apparaat gebruikt moet worden, zie de handleiding op www.dolce-gusto.com of bel de NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.

RECYCLING

- De verpakking is gemaakt van recyclebare materialen. Neem contact op met de plaatselijke autoriteiten voor meer informatie over recyclingprogramma's. Uw apparaat bevat waardevolle materialen die opnieuw gebruikt of gerecycled kunnen worden.

ALLEEN EUROPESE MARKT: Denk aan het milieu!

Uw apparaat bevat waardevolle materialen die opnieuw gebruikt of gerecycled kunnen worden. Breng het naar een plaatselijk afvalinzamelingspunt of naar een erkend servicecentrum, waar het verwerkt wordt. Volgens de Europese richtlijn 2012/19/EU m.b.t. gebruikte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE), mogen gebruikte huishoudelijke apparaten niet verwijderd worden met het normale, ongesorteerde huishoudafval. Gebruikte apparaten moeten afzonderlijk ingezameld worden om het sorteren en recyclen van de onderdelen ervan te optimaliseren en om de gevolgen voor volksgezondheid en het milieu te verlagen.

GR Προφυλάξεις ασφάλειας

Διαβάστε όλες τις οδηγίες και τηρείτε αυτές τις οδηγίες ασφαλείας. Οποιαδήποτε πλημμελής χρήση μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα να προκληθεί τραυματισμός.

Σε περίπτωση πλημμελούς χρήσης ή μη τήρησης των οδηγιών, ο κατασκευαστής δεν αποδέχεται καμία ευθύνη και η εγγύηση ενδέχεται να ακυρωθεί.

Η εγγύηση δεν καλύπτει συσκευές που δεν λειτουργούν ή που δεν λειτουργούν σωστά επειδή δεν έχει γίνει συντήρηση ή αφαίρεση αλάτων.

ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ

- Αυτή η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση. Δεν προορίζεται για χρήση στις παρακάτω εφαρμογές, και δεν δίνεται εγγύηση για:
  - – περιοχές εργασίας προσωπικού κουζίνας σε καταστήματα, γραφεία και άλλα περιβάλλοντα εργασίας,
  - – αγροικίες,
  - – από πελάτες σε ξενοδοχεία, πανδοχεία και άλλα οικιστικά περιβάλλοντα,
  - – περιβάλλοντα τύπου πανσιόν
- Η συσκευή σας προορίζεται για οικιακή χρήση, μόνο σε εσωτερικό χώρο, και σε υψόμετρο κάτω από 3400 m.

ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑ

- Συνδέστε τη συσκευή μόνο σε πρίζα ρεύματος με σύνδεση γείωσης. Η τάση του ρεύματος πρέπει να είναι ίδια με την τάση που αναγράφεται στον πίνακα στοιχείων. Τυχόν χρήση λανθασμένης σύνδεσης θα ακυρώσει την εγγύηση και μπορεί να είναι επικίνδυνη.
- Για προστασία από τη φωτιά, την ηλεκτροπληξία και τον τραυματισμό ατόμων, μη βυθίζετε το καλώδιο τροφοδοσίας, τα φις ή τη συσκευή σε νερό ή άλλο υγρό. Προσέξτε ώστε το φις να μην πιτσιλίζεται. Ποτέ μην πιάνετε το καλώδιο τροφοδοσίας με βρεγμένα χέρια. Μη γεμίζετε υπερβολικά το δοχείο νερού.
- Σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης, αποσυνδέστε αμέσως το φις από την πρίζα ρεύματος.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα όταν δεν τη χρησιμοποιείτε.
- Για να αποσυνδέσετε την καφετιέρα, αποσυνδέστε το φις από την πρίζα. Μην τραβάτε το καλώδιο για να αποσυνδέσετε τη συσκευή.
- Μην αφήνετε το καλώδιο να κρέμεται στην άκρη του τραπεζιού ή πάγκου, και μην αγγίζετε επιφάνειες που έχουν αναπτύξει πολύ υψηλή θερμοκρασία ή αιχμηρά άκρα. Μην αφήνετε το καλώδιο να κρέμεται (κίνδυνος να σκοντάψετε). Ποτέ μην πιάνετε το καλώδιο με βρεγμένα χέρια.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν έχει υποστεί ζημιά το καλώδιο ή το φις. Αν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, από το τμήμα σέρβις του αντιπροσώπου ή από άλλο εξειδικευμένο άτομο, για να αποφευχθεί τυχόν κίνδυνος. Μη χρησιμοποιείτε κάποια συσκευή που δυσλειτουργεί ή που έχει υποστεί οποιαδήποτε ζημιά. Αποσυνδέστε το φις αμέσως. Επιστρέψτε τη συσκευή που έχει υποστεί ζημιά στο πλησιέστερο εξουσιοδοτημένο σέρβις.
- Αν το φις της συσκευής δεν ταιριάζει στην πρίζα, μπορείτε να το αντικαταστήσετε με φις κατάλληλου τύπου σε ένα από τα εξουσιοδοτημένα κέντρα service.

ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΧΡΗΣΗΣ

- Χρησιμοποιείτε πάντοτε τη συσκευή σε επίπεδη, σταθερή, θερμοανθεκτική επιφάνεια μακριά από πηγές θερμότητας ή πιτσιλίσματα νερού.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή χωρίς το πιατάκι συλλογής σταγόνων και τη σχάρα συλλογής σταγόνων, εκτός εάν χρησιμοποιείτε πολύ ψηλή κούπα. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για να ζεστάνετε νερό.
- Ποτέ μη γυρνάτε τη μηχανή ανάποδα.
- Τυχόν χρήση των προσαρτημάτων αξεσουάρ που δεν συνιστώνται από τον κατασκευαστή της συσκευής μπορεί να προκαλέσει φωτιά, ηλεκτροπληξία ή τραυματισμό.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή επάνω ή κοντά σε φούρνο υγραερίου ή ηλεκτρικό φούρνο, ή σε ζεστό φούρνο.
- Μη βάζετε τα δάχτυλά σας κάτω από το στόμιο εξόδου κατά την παρασκευή του ροφήματος.
- Μην πιάνετε τον εγχυτήρα στην κεφαλή της καφετιέρας.
- Ποτέ μη μεταφέρετε τη συσκευή από την κεφαλή εξαγωγής.
- Η υποδοχή καψουλών διαθέτει έναν σταθερό μαγνήτη. Μην τοποθετείτε την υποδοχή καψουλών κοντά σε συσκευές και αντικείμενα που μπορεί να υποστούν ζημιά από το μαγνητισμό, π.χ. πιστωτικές κάρτες, μονάδες USB και άλλες συσκευές δεδομένων, βιντεοταινίες, οθόνες τηλεοράσεων και υπολογιστών με καθοδικό σωλήνα, μηχανικά ρολόγια, ακουστικά βαρηκοΐας και ηχεία.
- Μην απενεργοποιείτε τη συσκευή όσο διαρκεί η διαδικασία αφαίρεσης αλάτων. Ξεπλύνετε το δοχείο νερού και σκουπίστε τη συσκευή για να αποφύγετε τυχόν κατάλοιπα του διαλύματος αφαίρεσης αλάτων.
- Σε περίπτωση που πρόκειται να λείψετε για μεγάλο χρονικό διάστημα, σε διακοπές κ.λπ., πρέπει να αδειάσετε τη συσκευή, να την καθαρίσετε και να την αποσυνδέσετε από την πρίζα. Ξεπλύνετε τη πριν τη χρησιμοποιήσετε ξανά. Ρυθμίστε τον κύκλο πλύσης πριν χρησιμοποιήσετε ξανά τη συσκευή σας.
- Συνιστούμε να χρησιμοποιείτε τις κάψουλες NESCAFÉ® Dolce Gusto® που έχουν σχεδιαστεί και δοκιμαστεί για την καφετιέρα NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Έχουν σχεδιαστεί να συνεργάζονται άριστα μεταξύ τους – η συνεργασία τους σας παρέχει την ποιότητα του καφέ για την οποία είναι γνωστή η NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Κάθε κάψουλα έχει σχεδιαστεί για την παρασκευή ενός τέλειου φλιτζανιού καφέ, και δεν μπορεί να ξαναχρησιμοποιηθεί.
- Μην αφαιρείτε τις ζεστές κάψουλες με το χέρι. Χρησιμοποιείτε πάντοτε τη λαβή της υποδοχής καψουλών για να πετάξετε τις χρησιμοποιημένες κάψουλες.
- Εισάγετε πάντοτε την υποδοχή καψουλών στην καφετιέρα για να ετοιμάσετε ένα ρόφημα. Μην τραβάτε έξω την υποδοχή καψουλών πριν η ενδεικτική λυχνία σταματήσει να αναβοσβήνει. Η συσκευή δεν θα λειτουργήσει αν δεν έχει εισαχθεί η υποδοχή καψουλών.
- Καφετιέρες με λαβή ασφάλισης: μπορεί να προκληθεί έγκαυμα από καυτό ατμό αν ανοίξετε τη λαβή ασφάλισης κατά την παρασκευή του ροφήματος. Μην τραβάτε τη λαβή ασφάλισης προς τα πάνω αν δεν σταματήσουν να αναβοσβήνουν οι λυχνίες στην καφετιέρα.
- Για λόγους υγιεινής, γεμίζετε πάντοτε το δοχείο νερού με φρέσκο πόσιμο νερό.
- Μετά τη χρήση της συσκευής, πρέπει πάντοτε να αφαιρείτε την κάψουλα και να καθαρίζετε την υποδοχή καψουλών. Αδειάζετε και καθαρίζετε το πιατάκι συλλογής σταγόνων και το δοχείο καψουλών καθημερινά. Οι χρήστες με τροφικές αλλεργίες πρέπει να ξεπλένουν την καφετιέρα σύμφωνα με τη τη διαδικασία καθαρισμού.
- Η επιφάνεια του θερμαντικού στοιχείου εξακολουθεί να είναι ζεστή και τα πλαστικά περιβλήματα μπορεί επίσης να είναι ζεστά όταν τα πιάνετε επί αρκετά λεπτά μετά τη χρήση.
- Ασθενείς με βηματοδότη ή απινιδωτή: μην κρατάτε την υποδοχή καψουλών ακριβώς πάνω από τον βηματοδότη ή τον απινιδωτή.
- Μην τοποθετείτε την καφετιέρα μέσα σε ντουλάπι όταν δεν τη χρησιμοποιείτε.

ΠΑΙΔΙΑ

- Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από παιδιά ηλικίας κάτω των 8 ετών. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητήριες ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εφόσον βρίσκονται υπό επιτήρηση ή τους έχουν δοθεί οδηγίες για τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και μπορούν να κατανοήσουν τους κινδύνους που ενέχει.
- Η συσκευή αυτή δεν προορίζεται για χρήση από παιδιά ή άτομα με μειωμένες φυσικές, αισθητήριες ή νοητικές ικανότητες ή χωρίς σχετική πείρα ή γνώσεις, εκτός από τις περίπτωση που βρίσκονται υπό επιβλεψη ή αν τους δίδονται οδηγίες για τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλεια τους. Τα άτομα που δεν κατανοούν πλήρως ή καθόλου τη λειτουργία και τη χρήση αυτής της συσκευής πρέπει πρώτα να διαβάσουν και να κατανοήσουν πλήρως το περιεχόμενο αυτού του εγχειριδίου χρήσης και, όπου χρειάζεται, να ζητούν πρόσθετες οδηγίες σχετικά με τη λειτουργία και τη χρήση από το άτομο που είναι υπεύθυνο για την ασφάλεια τους.
- Τα παιδιά πρέπει να βρίσκονται υπό επίβλεψη για να διασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Ο καθαρισμός και η συντήρηση της μηχανής δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά, εκτός αν είναι ηλικίας άνω των 8 ετών και εποπτεύονται από ενήλικα.
- Η καφετιέρα δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται από τα παιδιά ως παιχνίδι.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα πριν τον καθαρισμό. Αφήστε τη να κρυώσει πριν τοποθετήσετε ή αφαιρέσετε εξαρτήματα, και πριν καθαρίσετε τη συσκευή. Ποτέ μην καθαρίζετε βρεγμένη και μην τη βυθίζετε σε οποιοδήποτε υγρό. Ποτέ μην καθαρίζετε τη συσκευή με τρεχούμενο νερό. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά για να καθαρίσετε τη συσκευή. Καθαρίζετε τη συσκευή μόνο με μαλακό σφουγγάρι/βούρτσα. Το δοχείο νερού πρέπει να καθαρίζεται με βουρτσάκι πιάτων.
- Μην αποσυναρμολογείτε τη συσκευή και μην εισάγετε αντικείμενα στα ανοίγματα της. Οποιοσδήποτε χειρισμός, καθαρισμός ή φροντίδα εκτός από τη συνήθη χρήση πρέπει να πραγματοποιείται από τα εξουσιοδοτημένα κέντρα service.
- Για να μειωθεί ο κίνδυνος φωτιάς ή ηλεκτροπληξίας, μην αφαιρείτε το κάλυμμα. Τα εσωτερικά μέρη δεν επισκευάζονται. Η επισκευή πρέπει να πραγματοποιείται μόνο από εξουσιοδοτημένο κέντρο service!
- Για περισσότερες οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης στη διεύθυνση www.dolce-gusto.com ή καλέστε τον αριθμό της γραμμής εξυπηρέτησης NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ

- Η συσκευασία αποτελείται από ανακυκλώσιμα υλικά. Απευθυνθείτε στον αρμόδιο φορέα της περιοχής σας για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τα προγράμματα ανακύκλωσης. Η συσκευή σας περιέχει πολύτιμα υλικά τα οποία μπορούν να χρησιμοποιηθούν εκ νέου ή να ανακυκλωθούν.

ΜΟΝΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΕΣ ΑΓΟΡΕΣ: Σκεφτείτε το περιβάλλον!

Η συσκευή σας περιέχει πολύτιμα υλικά τα οποία μπορούν να χρησιμοποιηθούν εκ νέου ή να ανακυκλωθούν. Αφήστε τη συσκευή σε ένα τοπικό σημείο αποκομιδής όπου θα απορριφθεί κατάλληλα. Σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/ΕΕ περί αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (WEEE), οι χρησιμοποιημένες οικιακές συσκευές δεν πρέπει να απορρίπτονται στις συνήθεις εγκαταστάσεις χύδην απορριμμάτων. Η αποκομιδή των παλιών συσκευών πρέπει να γίνεται ξεχωριστά για να βελτιστοποιείται η διαλογή και η ανακύκλωση των μερών τους και να μειωθεί ο αντίκτυπος στην ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον.

KZ Қауіпсіздік шаралары

Осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз, қауіпсіздік жөніндегі нұсқаулықты сақтап қойыңыз. Құрылғыны дұрыс пайдаланбау жарақат алу мүмкіндігіне алып келеді.

Лайықсыз пайдалану немесе нұсқауларды сақтамау жағдайында, өндіруші ешқандай жауапкершілікті көтермейді және кепілдік қолданылмайды.

Кепілдікте жұмыс істемейтін немесе дұрыс жұмыс істемейтін құрылғылар қамтылмайды, себебі оларға техникалық қызмет көрсетілмеген және/немесе тат тазартылмаған.

ПАЙДАЛАНУ МАҚСАТЫ

- Бұл құрылғы тек үй тұрмысында пайдалануға арналған. Оны келесі жағдайларда пайдалануға болмайды және кепілдік берілмейді:
  - – дүкендерде, кеңселерде және басқа да жұмыс орынжайларында қызметкерлерге арналған ас үйі аймақтарында қолдану;
  - – ауылдағы тұрғын үйлерде қолдану;
  - – отельдерде, мотельдерде және уақытша тұруға арналған басқа да ғимараттарда клиенттер тарапынан қолдану;
  - – үй мейманханаларында қолдану;
- Құрылғы тек 3400 метрден төмен биіктікте, үй ішінде тұрмысқа пайдалануға арналған.

ЭЛЕКТРЛІК ҚУАТ КӨЗІ

- Құрылғыны қуат көзінің розеткасына тек жерге тұйықтаушы қосқышпен ғана жалғаңыз. Кернеу тақтайшада жазылғандай болуы керек. Дұрыс емес қосылымды пайдалану кепілдікті жарамсыз етеді және қауіпті болады.
- Өртті, электр тогына түсіп қалуды болдырмас үшін, ешкімге зақым келтірмеу үшін құрылғыны, оның ашасын немесе электр сымын суға немесе басқа сұйықтықтарға салмаңыз. Ашаға сұйықтықтың төгілуін болдырмаңыз. Сымды су қолыңызбен ұстамаңыз. Су толтыруға арналған қорға суды асыра құймаңыз.
- Төтенше жағдайда қуат көзінің розеткасынан ашаны дереу шығарыңыз.
- Пайдаланылмайтын кезде қуат көзінің розеткасынан ажыратыңыз.
- Ажырату үшін ашаны қуат көзінің розеткасынан шығарыңыз. Электр сымын тартпаңыз.
- Сым үстелдің немесе үстелшенің шетінде салбырап тұрмауы керек және ыстық немесе шеті өткір беттікке тимеу керек. Сымды төменге бос жібермеңіз (құрал үстіңгі беттіктен құлауы мүмкін). Сымды ылғал қолыңызбен ешқашан ұстамаңыз.
- Электр сымы мен ашасы бұзылған құрылғыны пайдаланбаңыз. Егер электр сымы бұзылған болса, қауіп-қатерден сақ болу үшін, оны өндіруші, оның сервис уәкілі немесе білікті маманы алмастыру керек. Ақаулықтары бар немесе зақымдалған құрылғыны пайдаланбаңыз. Электр сымын бірден тоқтан ажыратып тастаңыз. Зақымдалған құрылғыны жақын орналасқан NESCAFÉ® Dolce Gusto® жедел қызметі рұқсат еткен сервис орталығына қайтарыңыз.
- Қуат көзінің розеткасы құрылғыдағы ашаға сәйкес келмесе, NESCAFÉ® Dolce Gusto® байланыс желесі бойынша белгіленген сатудан кейін қызмет көрсету орталықтары арқылы сәйкес түрімен алмастырыңыз.

ПАЙДАЛАНУ ШАРТТАРЫ

- Құрылғыны әрқашан жылу көздерінен және су шұғылаларынан аулақ, тегіс, тұрақты, жылуға төзімді беттікке орнатыңыз.
- Өте биік саптыаяқ пайдаланылған кезден басқа жағдайда құрылғыны су құйылатын табақшасыз және тамшы торсыз пайдаланбаңыз. Құрылғыны ыстық су дайындауға пайдаланбаңыз.
- Құралды төңкермеңіз.
- Жасап шығарушы кеңес бермеген құрал саймандарын пайдалануы, өртке, электр тогының соғуына немесе адамды жарақаттауға келтіреді.
- Құралды газ немесе электр плитаның үстіне немесе қасына, қыздырылған пештің үстіне қоймаңыз.
- Сусынды дайындаған кезде ағызғышқа саусақтарыңызды салмаңыз.
- Құралдың басындағы инжекторды ұстамаңыз.
- Құрылғыны шығаратын саптамадан ұстап тасымаңыз.
- Капсула ұстағыш тұрақты магнитпен жабдықталған. Капсула ұстағышты магнитті алаң зиян келтіре алатын құрылғылардың және объектілердің қасына орнатпаңыз, мысалы, несие карталары, USB жинақтағыштар мен басқа сақтағыш құралдар, бейнетаспалар, теледидар және компьютер мониторлары, механикалық сағаттар, акустикалық құралдар және дыбыстық колонкалар.
- Татты тазарту кезінде құрылғыны өшірмеңіз. Су сұйыққоймасын шайыңыз және құрылғыны тат кетіретін заттың қалдығынан тазалаңыз.
- Егер ұзақ уақыт аралығында құрылғыны пайдаланбасаңыз, демалыста болған кезде, құрылғыны тазалап және желіден ажыратып тастау керек. Қайтадан пайдаланудың алдында шайыңыз. Құрылғыны қайтадан пайдаланудың алдында шаю циклын пайдаланыңыз.
- Біз NESCAFÉ® Dolce Gusto® құралына арнап әзірленген және тиісті сынақтардан өткен NESCAFÉ® Dolce Gusto® капсулаларын пайдалануға ұсыныс береміз. Олар өзара әрекеттесуге арналған – өзара әрекеттесу NESCAFÉ® Dolce Gusto® компаниясын әйгілі еткен кофе тұнбасының сапасын қамтамасыз етеді. Әрбір капсула бір шыны кофені дайындауға арналған, оны қайта пайдалануға болмайды.
- Ыстық капсуланы қолмен шығармаңыз. Пайдаланылған капсулаларды тастау үшін әрқашан капсула ұстағышты пайдаланыңыз.
- Сусын дайындау үшін капсула ұстағышты әрқашан құрал ішіне салыңыз. Индикатор жанып болғанға дейін капсула ұстағышты шығармаңыз. Капсула ұстағыш орнатылмай құрылғы жұмыс істемейді.
- Құлыптау тұтқасымен жабдықталған құралдар: пісіру циклдері барысында құлыптау тұтқасы ашылса, күйіп қалу жағдайы орын алуы мүмкін. Құралдағы шамдар жыпылықтауды тоқтатқанша құлыптау тұтқасын тартпаңыз.
- Денсаулықты қорғау мақсатында әрқашан сұйыққойманы тек қана таза ас суымен толтырыңыз.
- Құрылғыны пайдаланып болғаннан кейін, капсуланы әрқашан алып тастаңыз және капсула ұстағышты тазалаңыз. Су құйылатын табақшаны және капсула контейнерін күнде тазартып тұрыңыз. Тағамдық аллергияға шалдыққан адамдар үшін: құрылғыны тазарту шарасына сәйкес шайыңыз.
- Қыздыру элементінің бетінде пайдаланылғаннан кейін қызу қалады және пластик корпустар пайдаланылғаннан кейін бірнеше минут жылы болып тұрады.
- Кардиостимулятор немесе дефибрилляторлары бар емделушілерге: кардиостимулятор немесе дефибриллятордың үстіне капсула ұстағышты тікелей ұстамаңыз.
- Құрылғыны пайдаланған кезде шкафқа қоюға рұқсат етілмейді.

БАЛАЛАР

- Құрылғы және сымдар 8 жастан кіші балалардың қолы жетпейтін жерлерде орналасуы қажет. Балаларға құралмен ойнауға рұқсат бермеңіз.
- Құрылғыны 8 жастан үлкен балалар, сондай-ақ ақыл-ой және дене қабілеттіктері шектеулі адамдар және тәжірибесі мен білімі жоқ, бірақ бақыланатын немесе қауіпсіз пайдалану туралы нұсқау берілген және төнетін қауіптерді түсінетін адамдар пайдалана алады.
- Құрылғы балалардың, науқас, мүмкіндігі шектеулі адамдардың пайдалануына арналмаған; құрылғыны бұдан бұрын пайдаланбаған адамдарға құрылғыны осы нұсқаумен таныспай, пайдалануына тыйым салынады. Осы құрылғының пайдалануын түсінбейтін адамдар ең алдымен пайдаланушыға арналған нұсқаулықты оқып шығып, оның мазмұнын толық түсінуі керек және тиісті жағдайларда ол адамдардың қауіпсіздігі үшін жауапты адамнан пайдалану жөнінде қосымша нұсқаулық алуы қажет.
- Балаларға құрылғымен ойнауға жол бермеңіз.
- 8 жастан үлкен балаларға құралды пайдалану және тазалау ересектердің бақылауымен рұқсат етіледі.
- Балалар құрылғыны ойыншық ретінде пайдаланбауы керек.

ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

- Тазалау алдында қуат көзінің розеткасынан ажыратыңыз. Құрылғыны тазалаудың алдында немесе саймандарын орнату, алу алдында оны толық суытыңыз. Сұйықтыққа құрылғыны ешқашан батырмаңыз. Ағынды сумен құрылғыны ешқашан жумаңыз. Құрылғыны тазалау үшін жуғыш құралдарды ешқашан пайдаланбаңыз. Құрылғыны тек қана жұмсақ спонжбен/қылшақпен тазалаңыз. Су резервуары таза азық-түлік үшін қауіпсіз қылшақ арқылы тазартылуы тиіс.
- Құрылғының ішін ашпаңыз және тесіктерге ештеңе салмаңыз. Кез келген операция, тазалау және күту, кәдімгі пайдаланудан басқа, NESCAFÉ® Dolce Gusto® жедел қызметі рұқсат еткен сервис орталығымен жасалу керек.
- Өрт немесе электр тогына түсіп қалу қаупін азайту үшін қақпақты алып тастамаңыз. Құрал ішінде пайдаланушы жөндей алатын бөліктер жоқ. Жөндеуді тек өкілетті қызмет көрсету маманы жүргізуі қажет!
- Құрылғыны пайдалану әдісі туралы қосымша кепілдемелер www.dolce-gusto.com пайдаланушыға арналған нұсқаулықты қараңыз немесе NESCAFÉ® Dolce Gusto® жедел қызметі нөміріне телефон соғыңыз.

ҚАЙТА ӨҢДЕУ

- Орама қайта өңделетін материалдардан жасалған. Бағдарламалардың өңдеуіне қосымша ақпаратты алу үшін жергілікті кеңестерге / өкіметке жүгініңіз. Құрылғыда қалпына келтіруге немесе қайта өңдеуге болатын бағалы материалдар бар.

ТЕК ҚАНА ЕУРОПАЛЫҚ НАРЫҚТАРҒА: Қоршаған ортаны аялаңыз!

Құрылғыда қалпына келтіруге немесе қайта өңдеуге болатын бағалы материалдар бар. Оны тиісті түрде кәдеге жарату үшін жақын маңдағы қалдық жинау орнына немесе мақұлданған сервис орталығына тапсырыңыз. Электр құрал-жабдықтарды және электронды аспаптарды пайдалану туралы (WEEE) 2012/19/ЕО Европалық Басшылыққа сәйкес, пайдаланылып болған тұрмыстық жабдықтарды сұрыпталмайтын әдеттегі тұрмыстық қалдықтармен бірге кәдеге жаратуға тыйым салынған. Ескі тұрмыстық қалдықтарды бөлек жинау керек, осылайша, олардың сұрыпталуы мен қайта өңделуін оңтайландыруға және адам мен қоршаған ортшаға әсерін төмендетуге мүмкіндік беріледі.

RU Меры предосторожности

Прочтите все указания и сохраните данное руководство пользователя. Любое неправильное использование прибора может привести к травме.

В случае ненадлежащего использования или несоблюдения данных указаний, производитель ответственности не несет, и гарантия в этом случае аннулируется.

Гарантия не распространяется на приборы, не работающие или неправильно работающие по причине недостаточного техобслуживания и/или удаления накипи.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ

- Данное устройство рекомендуется для использования в домашних условиях. Гарантийное обслуживание не предоставляется в следующих случаях:
  - –использование в кухонных зонах для персонала в магазинах, офисах и других рабочих помещениях;
  - – использование в жилых деревенских домах;
  - – использование клиентами в отелях, мотелях и других заведениях для временного проживания;
  - – использование в домашних гостиницах;
- Ваше устройство предназначено только для бытового использования дома на высоте над уровнем моря не выше 3400 м.

ИСТОЧНИК ЭЛЕКТРОПИТАНИЯ

- Подключайте прибор только к розетке электросети с заземлением. Напряжение в сети должно соответствовать данным заводской таблички. Использование неправильного подключения отменяет гарантию и может быть опасно.
- Для предотвращения пожара, поражения электрическим током и травм не опускайте шнур питания, штепсельную вилку или само устройство в воду или другие жидкости. Избегайте проливания жидкости на вилку. Никогда не притрагивайтесь мокрыми руками к шнуру питания. Не переполняйте емкость для воды.
- В случае возникновения чрезвычайной ситуации немедленно извлеките вилку из розетки электросети.
- Когда прибор не используется, отключите его от розетки электросети.
- Чтобы отключить прибор от сети, извлеките вилку из розетки электросети. При извлечении вилки не тяните за провод.
- Шнур питания не должен свисать с края стола или барной стойки, касаться горячих поверхностей или острых краев. Шнур питания не должен свободно провисать (опасность заламывания). Никогда не притрагивайтесь мокрыми руками к шнуру питания.
- Не используйте прибор с поврежденным шнуром или вилкой. Если шнур питания поврежден, он должен быть во избежание опасности заменен производителем, его сервисным агентом или специалистом аналогичной квалификации. Не используйте прибор, который неисправно работает или имеет какие-либо повреждения. Немедленно отключите шнур от сети питания. Верните поврежденный прибор в ближайший авторизованный сервисный центр, названный «горячей линией» NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Если разъем розетки электросети не совпадает с вилкой прибора, замените вилку на вилку подходящего типа, воспользовавшись горячей линией центров послепродажного обслуживания NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

УСЛОВИЯ ЭКСПЛУАТАЦИИ

- Всегда используйте устройство на ровной, устойчивой, жаропрочной поверхности вдали от источников тепла или брызг воды.
- Не пользуйтесь прибором без поддона и решетки поддона, кроме тех случаев, когда используется очень высокая кружка. Не используйте прибор для приготовления горячей воды.
- Никогда не переворачивайте кофемашину вверх дном.
- Использование дополнительных принадлежностей, не рекомендуемых производителем прибора, может привести к пожару, поражению электрическим током или травмированию.
- Не помещайте прибор на газовую или электрическую плиту, в разогретую духовку или возле них.
- Не подставляйте пальцы под носик во время приготовления напитка.
- Не прикасайтесь к инжектору в верхней части прибора.
- Никогда не несите прибор, держась за головку слива.
- Держатель капсул снабжен постоянным магнитом. Не ставьте держатель капсул рядом с приборами и объектами, которые можно повредить воздействием электромагнитов, такими как кредитные карты, USB-флеш-накопители и другие носители информации, видеокассеты, телевизионные и компьютерные мониторы с кинескопами, механические часы, слуховые аппараты и колонки.
- Не выключайте прибор во время процесса удаления накипи. Промывайте емкость для воды и очищайте прибор для предотвращения скопления остатков средства удаления накипи.
- При длительном неиспользовании прибора, на время отпуска и т. п. его необходимо опустошить, очистить и отключить от сети. Промойте перед повторным использованием. Проведите цикл промывки перед повторным использованием прибора.
- Мы рекомендуем использовать капсулы NESCAFÉ® Dolce Gusto®, разработанные специально для кофемашины NESCAFÉ® Dolce Gusto® и прошедшие соответствующие испытания. Они разработаны для совместного использования, что гарантирует высочайшее качество кофе, которым славится NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Каждая капсула рассчитана на приготовление одной отличной чашки кофе и не может использоваться повторно.
- Не извлекайте горячие капсулы руками. Для удаления использованных капсул всегда используйте держатель капсул.
- Для приготовления напитка всегда вставляйте держатель капсул в кофемашину. Не вытягивайте держатель капсул до того, как индикатор перестанет мигать. Прибор не будет работать без установленного держателя капсул.
- Приборы оснащены фиксирующей ручкой: при разблокировке ручки в процессе варки можно обжечься. Не тяните ручку вверх до того, как световые индикаторы на приборе перестанут мигать.
- Всегда наполняйте резервуар для воды свежей питьевой водой, чтобы не навредить здоровью.
- После использования прибора всегда вынимайте капсулу и очищайте держатель капсулы. Ежедневно опустошайте и очищайте поддон и емкость для капсулы. Для людей с пищевой аллергией: промывайте прибор в соответствии с процедурой очистки.
- Поверхность нагревательного элемента подвергается воздействию остаточного тепла после использования, и пластмассовые детали корпуса могут быть теплыми на ощупь в течение нескольких минут после использования.
- Для пациентов с кардиостимуляторами или дефибрилляторами: не держите держатель капсулы непосредственно над кардиостимулятором или дефибриллятором.
- Прибор не должен находиться в шкафу во время использования.

ДЕТИ

- Прибор и его провод должны находиться вне пределов досягаемости детей младше 8 лет. Не позволяйте детям играть с прибором.
- Прибор может использоваться детьми старше 8 лет, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или недостаточным опытом и знаниями под надзором или после получения указаний по безопасному использованию прибора, и если они при этом понимают связанные с этим опасности.
- Данное устройство не предназначено для использования детьми или людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также с отсутствием опыта и знаний, кроме случаев использования под надзором или после получения инструкций по использованию устройства от ответственного за их безопасность лица. Лица, мало разбирающиеся в принципе работы и эксплуатации данного прибора, должны сначала прочесть и полностью понять содержание данного руководства пользователя, а при необходимости обратиться за дополнительным указаниям по его работе и эксплуатации к лицу, ответственному за их безопасность.
- Следите за детьми, чтобы они не играли с устройством.
- Очистка и пользовательское техобслуживание могут проводиться детьми, только если они старше 8 лет и только под надзором взрослых.

ТЕХОБСЛУЖИВАНИЕ

- Перед очисткой необходимо отключить прибор от розетки электросети. Прибор должен остыть перед сборкой и разборкой, а также очисткой. Никогда не мойте прибор влажными средствами и не погружайте его в жидкости. Никогда не мойте прибор под проточной водой. Для очистки прибора никогда не используйте моющие средства. Очищайте прибор только с помощью мягкой губки/щетки. Очистку емкости для воды необходимо проводить с помощью чистой щетки, совместимой с продуктами питания.
- Не разбирайте прибор и не помещайте ничего в отверстия. Любые действия, очистка и обслуживание за рамками стандартного использования должны производиться в центрах послепродажного обслуживания, о которых можно узнать по «горячей линии» NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Чтобы снизить риск пожара или поражения электрическим током, не снимайте крышку прибора. Внутри прибора отсутствуют какие-либо детали, подлежащие техобслуживанию силами пользователя. Ремонт подлежит осуществлению только силами авторизованного сервисного персонала!
- Дальнейшие указания по использованию прибора смотрите в руководстве пользователя на сайте www.dolce-gusto.com или позвоните на «горячую линию» NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

ПЕРЕРАБОТКА

- Упаковка изготовлена из перерабатываемых материалов. Дальнейшую информацию по программам переработки можно узнать в местных инстанциях/компетентных органах. В вашем приборе содержатся ценные материалы, которые можно восстановить или переработать.

ТОЛЬКО ДЛЯ ЕВРОПЕЙСКОГО РЫНКА: Берегите окружающую среду!

В вашем приборе содержатся ценные материалы, которые можно восстановить или переработать. Сдайте ее в ближайший пункт сбора отходов или авторизованный сервисный центр для надлежащей утилизации. Согласно Европейской директиве 2012/19/ЕС об отходах электрического и электронного оборудования (WEEE), запрещено утилизировать отработавшие бытовые приборы вместе с обычными несортированными бытовыми отходами. Старые бытовые приборы необходимо собирать отдельно, это позволит оптимизировать сортировку и переработку их частей и снизить воздействие на здоровье человека и окружающую среду.

CS Bezpečnostní opatření

Přečtěte si veškeré pokyny a uschovejte je. Jakékoli nesprávné použití přístroje může vést k potenciálnímu úrazu.

V případě jakéhokoli nevhodného používání nebo nedodržení těchto pokynů výrobce nepřebírá žádnou odpovědnost a záruka může pozbýt své platnosti.

Záruka se nevztahuje na přístroje, které nefungují nebo nefungují správně z důvodu neprovádění údržby anebo odvápňování.

ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ

- Tento přístroj je určen pouze k použití v domácnosti. Není určen k následujícímu použití, na něž se nevztahuje záruka:
  - – v prostorech prodejen určených pro kuchyň personálu, kancelářích a jiných pracovních prostředích;
  - – hospodářských staveních;
  - – k použití klienty hotelu, motelu a v jiných prostředích rezidenčního typu;
  - – v penzionech typu „bed and breakfast".
- Tento spotřebič je určen pouze pro domácí použití v nadmořské výšce nepřesahující 3400 m.

PŘÍVOD ELEKTRICKÉ ENERGIE

- Přístroj zapojujte pouze do síťové zásuvky s uzemněním. Síťové napětí musí odpovídat údajům uvedeným na výkonnostním štítku přístroje. Nesprávné zapojení zneplatní záruku a může být nebezpečné.
- Abyste zabránili požáru, úrazu elektrickým proudem a zranění osob, neponořujte síťový kabel, zástrčky ani celý přístroj do vody nebo jiné kapaliny. Zabraňte tomu, aby se kapalina dostala na zástrčku. Nikdy se nedotýkejte síťového kabelu mokrýma rukama. Nepřeplňujte zásobník vody.
- V případě nehody okamžitě vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky.
- Pokud přístroj nepoužíváte, vytáhněte jej ze síťové zásuvky.
- Přístroj odpojte vytažením zástrčky ze síťové zásuvky. Neodpojujte přístroj taháním za kabel.
- Zabraňte ohnutí a skřípnutí kabelu, nedopusťte, aby se dotýkal horkých povrchů či ostrých rohů. Kabel vždy upevněte, nenechte jej volně viset (hrozí riziko překlopení). Nikdy se nedotýkejte kabelu mokrýma rukama.
- Přístroj nepřovozujte s poškozeným kabelem nebo poškozenou zástrčkou. Aby se předešlo jakémukoli nebezpečí, výměnu poškozeného síťového kabelu musí provést výrobce nebo výrobcem pověřené servisní středisko, případně kvalifikovaný odborník. Nikdy nepoužívejte žádný přístroj, který vykazuje jakékoli poškození nebo poruchu. Okamžitě přístroj odpojte ze zásuvky. Poškozený přístroj odevzdejte v nejbližším servisním středisku, které určí na infolince společnosti NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Pokud zástrčka přístroje neodpovídá typu síťové zásuvky, nechte zástrčku vyměnit za vhodný typ v poprodejním servisním středisku, které určí na infolince NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

PODMÍNKY POUŽÍVÁNÍ

- Přístroj udržujte mimo dosah zdrojů tepla a stříkající vody a používejte jej vždy na rovném a stabilním povrchu, který je odolný vůči teplu.
- Nepoužívejte přístroj bez odkapávacího tácku a odkapávací mřížky, vyjma případů, kdy budete používat velmi vysoký hrnek. Přístroj nepoužívejte k přípravě horké vody.
- Nikdy neotáčejte přístroj vzhůru nohama.
- Použití příslušenství, které nebylo doporučeno výrobcem, může vést k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo ke zranění osob.
- Přístroj neumisťujte v blízkosti horkého plynového nebo elektrického hořáku ani v blízkosti pečicí trouby.
- Během přípravy nápoje nesahejte pod výtok.
- Nedotýkejte se vstřikovací trysky hlavy stroje.
- Nikdy přístroj nepřenášejte za napařovací hlavici.
- Držák kapslí je vybaven permanentním magnetem. Neumisťujte držák kapslí do blízkosti přístrojů a předmětů, které mohou být působením magnetismu zničeny, jedná se např. o kreditní karty, jednotky USB nebo jiná datová zařízení, videokazety, televizory a monitory počítačů, mechanické hodiny, naslouchátka a reproduktory.
- V průběhu odvápňování nevypínejte přístroj. Vypláchněte zásobník vody a důkladně vyčistěte přístroj, aby na povrchu nezůstaly zbytky odvápňovacího prostředku.
- Pokud plánujete delší nepřítomnost, např. dovolenou, přístroj vyprázdněte, vyčistěte a odpojte ze zásuvky. Před opětovným použitím vypláchněte. Před opětovným použitím přístroje proveďte vyplachovací cyklus.
- Doporučujeme používat kapsle NESCAFÉ® Dolce Gusto®, které byly navrženy a testovány pro přístroj NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Kapsle jsou vyrobeny tak, aby byly s přístrojem vzájemně kompatibilní. Jen díky této součinnosti získáte nápoj jedinečné kvality, pro kterou je NESCAFÉ® Dolce Gusto® známý. Každá kapsle je určena k přípravě perfektního šálku a nelze ji použít opakovaně.
- Horké kapsle nevyjímejte rukou. K vyhození použitých kapslí používejte vždy úchop držáku kapslí.
- K přípravě nápoje je vždy nutné vložit držák kapslí do přístroje. Držák kapslí nevytahujte, dokud kontrolky nepřestanou blikat. Přístroj nebude pracovat, pokud není vložen držák kapslí.
- Stroje vybavené zavírací pákou: Pokud je během varných cyklů otevřena zavírací páka, může dojít k opaření. Nevytahujte zavírací páku, dokud světla na přístroji nepřestanou blikat.
- Ze zdravotních důvodů naplňujte vždy zásobník vody čerstvou vodou.
- Po použití přístroje vyjměte kapsle a vyčistěte držák kapslí. Denně vyprázdněte a vyčistěte odkapávací tácek a odpadní nádobu na kapsle. Spotřebitelé, kteří trpí potravinovými alergiemi, musí vypláchnout přístroj podle čisticího postupu.
- Po použití přístroje na povrchu topného článku zůstává zbytkové teplo, z tohoto důvodu budou plastové kryty několik minut po použití horké na dotyk.
- Upozornění pro pacienty s kardiostimulátory nebo defibrilátory: Držák kapslí nedržte přímo před kardiostimulátory a defibrilátory.
- Pokud se přístroj používá, nesmí být ve skříni.

DĚTI

- Udržujte přístroj a přívodní kabel mimo dosah dětí mladších 8 let. Děti si s přístrojem nesmějí hrát.
- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku od 8 let a výše a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud jim byl poskytnut dohled nebo instruktážní výklad týkající se používání spotřebiče bezpečným způsobem a v případě, že rozumí jeho rizikům.
- Tento spotřebič by neměly používat děti a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či duševními schopnostmi, případně nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud nejsou pod dozorem, nebo nebyly řádně poučeny o používání přístroje osobou odpovědnou za jejich bezpečnost. Osoby, které mají omezené nebo žádné znalosti ohledně činnosti a používání tohoto přístroje, si musí nejprve přečíst a plně porozumět obsahu této uživatelské příručky, a v případě potřeby si vyžádat další informace ohledně činnosti a používání přístroje od osoby odpovědné za jejich bezpečnost.
- Děti by měly být vždy pod dohledem, aby bylo zajištěno, že si nebudou hrát s přístrojem.
- Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a nejsou pod dohledem dospělé osoby.
- Děti si nesmějí s přístrojem hrát.

ÚDRŽBA

- Před čištěním vytáhněte zástrčku přístroje ze síťové zásuvky. Před vkládáním či vyjímáním součástek při čištění nechte přístroj vychladnout. Přístroj nikdy nečistěte v mokrém stavu ani jej nikdy neponořujte do jakékoli kapaliny. Přístroj nikdy nečistěte pod tekoucí vodou. K čištění přístroje nikdy nepoužívejte čisticí prostředky. Přístroj čistěte pouze pomocí měkkých houbiček/kartáčů. Zásobník vody by měl být čištěn čistým biologicky bezpečným kartáčem.
- Jakákoli činnost, čištění a údržba přístroje, která nespadá do běžného používání, musí být provedena poprodejním servisním střediskem určeným infolinkou NESCAFÉ® Dolce Gusto® Přístroj nerozebírejte a nestrkejte nic do otvorů.
- Abyste předešli nebezpečí vzniku požáru nebo zasažení elektrickým proudem, neodstraňujte kryt. Uvnitř přístroje se nenacházejí žádné obsluhovatelné součásti. Opravy by měly být prováděny pouze autorizovaným servisem!
- Další pokyny k používání přístroje naleznete v uživatelské příručce, na webové stránce www.dolce-gusto.com nebo na infolince NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECYKLACE

- Obal je vyroben z recyklovatelných materiálů. Více informací o recyklaci získáte v místního úřadu/orgánu místní správy. Tento přístroj je vyroben z užitkových materiálů, které jsou obnovitelné nebo recyklovatelné.

URČENO POUZE PRO EVROPSKÝ TRH: Myslete na životní prostředí!

Tento přístroj je vyroben z užitkových materiálů, které jsou obnovitelné nebo recyklovatelné. Předejte jej do místní sběrny odpadů nebo do schváleného servisního střediska, kde bude přístroj řádně zlikvidován. Evropská směrnice 2012/19/ES o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE) stanovuje, že použité domácí spotřebiče nesmějí být likvidovány společně s běžným netříděným komunálním odpadem. Vysloužilé spotřebiče musejí být sbírány zvlášť, aby třídění a recyklace jejich součástí byla co nejlepší a aby se snížil negativní dopad na lidské zdraví a životní prostředí.

SK Bezpečnostné opatrenia

Prečítajte si všetky pokyny a bezpečnostné opatrenia si odložte. Každé nesprávne používanie zariadenia môže viesť k potenciálnemu poraneniu.

V prípade nesprávneho použitia alebo nedodržania pokynov výrobca nepreberá žiadnu zodpovednosť a nebudete si môcť uplatniť záruku.

Záruka sa nevzťahuje na zariadenie, ktoré nefunguje alebo nefunguje správne z dôvodu, že nebola vykonávaná údržba a/alebo odstraňovanie vodného kameňa.

STANOVENÉ POUŽITIE

- Toto zariadenie je určené iba na domáce použitie. Nie je určené na používanie v nasledovných aplikáciách a záruka sa nebude vzťahovať na:
  - – kuchynské priestory personálu v predajniach, kancelárie a ďalšie pracovné prostredia;
  - – farmy;
  - – hotely, motely a iné prostredia ubytovacích typov;
  - – prostredia s izbami s raňajkami;
- Vaše zariadenie je určené na domáce použitie len v interiéri a v nadmorskej výške pod 3 400 m.

ELEKTRICKÉ NAPÁJANIE

- Zariadenie pripájajte len k zásuvke s uzemneným pripojením. Napätie hlavnej siete musí zodpovedať tomu, ktoré je vyznačené na štítku. Používanie s nesprávnym pripojením bude viesť k zrušeniu platnosti záruky a môže byť nebezpečné.
- Na ochranu pred požiarom, zásahom elektrickým prúdom a pred zraneniami osôb, neponárajte napájací kábel, zásuvky alebo samotné zariadenie do vody alebo iných kvapalín. Nedovoľte, aby sa na zástrčku vyliala akákoľvek kvapalina. Napájacieho kábla sa nikdy nedotýkajte mokrými rukami. Zásobník na vodu nepreplňajte.
- V prípade núdze vždy okamžite odpojte zástrčku z elektrickej zásuvky.
- Keď zariadenie nepoužívate, odpojte ho od elektrickej siete.
- Pre odpojenie vyberte zástrčku z elektrickej zásuvky. Pri odpájaní, neťahajte za kábel.
- Nenechajte kábel visieť ponad roh stola alebo pultu, ani dotýkať sa horúcich povrchov alebo ostrých hrán. Nedovoľte, aby kábel voľne visel (nebezpečenstvo prevrhnutia). Kábla sa nikdy nedotýkajte mokrými rukami.
- Do prevádzky neuvádzajte žiadne zariadenie, ktoré má poškodený napájací kábel alebo zásuvku. Ak je napájací kábel poškodený, musíte ho nechať vymeniť u výrobcu, v jeho servisnom stredisku alebo u inej kvalifikovanej osoby, aby ste predišli možnému riziku. Do prevádzky neuvádzajte žiadne zariadenie, ktoré sa pokazilo alebo akýmkoľvek spôsobom poškodilo. Okamžite odpojte napájací kábel. Poškodené zariadenie vráťte v najbližšom autorizovanom servisnom stredisku, ktoré vám oznámia na horúcej linke NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Ak sieťová zásuvka nie je vhodná pre zástrčku zariadenia, nechajte zástrčku zariadenia vymeniť za vhodný typ v popredajnom servisnom stredisku schválenom horúcou linkou NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

PODMIENKY POUŽÍVANIA

- Zariadenie používajte vždy na plochom, stabilnom a teplu odolnom povrchu, mimo zdrojov tepla alebo odstrekovania vody.
- Zariadenie nepoužívajte bez odkvapkávacieho podnosu a odkvapkávacej mriežky, okrem prípadu, že chcete použiť veľmi vysokú šálku. Zariadenie nepoužívajte na prípravu horúcej vody.
- Nikdy neobracajte zariadenie hore dnom.
- Použitie príslušenstva, ktoré nie je schválené výrobcom zariadenia, môže spôsobiť požiar, zásah elektrickým prúdom alebo zranenie osôb.
- Neumiestňujte na alebo do blízkosti horúceho plynového alebo elektrického sporáku, alebo do vyhriatej rúry.
- Počas prípravy nápoja nikdy nedávajte pod výpust prsty.
- Nedotýkajte sa vstrekovacej trysky na hlavici stroja.
- Zariadenie nikdy neprenášajte za extrakčnú hlavicu.
- Držiak na kapsule je vybavený trvalým magnetom. Držiak na kapsule neumiestňujte do blízkosti zariadení a predmetov, ktoré by mohol magnet poškodiť, napr. kreditné karty, USB jednotky a iné dátové zariadenia, videokazety, televízory a počítačové monitory, mechanické hodiny, naslúchadlá a reproduktory.
- Zariadenie nevypínajte počas procesu odstraňovania vodného kameňa. Vypláchnite zásobník na vodu a zariadenie dôkladne vyčistite od zvyškov prostriedku na odstraňovanie vodného kameňa.
- Ak odchádzate na dlhšiu dobu, napr. na dovolenku, musíte zariadenie vyprázdniť, vyčistiť a odpojiť od zdroja elektrickej energie. Pred opätovným použitím ho vyčistite. Pred opätovným použitím zariadenia vykonajte cyklus vyplachovania.
- Odporúčame vám, aby ste používali kapsule NESCAFÉ® Dolce Gusto®, ktoré sú vyrobené a testované pre stroj NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Boli vyrobené tak, aby boli s prístrojom vzájomne kompatibilné. Iba vďaka tejto súčinnosti získate nápoj jedinečnej kvality, ktorá je pre NESCAFÉ® Dolce Gusto® známa. Každá kapsula je určená na prípravu perfektného nápoja a nie je možné ju opakovane použiť.
- Horúce kapsule nevyberajte rukou. Na likvidáciu použitých kapsúl vždy použite rukoväť držiaka na kapsule.
- Na prípravu nápoja do stroja vždy vložte držiak na kapsule. Držiak na kapsule nevyťahujte kým indikátor neprestane blikať. Zariadenie nebude fungovať, ak sa v držiaku na kapsule nenachádza kapsula.
- Zariadenia vybavené poistnou rukoväťou: Ak počas cyklu varenia otvoríte poistnú rukoväť, hrozí nebezpečenstvo oparenia. Poistnú rukoväť nevyťahujte kým na zariadení neprestanú blikať kontrolky.
- Zo zdravotných dôvodov vždy naplňte zásobník na vodu čerstvou pitnou vodou.
- Po použití zariadenia vždy odstráňte kapsulu a vyčistite držiak na kapsule. Odkvapkávací podnos a kôš na použité kapsule každý deň vyprázdnite a vyčistite. Alergici na potraviny musia zariadenie prepláchnuť podľa pokynov na čistenie.
- Vykurovací článok je po použití predmetom zvyškového tepla a plastový plášť sa niekoľko minút po použití môže zdať na dotyk horúci.
- Pacienti s kardiostimulátormi alebo defibrilátormi: držiak na kapsule nedržte priamo nad kardiostimulátorom alebo defibrilátorom.
- Počas používania nesmie byť zariadenie umiestnené v skrinke.

DETI

- Zariadenie a jeho kábel udržujte mimo dosahu detí, ktoré sú mladšie ako 8 rokov. Deti sa so zariadením nesmú hrať.
- Tento spotrebič môžu používať deti od 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými skúsenosťami, alebo bez patričných skúseností a znalostí, ak im bol poskytnutý dohľad alebo inštruktážny výklad týkajúci sa používania spotrebiča bezpečným spôsobom a v prípade, že rozumejú jeho rizikám.
- Toto zariadenie nie je určené na používanie deťmi alebo osobami so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, nedostatkom znalostí a skúseností, pokiaľ nie sú poučení o prevádzke zariadenia, alebo nepracujú so zariadením pod dozorom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť. Osoby, ktoré plne nerozumejú prevádzke a použitiu tohto zariadenia, si najskôr musia prečítať a úplne pochopiť obsah tohto návodu na použitie a tam, kde je to náležité, vyhľadať dodatočné rady o prevádzke a použití u osoby, ktorá je zodpovedná za ich bezpečnosť.
- Dozerajte na deti, aby sa nehrali so zariadením.
- Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti mladšie ako 8 rokov a tiež pod dohľadom.
- Deti nesmú zariadenie používať ako hračku.

ÚDRŽBA

- Pred čistením zariadenie odpojte od elektrickej siete. Pred vložením alebo odobratím jednotlivých častí pred čistením, nechajte zariadenie vychladnúť. Zariadenie nikdy nečistite mokrým spôsobom a neponárajte ho do vody. Zariadenie nikdy nečistite pod tečúcou vodou. Na čistenie zariadenia nikdy nepoužívajte čistiace prostriedky. Zariadenie čistite len s použitím mäkkej špongie/kefky. Zásobník na vodu vždy čistite kefou, ktorá je bezpečná pre potraviny.
- Zariadenie nerozoberajte a do jeho otvorov nič nevkladajte. Akákoľvek činnosť, čistenie a údržba, iná, ako pri normálnom použití, môže byť vykonávaná iba v popredajných servisných strediskách, ktoré vám oznámia na horúcej linke NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Aby ste znížili nebezpečenstvo poranenia elektrickým prúdom, neodstraňujte kryt. Vo vnútri sa nenachádza žiadny diel, na ktorom by mohol vykonávať servis používateľ. Opravy môže vykonávať len autorizovaný servisný personál!
- Ďalšie rady o používaní zariadenia nájdete v Návode na použitie na www.dolce-gusto.com alebo kontaktujte číslo horúcej linky NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECYKLÁCIA

- Obal je vyrobený z recyklovateľných materiálov. Viac informácií o recyklovaní získate u miestnych správnych orgánov. Vaše zariadenie obsahuje hodnotné materiály, ktoré môžu byť regenerované alebo recyklované.

LEN EURÓPSKE TRHY: Myslite na životné prostredie!

Vaše zariadenie obsahuje hodnotné materiály, ktoré môžu byť regenerované alebo recyklované. Zariadenie odneste do miestneho servisného strediska alebo do schváleného servisného centra, kde bude zlikvidované správnym spôsobom. Európska smernica 2012/19/EU o použitých elektrických a elektronických zariadeniach (WEEE) stanovuje, že použité domáce zariadenia sa nesmú likvidovať s bežným netriedeným domácim odpadom. Staré zariadenia musia byť zbierané samostatne, aby sa optimalizovalo triedenie a recyklovanie ich dielov a pre zníženie dopadu na ľudské zdravie a životné prostredie.

HU Biztonsági óvintézkedések

Olvassa el az összes utasítást, és tartsa be a biztonsági előírásokat. A készülék nem rendeltetésszerű használata lehetséges sérüléshez vezethet.

Nem rendeltetésszerű használat vagy jelen utasítások be nem tartása esetén a gyártó nem vállal felelősséget és a garancia érvényét veszítheti.

A jótállás nem vonatkozik olyan készülékekre, amelyek nem, vagy nem megfelelően működnek a karbantartás és/vagy a vízkőmentesítés hiánya miatt.

RENDELTETÉSSZERŰ HASZNÁLAT

- A készülék csak háztartási használatra készült. Nem használható az alábbi környezetekben, és a jótállás sem vonatkozik az alábbiakra:
  - – személyzeti konyhák üzletekben, irodákban és más munkahelyeken;
  - – falusi turizmus szálláshelyei;
  - – hotelek, motelek és egyéb szállástípusok vendégei által való használatra;
  - – reggelit biztosító szálláshelyeken;
- Az Ön készüléke háztartási használatra készült, kizárólag beltéri használatra, 3400 m alatti tengerszint feletti magasságig.

VILLAMOS TÁPEGYSÉG

- A készüléket kizárólag földelt hálózati csatlakozóaljzathoz csatlakoztassa. A hálózati feszültségnek meg kell egyeznie az adattáblán található értékkel. A helytelen bekötés következménye a jótállás megszűnése, és az áramütésveszély.
- Tűz, áramütés és személyi sérülés elleni védelem érdekében ne merítse a hálózati kábelt, a dugót, vagy a készüléket vízbe vagy más folyadékba. Vigyázzon, hogy semmilyen folyadék ne kerüljön a dugóra. Ne nyúljon nedves kézzel a hálózati kábelhez. Ne töltse túl a víztartályt.
- Vészhelyzetben azonnal húzza ki a dugót a hálózati csatlakozóaljzatból.
- Húzza ki a dugót a hálózati csatlakozóaljzatból, ha nem használja a készüléket.
- Lecsatlakoztatáshoz húzza ki a dugót a hálózati csatlakozóaljzatból. A dugót ne a vezetéknél fogva húzza ki.
- A tápkábel ne lógjon le az asztal vagy a pult szélén, és ne érjen forró felületekhez vagy éles szegélyekhez. Ne engedje a tápkábelt lazán lógni (botlásveszély, felborulhat). Tilos a kábelhez nyúlni nedves kézzel.
- Tilos a készüléket sérült kábellel vagy dugóval üzemeltetni. Ha a hálózati kábel megsérült, cseréltesse ki a gyártójával, a szervizműhellyel vagy hasonlóan minősített szakemberrel az áramütésveszély elkerülése érdekében. Tilos a meghibásodott vagy bármely módon sérült készüléket üzemeltetni. Azonnal húzza ki a gépet a hálózatból. Vigye vissza a készüléket a NESCAFÉ® Dolce Gusto® forró vonal által megadott, legközelebbi illetékes szervizbe.
- Ha a hálózati csatlakozóaljzat nem a készülék dugójához való, a NESCAFÉ® Dolce Gusto® forróvonala által kijelölt értékesítés utáni szervizközponttal cseréltesse ki a dugót egy alkalmas típusra.

HASZNÁLATI FELTÉTELEK

- A készüléket mindig sík, stabil, hőálló felületen használja, hőforrástól és freccsenő víztől távol.
- A készüléket tilos csepptálca és csepegtetőrács nélkül használni, kivéve, ha nagyon magas bögrét tesz alá. Tilos a készüléket forróvíz készítésére használni.
- A készüléket tilos felfordítani.
- A készülék gyártója által nem javasolt tartozékok használata tüzet, áramütést, vagy személyi sérülést okozhat.
- Tilos a készüléket forró gázláng, vagy elektromos főzőlap közelébe vagy ezekre, ill. begyújtott sütőbe helyezni.
- Ne tartsa ujjait a kifolyó alá az ital készítése közben.
- Ne érjen a gép tetejénél található injektorhoz.
- Tilos a készüléket a kiszúrófejnél fogva megemelni.
- A kapszulatartó egy állandó mágnessel van felszerelve. Ne tartsa a kapszulatartót olyan készülékek és tárgyak közelében, amelyeket a mágnesesség megkárosíthat, pl. hitelkártyák, USB meghajtók és egyéb adathordozók, videószalagok, képcsöves televízió és számítógép monitorok, mechanikus órák, hallókészülékek és hangszórók.
- Tilos a készüléket kikapcsolni vízkőmentesítés közben. Öblítse ki a víztartályt, és tisztítsa ki a készüléket, hogy a vízkőoldó maradékát is teljesen el tudja távolítani.
- Ha hosszabb ideig távol van, szabadságon, stb. a készüléket a hálózatból ki kell húzni, ki kell üríteni, és kitisztítani. Újbóli használat előtt el kell öblíteni. Futtassa le az öblítési ciklust a készülék újbóli használata előtt.
- Javasoljuk, hogy a NESCAFÉ® Dolce Gusto® kapszulákat használja, amelyeket a NESCAFÉ® Dolce Gusto® géphez fejlesztettek és próbáltak ki. Közös használatra tervezték őket – az interakciójuk biztosítja, hogy a csészében a jól ismert NESCAFÉ® Dolce Gusto® minőségű kávé legyen. Minden kapszulából egy tökéletes kávé készíthető, valamint a kapszulák nem használhatóak fel újra.
- A forró kapszulát ne távolítsa el kézzel. Mindig használja a kapszulatartó kart a használt kapszulák eltávolításához.
- Az ital készítéséhez mindig tolja be a kapszulatartót a gépbe. Tilos kihúzni a kapszulatartót, mielőtt a jelzőlámpa abba nem hagyja a villogást. A készülék nem működik, ha a kapszulatartó nincs a helyén.
- Zárófogantyúval ellátott készülékek: leforrázhatja magát, ha a zárófogantyút kávéfőzés közben nyitja ki. Ne húzza fel a zárófogantyút, amíg a készüléken található fényjelzés abba nem hagyja a villogást.
- Egészségügyi okokból a víztartályt mindig friss ivóvízzel töltse fel.
- A készülék használata után mindig távolítsa el a kapszulát, és tisztítsa ki a kapszulatartót. Naponta ürítse és tisztítsa ki a cseptálcát és a kapszulatartályt. Az ételallergiások a tisztítási eljárásnak megfelelően öblítsék át a készüléket.
- A fűtőelem felülete használat után ki van téve a maradék hőnek, és a műanyag burkolatok még használat után néhány perccel is forrónak tűnhetnek.
- Szívritmus-szabályozóval (pacemaker) vagy defibrillátorral rendelkező betegek: Ne tartsák a kapszulatartót közvetlenül a szívritmus-szabályozó vagy a defibrillátor fölé.
- A készüléket használat közben nem szabad szekrényben elhelyezni.

GYERMEKEK

- Tartsa a készüléket és tápvezetékét távol a 8 évesnél fiatalabb gyermekektől. Tiltsa meg gyermekének, hogy játsszon a készülékkel.
- A készüléket 8 évnél idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességű, vagy tapasztalatlan, ill. tudatlan személyek is használhatják felügyelet alatt, vagy ha kioktatták őket a készülék biztonságos használatára, és megértették a vele járó veszélyeket.
- A készülék nem alkalmas gyermekek, csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességű, vagy tapasztalatlan, illetve tudatlan személyek általi használatra, kivéve, ha felügyelet alatt használják azt, vagy ha egy, a biztonságukért felelős személy kioktatta őket a készülék használatára. Azok a személyek, akik kevéssé vagy egyáltalán nem értik a készülék működését és használatát, először olvassák el és értsék meg teljesen a jelen felhasználói kézikönyv tartalmát, és ha szükséges, kérjenek további segítséget a készülék működését és használatát illetően a biztonságukért felelős személytől.
- Gyermekekre vigyázni kell, nehogy játsszanak a készülékkel.
- A készülék tisztítását és felhasználói karbantartását nem végezhetik gyermekek, csak felnőtt felügyelete alatt, és ha idősebbek 8 évesnél.
- Gyermekek nem használhatják a készüléket játékszerként.

KARBANTARTÁS

- Húzza ki a dugót a hálózatból a készülék tisztítása előtt. Hagyja a készüléket lehűlni, mielőtt felhelyez rá vagy levesz róla alkatrészeket, továbbá tisztítás előtt is. A készüléket tilos nedvesen tisztítani és folyadékba mártani. A készüléket tilos folyóvíz alatt tisztítani. A készüléket tilos tisztítószerekkel tisztítani. A készüléket csak puha szivaccsal/kefével tisztítsa. A víztartályt egy tiszta, élelmiszerekhez biztonságosan használható kefével tisztítsa.
- Tilos szétszerelni a készüléket és tilos bármit a nyílásaiba dugni. A normális használattól eltérő minden műveletet, tisztítást és ápolást a NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- A tűz és áramütés kockázatának csökkentése érdekében, ne távolítsa el a burkolatot. A készülék belsejében nincs a felhasználó által szervizelhető alkatrész. A javításokat csak az arra feljogosított szerviz személyzete végezheti!
- A készülék használatára vonatkozó további útmutatásért olvassa el a felhasználói útmutatót (www.dolce-gusto.com) vagy hívja a NESCAFÉ® Dolce Gusto® forró vonalat.

ÚJRAHASZNOSÍTÁS

- A csomagolás újrahasznosítható anyagokból készül. Forduljon a helyi tanácshoz / hatósághoz, ha az újrahasznosítási programról többet akar megtudni. Az Ön készüléke olyan értékes anyagokat tartalmaz, amelyek visszanyerhetők vagy újrahasznosíthatók.

CSAK EURÓPAI PIACOKRA: Gondoljon a környezetre!

Az Ön készüléke olyan értékes anyagokat tartalmaz, amelyek visszanyerhetők vagy újrahasznosíthatók. Vigye el egy helyi hulladékgyűjtő pontra vagy egy engedéllyel rendelkező szervizközpontba, ahol megfelelően ártalmatlanítják. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól (WEEE) szóló 2012/19/EU európai irányelv kiköti, hogy a használt háztartási készülékeket tilos a szokványos, válogatás nélküli háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani. A régi készülékeket külön kell gyűjteni, ezzel optimalizálva alkatrészek szétválogatását és újrahasznosítását, és csökkentve az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt hatásukat.

BS Sigurnosne napomene

Pročitajte sva uputstva i sačuvajte ove sigurnosne napomene. Bilo koja vrsta zloupotrebe aparata može dovesti do potencijalne povrede.

U slučaju neodgovarajuće upotrebe ili nepridržavanja uputstva, proizvođač ne preuzima odgovornost i garancija prestaje važiti.

Garancija ne pokriva aparate koji ne rade ili ne rade kako treba jer nisu redovno održavani i/ili ako se nije redovno uklanjao kamenac.

NAMIJENJENA UPOTREBA

- Ovaj aparat je namijenjen za upotrebu isključivo u domaćinstvu. Ne treba ga koristiti za sljedeće namjene i garancijom nije obuhvaćena upotreba u sljedećim situacijama:
  - – u kuhinjama za osoblje, u trgovinama, kancelarijama i ostalim radnim okruženjima;
  - – na farmama;
  - – od strane gostiju u hotelima, motelima i ostalim objektima stambenog tipa;
  - – u objektima koji nude prenoćište i doručak;
- Vaš aparat namijenjen je za kućnu upotrebu isključivo u zatvorenom prostoru koji je na nadmorskoj visini ispod 3400 m.

ELEKTRIČNO NAPAJANJE

- Aparat priključite u utičnicu isključivo pomoću uzemljenog priključka. Napon instalacije mora biti isti kao i napon naveden na pločici s podacima. Upotrebom neadekvatnog priključka izgubit ćete garanciju i možete se dovesti u opasnost.
- Da biste se zaštitili od požara, strujnog udara i povreda, naponski kabal, utikač i aparat nemojte uranjati u vodu ili bilo koju drugu tečnost. Izbjegavajte prosipanje na utikač. Naponski kabal nikada nemojte dirati mokrim rukama. Nemojte prepuniti spremnik za vodu.
- U slučaju hitne situacije, odmah izvucite utikač iz utičnice.
- Izvucite utikač iz utičnice kada se aparat ne koristi.
- Da biste iskopčali, izvucite utikač iz utičnice. Nemojte povlačiti kabal kako biste izvukli utikač.
- Kabal ne smije da visi preko ivice stola ili kuhinjske radne površine, niti smije dodirivati vruće površine ili oštre ivice. Pazite da kabal ne visi u zraku (opasnost od spoticanja). Naponski kabal nikada nemojte dirati mokrim rukama.
- Aparat nemojte koristiti ako ima oštećenja na kablu ili utikaču. Da bi se izbjegla opasnost, oštećeni kabal treba da zamijeni proizvođač, ovlašteni servis ili druga slično kvalificirana osoba. Nemojte koristiti aparat koji ne radi kako treba ili ima bilo kakvih oštećenja. Odmah izvucite utikač iz utičnice. Oštećeni aparat odnesite u najbliži ovlašteni servis koji je odobrila služba za korisnike NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Ako utikač na aparatu ne odgovara utičnici za struju, servis koji je odobrila služba za korisnike NESCAFÉ® Dolce Gusto® treba stari utikač zamijeniti novim odgovarajućeg tipa. služba

za korisnike.

USLOVI UPOTREBE

- Aparat uvijek koristite na ravnoj, stabilnoj površini otpornoj na toplotu i udaljenoj od izvora topline ili mjesta gdje može biti izložen prskanju vode.
- Aparat nemojte koristiti bez posude za otkapavanje i rešetke osim ako koristite veoma visoku šoljicu. Aparat nemojte koristiti za zagrijavanje vode.
- Aparat nikada ne okrećite naopako.
- Upotreba pribora kojeg nije preporučio proizvođač aparata može izazvati požar, strujni udar ili povrede.
- Nemojte ga stavljati na ili blizu vruće plinske ili električne ringle niti u zagrijanu pećnicu.
- Nemojte stavljati prste ispod ispusta tokom pripreme napitka.
- Ne dirajte mlaznicu na glavi aparata.
- Nikada nemojte nositi aparat držeći ga za glavu za ekstrakciju.
- U držač kapsule ugrađen je trajni magnet. Držač kapsule nemojte stavljati blizu aparata i predmeta koje magnetizam može oštetiti, kao što su kreditne kartice, USB diskovi i ostali memorijski uređaji, video trake, televizori i monitori za računar s katodnim cijevima, mehanički satovi, slušni aparati i zvučnici.
- Aparat nemojte isključivati tokom uklanjanja kamenca. Isperite spremnik za vodu i očistite aparat kako u njemu ne bi ostali tragovi od sredstva za skidanje kamenca.
- Ako ste duže vrijeme odsutni, na godišnjem odmoru i slično, aparat morate isprazniti, očistiti i isključiti iz struje. Uključite ciklus ispiranja prije ponovne upotrebe aparata. Pokrenite ciklus za ispiranje prije ponovnog korištenja aparata.
- Preporučujemo upotrebu NESCAFÉ® Dolce Gusto® kapsula koje su osmišljene i testirane za upotrebu s aparatom NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Kapsule su osmišljene za savršeno međusobno djelovanje s aparatom koje pruža kvalitetu u svakoj šoljici kafe po kojoj je NESCAFÉ® Dolce Gusto® poznat. Svaka je kapsula napravljena za pripremu savršene šoljice kafe i ne može se ponovo koristiti.
- Nemojte vaditi vruće kapsule golim rukama. Uvijek koristite dršku držača kapsula za odlaganje iskorištenih kapsula.
- Kada želite pripremiti napitak, držač kapsule uvijek stavite u aparat. Držač kapsule nemojte vaditi prije nego što indikator prestane treperiti. Aparat neće raditi ako držač kapsule nije na svom mjestu.
- Aparat opremljen ručkom za zaključavanje: može doći do opekotina ukoliko tokom pripreme ručka za zaključavanje ostane otvorena. Ne povlačite ručku za zaključavanje prije nego što svjetla na aparatu ne prestanu treperiti.
- Iz zdravstvenih razloga, u spremnik za vodu uvijek sipajte svježu vodu za piće.
- Nakon upotrebe aparata obavezno izvadite kapsulu i očistite njen držač. Svakodnevno ispraznite i očistite posudu za otkapavanje i mjesto predviđeno za kapsulu. Osobe alergične na određene namirnice moraju isprati aparat prema postupku čišćenja.
- Površina grijača ostaje topla nakon upotrebe i kućišta od plastike mogu biti topla na dodir nekoliko minuta nakon upotrebe.
- Osobe s ugrađenim pejsmejkerom ili defibrilatorom: Držač kapsule nemojte držati direktno iznad pejsmejkera ili defibrilatora.
- Aparat se ne smije držati u ormaru kada je u upotrebi.

DJECA

- Aparat i kabal držite izvan dohvata djece mlađe od 8 godina starosti. Djeca se ne smiju igrati aparatom.
- Aparat smiju koristiti djeca od 8 godina starosti na više i osobe ograničenih fizičkih, čulnih ili mentalnih sposobnosti ili osobe bez iskustva ukoliko su pod nadzorom ili su im data uputstva za sigurnu upotrebu aparata i ako su razumjeli koje opasnosti mogu nastati prilikom upotrebe aparata.
- Ovaj aparat ne smiju koristiti djeca ili osobe sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima, niti osobe koje nemaju dovoljno iskustva i znanja, osim ako nisu pod nadzorom osobe zadužene za njihovu bezbjednost ili ako im ta osoba ne da potrebna uputstva. Osobe koje imaju ograničeno ili nemaju nikakvo znanje o radu i upotrebi ovog aparata prvo moraju pročitati i potpuno razumjeti sadržaj uputstva za upotrebu i ako je potrebno trebali bi da od osobe zadužene za njihovu bezbjednost zatraže dodatne smjernice o radu aparata.
- Djecu treba nadzirati kako bi se spriječilo da se igraju s ovim aparatom.
- Aparat ne smiju čistiti niti njime rukovati djeca ukoliko nisu starija od 8 godina i ukoliko ih pritom ne nadzire odrasla osoba.
- Djeca ne treba da koriste aparat kao igračku.

ODRŽAVANJE

- Izvucite utikač iz utičnice prije čišćenja. Pustite aparat za se ohladi prije stavljanja ili skidanja dijelova, odnosno prije čišćenja aparata. Aparat nikada nemojte čistiti morkom krpom i nemojte ga potapati u bilo koju tečnost. Aparat nikada nemojte čistiti pod tekućom vodom. Za čišćenje aparata nikada nemojte koristiti deterdžente. Aparat čistite isključivo mekanom spužvom/četkom. Spremnik za vodu treba očistiti čistom četkom.
- Nemojte rastavljati aparat i nemojte stavljati bilo kakve predmete u otvore. Svaki rad, čišćenje i održavanje koje odstupa od onog koje je inače propisano, treba izvršiti servis koji je ovlastila služba za NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Kako biste smanjili rizik od požara ili strujnog udara, ne skidajte poklopac aparata. U aparatu nema dijelova koje može servisirati korisnik. Popravak smije obavljati samo ovlašteni serviser!
- Za dodatne savjete o tome kako koristiti ovaj aparat, pogledajte uputstvo za upotrebu na www.dolce-gusto.com ili nazovite NESCAFÉ® Dolce Gusto® službu za korisnike.

RECIKLIRANJE

- Ambalaža je napravljena od materijala koji se mogu reciklirati. Za dodatne informacije o programima reciklaže obratite se lokalnim vlastima. Vaš aparat sadrži dragocjene materijale koji se mogu reciklirati ili ponovno iskoristiti.

SAMO ZA EVROPSKA TRŽIŠTA: Mislite na životnu sredinu!

Vaš aparat sadrži dragocjene materijale koji se mogu reciklirati ili ponovno iskoristiti. Odnesite ga na mjesto za prikupljanje otpada ili u ovlašteni servis, gdje će biti zbrinut na odgovarajući način. Evropska Direktiva 2012/19/EZ o otpadu od električne i elektroničke opreme (WEEE) propisuje da se korišteni kućanski aparata ne smiju odlagati u uobičajeni nesortirani kućanski otpad. Stari aparati moraju biti sakupljeni odvojeno radi optimiziranja sortiranja i reciklaže dijelova i kako bi se smanjio utjecaj na zdravlje ljudi i životnu sredinu.

BG Мерки за безопасност

Прочетете всички инструкции и пазете тези инструкции за безопасност. Всяка неправилна употреба на уреда може да доведе до потенциално нараняване.

В случай на неправилна употреба или неспазване на указанията производителят не носи отговорност и гаранцията е невалидна.

Гаранцията не покрива уреди, които не работят или не работят правилно, защото не са били поддържани и/или не е отстраняван котления камък.

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

- Този уред е предназначен само за домашна употреба. Той не е предназначен за използване в следните случаи и гаранцията няма да важи за:
  - – кътове за отдих за персонал в магазини, офиси и други работни среди;
  - – ферми;
  - – от клиенти в хотели, мотели и други типове места за настаняване;
  - – места, предлагащи нощувка и закуска;
- Уредът е предназначен само за домашна употреба до надморска височина 3400 м.

ЕЛЕКТРОЗАХРАНВАНЕ

- Свързвайте уреда само към контакт на захранващата мрежа със заземяване. Напрежението на мрежата трябва да е същото като посоченото на табелката. Неправилното свързване ще обезсили гаранцията и може да бъде опасно.
- За защита от пожар, токов удар или нараняване на хора не потапяйте захранващия кабел, конекторите или уреда във вода или друга течност. Избягвайте разливане върху щепсела. Не пипайте захранващия кабел с мокри ръце. Не препълвайте резервоара за вода.
- В случай на аварийна ситуация, незабавно извадете щепсела от контакта.
- Извадете щепсела от контакта, когато не се използва.
- За да разкачите, извадете щепсела от контакта на захранването. Не вадете щепсела с дърпане на кабела.
- Не позволявайте кабелът да виси над ръба на масата или барплота или да се допира до горещи повърхности или остри ръбове. Не оставяйте захранващия кабел да виси (опасност от спъване). Не пипайте кабела с мокри ръце.
- Не използвайте уреда, ако кабелът или щепселът са повредени. Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде подменен от производителя, негов сервизен представител или подобни квалифицирани лица, за да се избегнат рисковете. Не работете с неизправен уред или уред с повреда. Незабавно извадете щепсела. Върнете повредения уред в най-близкия оторизиран сервиз, обозначен от горещата линия, която ще намерите на гърба на ръководството.
- Ако контактът не съвпада с щепсела на уреда, щепселът трябва да се замени с подходящ в център за следпродажбено обслужване, посочен от „горещата линия".

УСЛОВИЯ НА УПОТРЕБА

- Винаги използвайте уреда на равна, стабилна, топлоустойчива повърхност, далеч от източници на топлина или водни пръски.
- Не използвайте уреда без тавичката за отичане освен когато използвате много висока чаша. Не използвайте уреда за приготвяне на гореща вода.
- Никога не обръщайте машината наопаки.
- Използването на принадлежности, които не са препоръчани от производителя на уреда, може да доведе до пожар, токов удар или нараняване на хора.
- Не поставяйте машината върху или близо до горещ газов или електрически котлон или в загрята фурна.
- Не поставяйте пръстите си под струята по време на приготвяне на напитка.
- Не докосвайте инжектора на главата на машината.
- Не носете уреда за екстракционната глава.
- Държачът на капсули е снабден с постоянен магнит. Избягвайте да поставяте държача за капсули до уреди и предмети, които може да бъдат повредени от магнитно поле, например кредитни карти, флашки и други устройства за данни, видеокасети, телевизионни и компютърни монитори с кинескопи, механични часовници, слухови апарати и високоговорители.
- Не изключвайте уреда по време на процеса на отстраняване на котления камък. Изплакнете резервоара за вода и почистете уреда, за да отстраните остатъците от препарат за отстраняване на котления камък.
- Ако отсъствате продължително време, например в отпуск и др., уредът трябва да се изпразни, почисти и да се изключи от мрежата. Изплакнете преди повторно използване. Пуснете един цикъл за изплакване, преди да използвате повторно уреда.
- Препоръчваме Ви да използвате капсули NESCAFÉ® Dolce Gusto®, създадени и изпитани за работа с машина NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Те са създадени да се използват заедно - взаимодействието осигурява качеството на напитката, с което е известно NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Всяка капсула е предназначена за еднократна употреба и не може да се използва повторно.
- Не изваждайте горещите капсули с ръка. За да изхвърлите използваните капсули, винаги използвайте дръжката на държача за капсули.
- Винаги поставяйте държача за капсули в машината при приготвяне на напитка. Не вадете държача за капсули преди индикаторът да спре да мига. Уредът няма да работи, ако държачът за капсули не е поставен.
- Машини, оборудвани с заключващ механизъм: Може да се стигне до изгаряне, ако заключващият механизъм бъде отворен по време на цикъла на приготвяне на напитка. Не отваряйте нагоре заключващия механизъм, преди лампите на машината да спрат да мигат.
- Подменяйте водата в резервоара с прясна.
- След употреба на уреда винаги премахвайте капсулата и почиствайте държача за капсули. Ежедневно изпразвайте и почиствайте тавичката за отичане и кошчето за използвани капсули. Хората с хранителни алергии трябва да почистят уреда спрямо описаната процедура.
- Повърхността на нагревателния елемент остава гореща след употреба, а пластмасовият корпус може да бъде топъл за няколко минути при употреба.
- Пациенти с пейсмейкъри или дефибрилатори: Не дръжте държача за капсули директно над пейсмейкъра или дефибрилатора.
- Уредът не трябва да се поставя в шкаф, когато се използва.

ДЕЦА

- Пазете уреда и неговия кабел извън обсега на деца на възраст под 8 години. Децата не трябва да си играят с уреда.
- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и от хора с ограничени физически, сетивни или умствени способности или без опит и познания, ако се наблюдават или ако са инструктирани за безопасния начин за използване на уреда и са разбрали възможните опасности.
- Този уред не е предназначен за употреба от деца или лица с ограничени физически, сетивни или умствени способности, или такива без опит и познания, освен ако се наблюдават или инструктират относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност. Лицата, които имат недостатъчна информация за функционирането и използването на този уред трябва първо да прочетат и напълно да разберат съдържанието на Ръководството за потребителя, както и да потърсят допълнителна информация за неговото функциониране и употреба от лицето, отговорно за тяхната безопасност, когато е необходимо.
- Не допускайте децата да си играят с уреда.
- Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се извършва от деца, освен ако са на възраст над 8 години и се наблюдават от възрастен човек.
- Децата не трябва да използват уреда като играчка.

ПОДДРЪЖКА

- Извадете щепсела от контакта на захранването преди почистване. Оставете машината да изстине, преди да поставяте или вземате части преди почистване на уреда. Не почиствайте уреда с мокрене или потапяне в течност. Не поставяйте уреда под течаща вода и не използвайте препарати за почистване. Почиствайте уреда само с помощта на мека гъба/ четка. Водният резервоар трябва да бъде почистван с чиста четка, безопасни за досег с хранителни продукти.
- Не разглобявайте уреда и не слагайте нищо в отворите. Всяка операция, почистване и грижа освен нормалната употреба трябва да се извършват от центровете за следпродажбено обслужване, посочени от горещата линия.
- За намаляване на риска от пожар или токов удар не сваляйте капака. Вътре няма части, които да се обслужват от потребителя. Ремонтът трябва да се извършва само от квалифициран сервизен персонал!
- За допълнителни указания за употреба на уреда, направете справка в ръководството на потребителя на www.dolce-gusto.com или се обадете на номера на горещата линия.

РЕЦИКЛИРАНЕ

- Опаковката е направена от рециклируеми материали. Свържете се с местния съвет/орган за допълнителна информация за програмите за рециклиране. Уредът съдържа ценни материали, които могат да бъдат възстановени или рециклирани.

САМО ЗА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ПАЗАРИ: Мислете за околната среда!

Уредът съдържа ценни материали, които могат да бъдат възстановени или рециклирани. Оставете я в местен пункт за събиране на отпадъци или в одобрен сервизен център, където ще бъде изхвърлена правилно. Европейска Директива 2012/19/ЕС за Отпадъчно електрическо и електронно оборудване (WEEE), посочва, че домакинските уреди не трябва да бъдат изхвърляни заедно с нормалните несортирани домакински отпадъци. Старите уреди трябва да бъдат събирани разделно за оптимизиране на сортирането и рециклирането и намаляване на въздействието върху околната среда.

RO Măsuri de siguranță

Citiți toate instrucțiunile și păstrați aceste instrucțiuni de siguranță. Orice utilizare necorespunzătoare poate genera un potențial de vătămări corporale.

În cazul utilizării necorespunzătoare sau a nerespectării instrucțiunilor, producătorul este exonerat de orice răspundere și garanția poate fi anulată.

Garanția nu acoperă aparatele care nu funcționează sau nu funcționează corespunzător din cauză că nu au fost corect utilizate și/sau detartrate.

UTILIZAREA PREVĂZUTĂ

- Acest aparat este proiectat numai pentru uz casnic. Nu este destinat utilizării în următoarele scopuri, iar garanția nu se aplică pentru:
  - – zonele de bucătărie pentru personalul atelierelor, birourilor și altor unități de lucru;
  - – ferme;
  - – de către clienții hotelurilor, motelurilor și altor unități rezidențiale;
  - – unitățile de cazare și de alimentație publică;
- Acest aparat electrocasnic este menit pentru utilizarea casnică, în cadrul locuinței, doar la o altitudine sub 3400 m.

ALIMENTAREA CU ENERGIE ELECTRICĂ

- Conectați aparatul numai la o priză cu împământare. Tensiunea rețelei trebuie să coincidă cu tensiunea inscripționată pe plăcuța cu date tehnice ale aparatului. Utilizarea unei conexiuni incorecte poate fi periculoasă și conduce la anularea garanției.
- Pentru a asigura protecția împotriva incendiilor, electrocutării și rănirii persoanelor, nu scufundați cablul de alimentare, ștecherul ori aparatul în apă sau alte lichide. Evitați stropirea ștecherului. Nu atingeți niciodată cablul de alimentare cu mâinile ude. Nu umpleți rezervorul de apă peste nivelul maxim admis.
- În caz de urgență, scoateți imediat ștecherul din priza de alimentare.
- Scoateți aparatul din priză în cazul în care nu-l utilizați.
- Pentru a deconecta aparatul, scoateți ștecherul din priza de alimentare. Nu trageți de cablul de alimentare pentru a deconecta aparatul.
- Nu lăsați cablul de alimentare să atârne peste marginea mesei sau a tejghelei, ori să se atingă de suprafețe fierbinți sau muchii ascuțite. Nu lăsați cablul de alimentare să atârne (risc de împiedicare). Nu atingeți niciodată cablul de alimentare dacă aveți mâinile ude.
- Nu utilizați un aparat care are cablul de alimentare sau ștecherul deteriorat. Pentru a evita orice pericol, în cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, agentul acestuia de service sau alte persoane cu calificare similară. Nu utilizați un aparat care funcționează anormal sau care a fost deteriorat în vreun fel. Scoateți imediat cablul de alimentare din priză. Returnați aparatul deteriorat la cel mai apropiat centru de service autorizat agreat de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- În cazul în care ștecherul aparatului nu se potrivește cu priza de alimentare, acesta trebuie înlocuit cu unul adecvat de către un centru de service autorizat NESCAFÉ® Dolce Gusto® linie telefonică directă.

CONDIȚII DE UTILIZARE

- Utilizați aparatul pe o suprafață plată, stabilă, rezistentă la căldură, departe de orice sursă de căldură sau sursă de apă.
- Nu utilizați aparatul fără tăvița pentru picături și fără grilajul acesteia, decât dacă folosiți o cană foarte înaltă. Nu utilizați aparatul pentru a prepara apă caldă.
- Nu întoarceți aparatul cu susul în jos.
- Folosirea unor accesorii nerecomandate de către producătorul aparatului poate conduce la incendii, electrocutări sau rănirea persoanelor.
- Nu așezați aparatul pe sau în apropierea unui arzător electric sau cu gaz, ori într-un cuptor încălzit.
- Nu puneți degetele sub duză în timpul procesului de preparare a băuturii.
- Nu atingeți injectorul de la partea superioară a aparatului.
- Nu transportați niciodată aparatul ținându-l de clapeta de blocare.
- Suportul capsulei este echipat cu un magnet permanent. Evitați amplasarea suportului capsulei lângă aparate sau obiecte care se pot deteriora prin magnetizare, de ex., cărți de credit, unități USB și alte dispozitive informatice, casete video, televizoare sau monitoare de calculator cu tub catodic, ceasuri mecanice, aparate auditive și boxe.
- Nu opriți aparatul în timp ce se desfășoară procesul de detartrare. Clătiți rezervorul de apă și curățați aparatul pentru a îndepărta orice reziduuri ale agentului detartrant.
- În cazul în care plecați pentru o perioadă de timp îndelungată, de exemplu, în concediu etc., aparatul trebuie golit, curățat și scos din priză. Clătiți-l înainte de reutilizare. Efectuați întregul ciclu de clătire înainte de a reutiliza aparatul.
- Recomandăm utilizarea capsulelor NESCAFÉ® Dolce Gusto® proiectate și testate pentru aparatul NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Au fost proiectate pentru a fi utilizate împreună, aceasta asigurând calitatea recunoscută a NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Fiecare capsulă este creată pentru a prepara cafeaua potrivită și nu poate fi reutilizată.
- Nu îndepărtați manual capsulele fierbinți. Utilizați întotdeauna mânerul suportului capsulei pentru îndepărtarea capsulelor folosite.
- Introduceți întotdeauna suportul capsulei în aparat pentru a prepara o băutură. Nu îndepărtați suportul capsulei înainte ca lumina intermitentă a indicatorului să se oprească. Aparatul nu funcționează în cazul în care suportul capsulei nu este inserat.
- Aparatele echipate cu o manetă de blocare: vă puteți opări dacă maneta de blocare este deschisă în timpul ciclurilor de preparare a băuturii. Nu trageți maneta de blocare înainte de oprirea iluminării intermitente a luminilor aparatului.
- Din motive de sănătate, umpleți întotdeauna rezervorul de apă numai cu apă potabilă proaspătă.
- După utilizarea aparatului, îndepărtați întotdeauna capsula și curățați suportul capsulei. Goliți și curățați tăvița pentru picături și compartimentul pentru capsule în fiecare zi. Cei care suferă de alergii alimentare vor trebui să clătească aparatul în conformitate cu instrucțiunile de spălare.
- După utilizare, suprafața elementului de încălzire rămâne fierbinte, iar carcasa de plastic poate fi simțită caldă la atingere timp de câteva minute, după utilizare.
- Pacienții cu stimulatoare cardiace sau defibrilatoare: Nu țineți suportul pentru capsule direct deasupra stimulatorului cardiac sau defibrilatorului.
- Aparatul nu trebuie plasat într-un dulap atunci când este utilizat.

COPII

- Nu lăsați aparatul și cablul său la îndemâna copiilor sub 8 ani. Copiii nu trebuie să se joace cu acest produs.
- Acest aparat poate fi utilizat de copii de peste 8 ani sau de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de către persoane lipsite de experiență, dacă sunt supravegheate sau instruite asupra utilizării aparatului într-o manieră sigură și dacă înțeleg pericolele implicate.
- Acest aparat nu este destinat utilizării de către copii sau persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de către persoane lipsite de experiență sau de cunoștințe, dacă nu sunt supravegheate sau instruite asupra utilizării aparatului de către persoana care răspunde de siguranța acestora. Persoanele cu capacități de înțelegere limitată sau cele care nu înțeleg modul de funcționare și de utilizare a acestui aparat, mai întâi vor citi atent și vor înțelege conținutul acestui manual de utilizare, și dacă este cazul, vor primi o îndrumare suplimentară de la persoana care răspunde de siguranța lor.
- Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
- Curățarea și mentenanța nu vor fi realizate de către copii decât dacă au peste 8 ani și sunt supravegheați.
- Nu este permisă utilizarea aparatului ca jucărie de către copii.

ÎNTREȚINEREA

- Scoateți aparatul din priză înainte de a-l curăța. Lăsați aparatul să se răcească înainte de a-i monta sau demonta accesoriile sau înainte de a-l curăța. Nu curățați niciodată aparatul cu apă și nu-l introduceți niciodată în lichid. Nu curățați niciodată aparatul cu apă de la robinet. Nu folosiți niciodată detergenți pentru a curăța aparatul. Curățați aparatul folosind numai un burete / o perie moale. Rezervorul de apă trebuie curățat cu o perie adecvată pentru produsele alimentare.
- Nu demontați aparatul și nu introduceți nimic în orificiile acestuia. Orice operațiune de curățare și întreținere, diferită de cele uzuale, va fi efectuată de centrele de service agreate de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Pentru a reduce riscul de incendiu sau de electrocutare, nu îndepărtați carcasa. Aparatul nu conține părți reparabile de către utilizator. Reparațiile vor fi efectuate doar de personal de service calificat!
- Pentru instrucțiuni suplimentare asupra modului de utilizare a aparatului consultați manualul de utilizare pe www.dolce-gusto.ro sau apelați numărul telefonic direct NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECICLAREA

- Ambalajul este realizat din materiale reciclabile. Pentru informații suplimentare privind programele de reciclare, contactați consiliul / autoritatea locală. Aparatul dumneavoastră conține materiale valoroase care pot fi recuperate sau reciclate.

NUMAI PENTRU PIEȚELE EUROPENE: Gândiți-vă la mediul înconjurător!

Aparatul dumneavoastră conține materiale valoroase care pot fi recuperate sau reciclate. Predați-l la un centru de colectare a deșeurilor sau la un centru de service autorizat unde va avea loc eliminarea în mod adecvat. Directiva europeană 2012/19/UE privitoare la echipamentele electrice și electronice (WEEE) prevede că aparatele electrocasnice uzate nu pot fi eliminate sub formă de deșeuri casnice nesortate. Aparatele electrocasnice vechi trebuie colectate separat pentru a optimiza sortarea și reciclarea componentelor și pentru a reduce impactul asupra sănătății oamenilor și mediului.

SL Varnostni ukrepi

Preberite vsa navodila in upoštevajte varnostne napotke. Vsaka zloraba aparata lahko povzroči poškodbe.

V primeru neprimerne uporabe ali neupoštevanja navodil, proizvajalec ne prevzema nobene odgovornosti in garancije.

Garancija ne krije aparatov, ki ne delujejo ali ne delujejo pravilno zaradi nepravilnega vzdrževanja in/ali odstranjevanja vodnega kamna.

PREDVIDENA UPORABA

- Ta aparat je namenjen samo za uporabo v gospodinjstvih. Ni namenjen za uporabo v naslednjih področjih in garancija ne bo veljala za:
  - – kuhinje za osebje v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih;
  - – turističnih kmetijah;
  - – uporabo s strani gostov v hotelih, motelih in drugih stanovanjskih okoljih;
  - – okolja s prenočitvijo in zajtrkom;
- Vaša aparat je namenjen samo za domačo uporabo in na nadmorski višini pod 3400 m.

DOVOD ELEKTRIČNE ENERGIJE

- Aparat priključite na glavno vtičnico, ki je ozemljena. Glavna napetost mora biti enaka kot podatki na tipski tablici. Uporaba nepravilne povezave bo razveljavila garancijo in je lahko nevarna.
- Za zaščito pred požarom, električnim šokom ali poškodbo oseb priključnega kabla, vtikačev ali aparata ne potapljajte v vodo ali drugo tekočino. Preprečite razlitje po vtikaču. Električnega kabla se nikoli ne dotikajte z mokrimi rokami. Ne prenapolnite rezervoarja za vodo.
- V nujnem primeru vtikač takoj odstranite iz električne vtičnice.
- Aparat odklopite iz glavne vtičnice, kadar aparat ni v uporabi.
- Za prekinitev povezave izvlecite vtikač iz vtičnice. Ne izklapljajte aparata z vlečenjem kabla.
- Ne pustite, da bi kabel visel čez rob mize ali pulta ali da bi se dotikal vročih površin ali ostrih robov. Ne dovolite, da bi kabel visel (nevarnost spotikanja). Kabla se nikoli ne dotikajte z mokrimi rokami.
- Ne uporabljajte aparata, ki ima poškodovan kabel ali vtikač. Če je napajalni kabel poškodovan, mora biti zamenjan s strani proizvajalca, njegovega servisa ali podobnega kvalificiranega osebja, da se izognete nevarnostim. Ne upravljajte nobenega aparata, ki ne deluje pravilno ali je bil poškodovan na kakršen koli način. Takoj izvlecite kabel. Poškodovan aparat vrnite v najbližji pooblaščen servisni center, ki ga je odobril NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Če se električna vtičnica ne ujema z vtikačem na aparatu, vtikač nadomestite z ustreznim tipom v pooblaščenem servisnem centru, ki ga je potrdil NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.

POGOJI UPORABE

- Aparat vedno uporabljajte na ravni, stabilni delovni površini, ki je odporna na vročino ter stran od virov vročine ali škropljenja vode.
- Aparata ne uporabljajte brez pladnja in mreže za kapljice, razen kadar uporabljate zelo visoko skodelico. Aparata ne uporabljajte za pripravo vroče vode.
- Nikoli ne obračajte aparata na glavo.
- Uporaba pripomočkov, ki jih ni priporočil proizvajalec, lahko povzroči požar, električni šok ali poškodbe oseb.
- Ne polagajte ga na ali v bližino vročega plina ali električnega grelca ali v ogreto pečico.
- Ne polagajte prstov pod odprtino med pripravljanjem napitka.
- Ne dotikajte se injektorja glave aparata.
- Aparata nikoli ne nosite za ekstrakcijsko glavo.
- Držalo kapsule je opremljeno s stalnim magnetom. Izognite se polaganju držala kapsule blizu naprav ali objektov, ki so lahko poškodovani zaradi magnetizma, npr. kreditne kartice, usb gonilniki in druge podatkovne naprave, video kasete, televizijski in računalniški monitorji, mehanske ure, slušni pripomočki in zvočniki.
- Med postopkom odstranjevanja vodnega kamna aparata ne izklapljajte. Splaknite rezervoar za vodo in očistite aparat, da se izognete morebitnim preostalim ostankom sredstva za odstranjevanje vodnega kamna.
- Če ste odsotni dlje časa, na počitnicah, itd. je aparat potrebno izprazniti, očistiti in odklopiti. Pred ponovno uporabo splaknite. Pred ponovno uporabo aparata izvedite cikel splakovanja.
- Priporočamo uporabo kapsul NESCAFÉ® Dolce Gusto®, ki so izdelane in preizkušene za aparat NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Bile so zasnovane za skupno delovanje – vzajemno delovanje zagotavlja kakovost skodelice napitka, po kateri je NESCAFÉ® Dolce Gusto® poznan. Vsaka kapsula je zasnovana za pripravo idealne skodelice in je ni mogoče ponovno uporabiti.
- Vročih kapsul ne odstranjujte z roko. Za odstranjevanje uporabljenih kapsul vedno uporabljajte ročaj držala kapsul.
- Vedno zaprite ekstrakcijsko glavo z držalom kapsule. Ne izvlecite držala kapsule preden indikator ne preneha utripati. Aparat ne bo deloval, če držalo kapsule ni vstavljeno.
- Aparati opremljeni z zapornim ročicom: Če zaporno ročico odprete med cikli priprave napitka, lahko pride do opeklin. Ne vlecite zaporne ročice dokler lučke na aparatu ne prenehajo utripati.
- Iz zdravstvenih razlogov rezervoar za vodo vedno napolnite s svežo, pitno vodo.
- Po uporabi aparata vedno odstranite kapsulo in očistite držalo kapsule. Pladenj za kapljice in posodo za kapsule dnevno izpraznite in očistite. Uporabniki alergični na mlečne izdelke: Glavo splaknite v skladu s postopkom čiščenja.
- Površina grelnega elementa je po uporabi vroča zaradi preostale toplote in plastično ohišje je lahko nekaj minut po uporabi toplo na dotik.
- Pacienti s srčnimi spodbujevalniki ali defibrilatorji: Držala kapsule ne držite neposredno nad srčnim spodbujevalnikom ali defibrilatorjem.
- Te naprave ne ni dovoljeno namestiti v omaro med uporabo.

OTROCI

- Hranite aparat in kabel izven dosega rok otrok, starih manj kot 8 let. Aparat ni igrača.
- Aparat lahko uporabljajo otroci nad 8. letom starosti in osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali mentalnimi sposobnostmi ali brez izkušenj, če so pod nadzorom ali so jim dana navodila za varno uporabo in če razumejo povezana tveganja.
- Ta aparat ni namenjen za uporabo s strani otrok ali oseb, ki imajo omejene fizične, gibalne ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja, razen če so nadzorovane ali poučene o uporabi aparata s strani osebe, ki je odgovorna za njihovo varnost. Osebe, ki imajo omejeno razumevanje ali ne razumejo upravljanja ali uporabe tega aparata, morajo najprej prebrati in popolnoma razumeti vsebino uporabniškega priročnika in kjer je potrebno poiskati dodatna navodila za njegovo obratovanje in uporabo pri osebah odgovornih za njihovo varnost.
- Otroke je potrebno nadzorovati, da se prepričate, da se ne igrajo z aparatom.
- Čiščenja in uporabniškega vzdrževanja naj ne izvajajo otroci mlajši od 8 let in brez nadzora odrasle osebe.
- Otroci ne smejo uporabljati aparata kot igračke.

VZDRŽEVANJE

- Pred čiščenjem kabel izvlecite iz glavne vtičnice. Pred čiščenjem aparata, pustite, da se le-ta ohladi preden nadenete ali snamete katerega od delov. Nikoli ne čistite na mokro ali ne namakajte aparata v nobeno tekočino. Aparata nikoli ne čistite pod tekočo vodo. Za čiščenje aparata nikoli ne uporabljajte čistilnih sredstev. Aparat čistite le z uporabo mehkih gob/ščetk. Rezervoar za vodo očistite s ščetko za otroške stekleničke.
- Ne razstavljajte aparata in ne vstavljajte ničesar v odprtine. Vsakršen postopek čiščenja ali nega drugačna od normalne uporabe mora biti opravljen s strani pooblaščenega servisnega centra, ki ga je odobril NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Za zmanjšanje nevarnosti požara ali električnega udara, ne odstranjujte pokrova. Aparat ne vsebuje delov, ki bi jih bilo potrebno servisirati. Popravila naj izvaja le pooblaščeno servisno osebje!
- Dodatna navodila kako uporabljati aparat, najdete v priročniku za uporabo www.dolce-gusto.com ali pokličite telefonsko številko NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECIKLIRANJE

- Embalaža je narejena iz materiala, ki ga lahko reciklirate. Obrnite se na lokalno skupnost/urad za nadaljnje informacije glede programa recikliranja. Vaš aparat vsebuje vredne materiale, ki se lahko obnovijo ali reciklirajo.

SAMO EVROPSKI TRGI: Pomislite na okolje!

Vaš aparat vsebuje vredne materiale, ki se lahko obnovijo ali reciklirajo. Odložite ga v lokalni točki za zbiranje odpadkov ali v odobrenem servisnem centru, kjer bo pravilno odstranjen. Evropska direktiva 2012/19/EU o odpadni električni in elektronski opremi (OEEO), ki določa, da rabljeni gospodinjski aparati ne smejo biti odstranjeni med gospodinjske aparate. Stare naprave je treba zbirati ločeno za optimizacijo sortiranja in reciklažo njihovih delov ter za zmanjšanje vpliva na zdravje ljudi in okolje.

SR Bezbednosno uputstvo

Pročitajte sva uputstva i sačuvajte ovo bezbednosno uputstvo. Svaka pogrešna upotreba aparata može da izazove mogućnost povređivanja.

U slučaju neodgovarajuće upotrebe ili nepridržavanja uputstva za upotrebu, proizvođač neće snositi nikakvu odgovornost i garancija će prestati da važi.

Garancijom nisu obuhvaćeni aparati koji ne rade ili ne rade ispravno jer nisu uredno održavani i/ili ako kamenac nije uklanjan.

PREDVIĐENA NAMENA

- Ovaj aparat je namenjen za upotrebu isključivo u domaćinstvu. Ne treba ga koristiti za sledeće namene i garancijom nije obuhvaćena upotreba u:
  - – kuhinjama za osoblje u prodavnicama, kancelarijama i drugim radnim sredinama;
  - – na farmama;
  - – od strane gostiju u hotelima, motelima i drugim okruženjima rezidencijalnog tipa;
  - – u smeštajnim kapacitetima koji nude noćenje sa doručkom;
- Vaš aparat je predviđen za kućnu upotrebu isključivo unutar kuće na nadmorskoj visini manjoj od 3400 m.

NAPAJANJE ELEKTRIČNOM ENERGIJOM

- Uključite aparat isključivo u utičnicu sa uzemljenjem. Strujni napon mora biti isti kao i napon naveden na pločici aparata. Upotrebom neadekvatnog priključka izgubićete garanciju i možete sebe dovesti u opasnost.
- Da biste se zaštitili od izbijanja požara, strujnog udara i povređivanja, kabl, utikač i aparat nemojte uranjati u vodu niti bilo koju drugu tečnost. Pazite da ne prospete tečnost na utikač. Kabl nikada nemojte dodirivati mokrim rukama. Nemojte prepuniti posudu za vodu iznad označenog maksimalnog nivoa.
- U slučaju hitne situacije, utikač odmah izvadite iz utičnice.
- Utikač izvucite iz utičnice kada ne koristite aparat.
- Ako želite da isključite, izvadite utikač iz utičnice. Ne isključujte aparat iz utičnice povlačenjem kabla, već utikača.
- Nemojte dozvoliti da kabl visi preko ivice stola ili kuhinjske radne površine, pazite da ne dodiruje vruće površine ili oštre ivice. Nemojte dozvoliti da kabl visi (opasnost od saplitanja). Kabl nikada nemojte dodirivati mokrim rukama.
- Aparat nemojte koristiti ako je kabl ili utikač oštećen. Da bi se izbegla opasnost, oštećeni kabl treba da zameni proizvođač, ovlašćeni servis ili osoba sličnih kvalifikacija. Nemojte da koristite aparat koji ne radi ispravno ili ima bilo kakvih oštećenja. Odmah izvucite utikač. Odnesite oštećeni aparat u najbliži ovlašćeni servis koji je odredila služba za korisnike NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Ako utičnica ne odgovara utikaču na aparatu, odnesite aparat u ovlašćeni servis koji je odobrila služba za korisnike NESCAFÉ® Dolce Gusto® da ovlašćena osoba promeni utikač.

USLOVI KORIŠĆENJA

- Aparat uvek koristite na ravnoj i stabilnoj podlozi otpornoj na toplotu i podalje od izvora toplote ili mesta gde može biti izložen prskanju vode.
- Aparat nemojte koristiti bez posude za sakupljanje iskapale tečnosti i rešetke izuzev ako koristite veoma visoku šolju. Aparat nemojte koristiti za zagrevanje vode.
- Nikada ne okrećite aparat naopako.
- Upotreba pribora koji nije preporučio proizvođač, može da izazove požar, strujni udar ili povredu.
- Nemojte ga stavljati na ili blizu vruće plinske ili električne ringle, niti u zagrejanu rernu.
- Tokom pripreme napitka nemojte stavljati prste ispod ispusta.
- Ne dirajte mlaznicu na glavi aparata.
- Aparat nikada nemojte nositi držeći ga za glavu za ekstrakciju.
- U držač kapsula je ugrađen trajni magnet. Držač kapsule nemojte stavljati blizu aparata i predmeta koji mogu biti oštećeni magnetizmom kao što su kreditne kartice, USB i drugi memorijski uređaji video-trake, televizori i kompjuterski monitori sa katodnim cevima, mehanički časovnici, slušni aparati i zvučnici.
- Aparat nemojte isključivati tokom postupka uklanjanja kamenca. Isperite posudu za vodu i očistite aparat kako u njemu ne bi ostali tragovi sredstva za uklanjanje kamenca.
- Ako ćete biti odsutni duže vreme, na godišnjem odmoru ili slično, aparat morate isprazniti, očistiti i isključiti iz struje. Isperite ga pre ponovne upotrebe. Uključite ciklus ispiranja pre ponovne upotrebe aparata.
- Preporučujemo upotrebu NESCAFÉ® Dolce Gusto® kapsula koje su predviđene i testirane za ovaj NESCAFÉ® Dolce Gusto® aparat. Kapsule su napravljene tako da se idealno uklope u aparat što i pruža kvalitet u šoljici po čemu je NESCAFÉ® Dolce Gusto® poznat. Svaka kapsula je napravljena za pripremanje savršene šoljice kafe i ne može se koristiti više puta.
- Vruće kapsule nemojte uklanjati rukom. Za uklanjanje iskorišćenih kapsula uvek koristite ručku držača kapsula.
- Da biste pripremili napitak, obavezno stavite držač kapsule u aparat. Držač kapsule nemojte vaditi pre nego što lampica prestane da treperi. Aparat neće raditi ako se držač kapsule ne nalazi na svom mestu.
- Aparat ima ručku za zaključavanje: može doći do opekotina ako je ručka za zaključavanje otvorena tokom ciklusa pripreme. Nemojte da povlačite na gore ručku za zaključavanje pre nego što lampice na aparatu ne prestanu da trepere.
- Iz zdravstvenih razloga u posudu za vodu uvek sipajte svežu vodu za piće.
- Nakon upotrebe aparata obavezno uklonite kapsulu i očistite njen držač. Svakodnevno čistite posudu za sakupljanje iskapale tečnosti i mesto predviđeno za kapsulu. Osobe alergične na određene namirnice moraju ispirati aparat u skladu sa procedurom za čišćenje.
- Površina grejača može biti topla nakon upotrebe i plastična kućišta mogu biti topla na dodir nekoliko minuta nakon upotrebe.
- Pacijenti sa pejsmejkerima ili defibrilatorima: držač kapsule nemojte držati odmah iznad pejsmejkera ili defibrilatora.
- Aparat tokom upotrebe ne treba staviti u ormar.

DECA

- Držite aparat i kabl van domašaja dece ispod 8 godina starosti. Deca ne treba da se igraju aparatom.
- Aparat mogu koristiti i deca uzrasta od 8 godina pa naviše, kao i osobe sa ograničenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima, ili osobe bez iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili su im data uputstva za bezbednu upotrebu, i ako razumeju koje posledice mogu nastati usled neispravnog rukovanja.
- Nije predviđeno da aparat koriste deca ili osobe sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima, ili lica bez iskustva i znanja, osim ako nisu pod nadzorom osobe koja je odgovorna za njihovu bezbednost ili ako im ona nije dala savete o upotrebi aparata. Osobe koje imaju ograničeno ili nikakvo razumevanje u pogledu načina rada i upotrebe ovog aparata najpre moraju da pročitaju i potpuno razumeju sadržaj uputstva za upotrebu i nakon toga da zatraže dodatnu obuku o načinu rada i upotrebi od strane osobe koja je odgovorna za njihovu bezbednost.
- Decu treba nadzirati kako im se ne bi dozvolilo da se igraju ovim aparatom.
- Čišćenje i rukovanje ne treba da obavljaju deca izuzev ako nemaju više od 8 godina i ako nisu pod nadzorom.
- Deca ne treba da koriste aparat kao igračke.

ODRŽAVANJE

- Utikač izvucite iz utičnice pre čišćenja. Pre stavljanja ili skidanja delova, odnosno pre čišćenja, ostavite aparat da se ohladi. Aparat nikada nemojte čistiti mokrom krpom i nemojte ga potapati u bilo koju tečnost. Aparat nikada nemojte čistiti pod tekućom vodom. Za čišćenje aparata nikada nemojte koristiti deterdžente. Aparat čistite isključivo mekim sunđerom/četkom. Posudu za vodu treba čistiti čistom četkom.
- Aparat nemojte rasklapati i nemojte stavljati bilo kakve predmete u otvore. Svaki rad, čišćenje i održavanje koje odstupa od uobičajenog treba da obavi ovlašćeni servis koji je odobrila služba za korisnike NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Da biste smanjili opasnost od požara ili strujnog udara, ne skidajte poklopac aparata. U aparatu nema delova koje korisnik može sam da servisira. Popravke sme da vrši isključivo osoblje koje je ovlašćeno za servisiranje!
- Za dodatne smernice o tome kako koristiti aparat pogledajte uputstvo za upotrebu na www.dolce-gusto.com ili pozovite NESCAFÉ® Dolce Gusto® službu za korisnike.

RECIKLAŽA

- Ambalaža je napravljena od recikliranih materijala. Za dodatne informacije o programima reciklaže kontaktirajte centar za recikliranje u vašem okruženju. Vaš aparat sadrži dragocene materijale koji mogu biti obnovljeni ili reciklirani.

SAMO ZA EVROPSKA TRŽIŠTA: Mislite na životnu sredinu!

Vaš aparat sadrži dragocene materijale koji mogu biti obnovljeni ili reciklirani. Odnesite ga u gradski centar za prikupljanje otpada ili u ovlašćeni servis gde će biti odložen na odgovarajući način. Evropska direktiva 2012/19/EU o otpadu od električne i elektronske opreme (WEEE) propisuje da aparati koji se koriste u domaćinstvu ne smeju biti odloženi u nesortirani komunalni otpad. Stari aparati moraju se prikupiti zasebno radi optimalnog sortiranja i recikliranja njihovih delova, i da bi se smanjio uticaj na zdravlje ljudi i životnu sredinu.

HR Sigurnosne napomene

Pročitajte cijele upute i sačuvajte ove sigurnosne upute. Bilo koja vrsta zlouporabe uređaja amože dovesti do potencijalne ozljede.

U slučaju neprikladne uporabe ili nepoštivanja uputa, proizvođač ne preuzima odgovornost i jamstvo se neće primjenjivati.

Jamstvo ne pokriva uređaje koji ne rade ili ne rade ispravno jer nisu uredno održavani i/ili ako se nije uredno uklanjao kamenac.

PREDVIĐENA NAMJENA KORIŠTENJA

- Ovaj je uređaj isključivo namijenjen korištenju u domaćinstvu. Nije namijenjen za sljedeće načine uporabe, te se jamstvo neće odnositi na primjenu:
  - – kuhinje za osoblje u trgovinama, uredima i drugim radnim okruženjima;
  - – na farmama;
  - – od strane klijenata u hotelima, motelima i drugim stambenim okruženjima;
  - – u objektima koji nude noćenje i doručak;
- Vaš uređaj namijenjen je za kućnu uporabu samo unutar kuće na nadmorskim visinama ispod 3400 m.

ELEKTRIČNO NAPAJANJE

- Uređaj priključite na utičnicu samo putem uzemljenog voda. Napon mreže mora odgovarati naponu navedenom na nazivnoj pločici uređaja. Korištenje neispravnih spojeva poništit će jamstvo i može biti opasno.
- Za zaštitu od požara, strujnog udara i ozljeda, naponski kabel, utikače i uređaj ne uranjajte u vodu ili ostale tekućine. Izbjegavajte prolijevanje na utikač. Naponski kabel nikada ne dirajte vlažnim rukama. Ne punite spremnik za vodu preko navedene granice.
- U slučaju nužde, odmah izvadite utikač iz utičnice.
- Izvucite utikač iz utičnice kada se uređaj ne koristi.
- Za odspajanje, izvadite utikač iz utičnice. Ne povlačite za kabel kako biste izvukli utikač.
- Kabel ne smije visjeti preko rubova stola ili elemenata, niti dodirivati vruće površine ili oštre bridove. Pazite da kabel ne visi u zraku (opasnost od spoticanja). Naponski kabel nikada ne dirajte vlažnim rukama.
- Ne koristite uređaje s oštećenim naponskim kabelom ili utikačem. Kako bi se izbjegle opasnosti, ako je naponski kabel oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, njegov ovlašteni serviser ili kvalificirana osoba. Ne koristite neispravne ili na bilo koji način oštećene uređaje. Odmah izvucite utikač iz utičnice. Odnesite oštećeni uređaj u najbliži ovlašteni servis koji je odredila NESCAFÉ® Dolce Gusto® služba za korisnike.
- Ako utikač na uređaju ne odgovara naponskoj utičnici, servis koji je odobrila služba za korisnike NESCAFÉ® Dolce Gusto® treba utikač zamijeniti utikačem odgovarajućeg tipa. hotline.

UVJETI KORIŠTENJA

- Uređaj uvijek koristite na ravnoj, stabilnoj površini otpornoj na toplinu i udaljenoj od izvora topline ili prskanja vodom.
- Ne koristite uređaj bez plitice i rešetke osim kada koristite vrlo visoku šalicu. Ne koristite uređaj za pripremu vruće vode.
- Uređaj nikada ne okrećite naglavačke.
- Uporaba dodatnih nastavaka koje nije preporučio proizvođač uređaja može uzrokovati požar, strujni udar ili ozljede.
- Ne stavljajte ga na ili u blizinu vrućih plinskih plamenika, električnih grijaćih ploča, ili u zagrijanu pećnicu.
- Ne stavljajte prste pod mlaznicu tijekom pripreme napitka.
- Ne dirajte mlaznicu na glavi uređaja.
- Nikad ne nosite uređaj držeći ga za glavu za ekstrakciju.
- Držač za kapsule opremljen je trajnim magnetom. Izbjegavajte stavljanje držača za kapsule u blizini uređaja i predmeta koji se mogu oštetiti uslijed djelovanja magnetskog polja, kao što su kreditne kartice, USB stikovi i ostali podatkovni uređaji, videovrpce, televizori i kompjutorski monitori s katodnom cijevi, mehanički satovi, slušni aparati i zvučnici.
- Ne isključujte uređaj dok traje proces uklanjanja kamenca. Isperite spremnik za vodu i očistite uređaj kako biste uklonili ostatke sredstva za uklanjanje kamenca.
- Ako ste duže vrijeme odsutni, na godišnjem odmoru i sl., uređaj treba isprazniti, očistiti i izvući utikač iz utičnice. Isperite prije ponovne uporabe. Pokrenite ciklus za ispiranje prije ponovnog korištenja uređaja.
- Savjetujemo korištenje NESCAFÉ® Dolce Gusto® kapsula namijenjenih i testiranih za uređaj NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Kapsule su osmišljene za savršeno međusobno djelovanje s uređajem koje pruža kvalitetu u šalici po kojoj je NESCAFÉ® Dolce Gusto® poznat. Svaka je kapsula napravljena za pripremu savršene šalice napitka i ne može se ponovno koristiti.
- Ne vadite vruće kapsule golim rukama. Za odlaganje iskorištenih kapsula uvijek koristite ručku držača kapsule.
- Za pripremu napitka držač za kapsulu uvijek umetnite u uređaj. Ne izvlačite držač za kapsulu prije nego što indikator prestane treperiti. Uređaj neće raditi ako držač za kapsulu nije umetnut.
- Uređaj je opremljen ručkom za zaključavanje: može se pojaviti para ako je ručica za zaključavanje otvorena tijekom ciklusa pripreme. Ne povlačite ručku za zaključavanje prije no što žaruljice na uređaju ne prestati treptati.
- Zbog zdravstvene sigurnosti, spremnik za vodu uvijek punite svježom pitkom vodom.
- Nakon korištenja uređaja uvijek izvadite kapsulu i očistite držač kapsule. Svakodnevno ispraznite i očistite pliticu i ležište kapsule. Osobe alergične na hranu moraju isprati aparat prema postupku za čišćenje.
- Površina grijača ostaje topla nakon uporabe i plastična kućišta mogu biti topla na dodir nekoliko minuta nakon uporabe.
- Bolesnici s pacemakerom ili defibrilatorom: Ne držite držač kapsule izravno preko pacemakera ili defibrilatora.
- Uređaj ne smije stajati u ormariću kada ga se koristi.

DJECA

- Uređaj i priključni vod držite izvan dohvata djece mlađe od 8 godina starosti. Djeca se ne smiju igrati uređajem.
- Uređaj smiju koristiti djeca od navršenih 8 godina starosti i osobe ograničenih fizičkih, senzornih ili mentalnih sposobnosti ili osobe bez iskustva ukoliko su pod nadzorom ili su primile upute za sigurnu uporabu uređaja i ako razumiju opasnosti koje proizlaze iz uporabe uređaja.
- Ovaj uređaj nije namijenjen da bi se njime koristila djeca ili osobe smanjenih fizičkih, senzornih ili mentalnih sposobnosti, ili osobe bez iskustva i znanja, osim ako ih ne nadzire osoba odgovorna za njihovu sigurnost ili im je dala upute za uporabu uređaja. Osobe ograničenog shvaćanja i osobe koje ne shvaćaju način rada i svrhu uporabe uređaja moraju najprije pročitati i potpuno razumjeti sadržaj korisničkog priručnika i potražiti dodatnu poduku o načinu rada i uporabi uređaja od strane osobe odgovorne za njihovu sigurnost.
- Djecu treba nadzirati kako bi se osiguralo da se ne igraju uređajem.
- Uređaj ne smiju čistiti niti njime rukovati djeca ukoliko nisu starija od 8 godina i ukoliko ih pritom ne nadzire odrasla osoba.
- Djeca ne smiju koristiti uređaj kao igračku.

ODRŽAVANJE

- Izvucite utikač iz utičnice prije nego započnete s čišćenjem. Pustite uređaj za se ohladi prije nego započnete stavljati ili skidati dijelove, i prije čišćenja uređaja. Uređaj ne smijete namakati niti uranjati u bilo kakvu tekućinu. Uređaj ne smijete prati pod tekućom vodom. Za čišćenje uređaja nikada ne koristite deterdžente. Uređaj čistite samo koristeći meke spužvice/četkice. Spremnik za vodu treba čistiti čistom četkom.
- Ne rastavljajte uređaj i ne stavljajte predmete u otvore uređaja. Sve radnje osim čišćenja i uobičajene brige o uređaju i normalnog korištenja mora obaviti servisni centar koji je odobrila služba za korisnike NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Kako biste smanjili rizik od požara ili strujnog udara, ne skidajte oklop uređaja. U uređaju nema dijelova koje može servisirati korisnik. Popravke smije obavljati samo ovlašteno servisno osoblje!
- Dodatne smjernice o tome kako koristiti uređaj potražite u korisničkom priručniku na www.dolce-gusto.com ili nazovite NESCAFÉ® Dolce Gusto® službu za korisnike.

RECIKLIRANJE

- Ambalaža je napravljena od materijala koji se mogu reciklirati. Obratite se lokalnom odboru / nadležnim službama za dodatne informacije o programima reciklaže. Vaš uređaj sadrži vrijedne materijale koji se mogu reciklirati ili ponovno iskoristiti.

SAMO ZA EUROPSKA TRŽIŠTA: Mislite na okoliš!

Vaš uređaj sadrži vrijedne materijale koji se mogu reciklirati ili ponovno iskoristiti. Ostavite ga na lokalnom mjestu za skupljanje otpada ili kod ovlaštenog servisnog centra, gdje će biti odložen na odgovarajući način. Europska direktiva 2012/19/EZ o otpadu od električne i elektroničke opreme (WEEE) propisuje da se korišteni kućanski uređaji ne smiju odlagati u uobičajeni nerazvrstani gradski otpad. Stari uređaji moraju se sakupljati odvojeno radi optimizacije sortiranja i recikliranja njihovih dijelova i smanjenja utjecaja na zdravlje ljudi i okoliš.

MK Безбедносни предупредувања

Прочитај ги сите упатства и чувај ги овие безбедносни упатства. Секоја злоупотреба на апаратот може да доведе до потенцијална повреда.

Во случај на било каква несоодветна употреба или непочитување на упатствата, производителот не сноси никаква одговорност и гаранцијата не може да важи.

Гаранцијата не важи за апарати кои не работат или кои не работат исправно бидејќи не биле одржувани и/или исчистени од бигор.

НАМЕНА

- Овој уред е наменет само за домашна употреба. Не е наменет за користење во следните намени, а и гаранцијата нема да важи за:
  - – кујни за персонал во продавници, канцеларии и други работни средини;
  - – фарми;
  - – клиенти во хотели, мотели и други видови објекти за домување;
  - – објекти за спиење со појадување;
- Вашиот апарат е наменет само за домашна употреба во домот на надморска височина помала од 3400 м.

ЕЛЕКТРИЧНО НАПОЈУВАЊЕ

- Уредот приклучувајте го само во штекери кои имаат заземјување. Мрежниот напон мора да биде ист како деталите на плочката со податоци. Со употребата на непрописен приклучок се губи гаранцијата и може да биде ризична.
- За да се заштитите од пожар, струен удар и физичка повреда, кабелот, приклучокот или апаратот немојте да ги потопувате под вода или во било каква течност. Избегнувајте истурање врз приклучницата. Електричниот кабел никогаш не допирајте го со мокри раце. Не преполнувајте го резервоарот за вода.
- Во итен случај, веднаш извадете ја приклучницата од штекерот.
- Кога не се користи, извадете го кабелот од струја.
- За да го исклучите, извадете ја приклучницата од штекерот за струја. Не исклучувајте влечејќи го кабелот.
- Не оставајте го кабелот да виси од работ на масата или помошната маса во кујната, или да допира жешки површини или остри рабови. Не оставајте го кабелот да виси (ризик од сопнување). Кабелот никогаш не допирајте го со мокри раце.
- Не користете го апаратот ако му е оштетен кабелот или приклучницата. Ако е оштетен електричниот кабел, него треба да го замени производителот, сервисната служба или слични квалификувани лица, со цел да се избегне ризик. Не вклучувајте го апаратот којшто не функционира исправно или кој е оштетен на каков било начин. Веднаш исклучете го кабелот. Оштетениот уред вратете го во најблискиот сервис кој е овластен од NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Ако штекерот не соодветствува на приклучницата од апаратот, заменете ја приклучницата со соодветен тип во некој центар за поддршка којшто е овластен од службата за клиенти на NESCAFÉ® Dolce Gusto® телефонска линија.

УСЛОВИ ЗА УПОТРЕБА

- Апаратот секогаш користете го на рамна, стабилна и огноотпорна површина, подалеку од извори на топлина и прскање на вода.
- Не користете го апаратот без фиоката за капење и решетката за капење, освен ако мора да се употреби многу висока шолја. Не користете го апаратот за да си приготвите жешка вода.
- Машината никогаш не превртувајте ја наопаку.
- Употребата на прибор кој не е препорачан од производителот може да резултира со пожар, струен удар или физичка повреда.
- Не ставајте го врз или близу жежок горилник на плин или на струја, или на вжештена печка.
- Не ставајте ги прстите под отворот за истекување додека подготвувате пијалак.
- Не допирајте го инјекторот на главата за екстракција.
- Никогаш не носете го апаратот држејќи го за главата за екстракција.
- Држачот за капсули е опремен со перманентен магнет. Избегнувајте да го ставите држачот за капсули во близина на апарати и предмети кои може да бидат оштетени од магнетизам, како на пр. кредитни картички, USB стикови и други носачи на податоци, видеоленти, телевизори и компјутерски монитори со катодна цевка, механички часовници, апаратчиња за слушање и звучници.
- Апаратот не исклучувајте го додека го чистите бигорот. Исплакнете го резервоарот за вода и исчистете го апаратот за да избегнете какви било остатоци од средството за чистење бигор.
- Ако е трнат за подолго време за годишен одмор и сл. апаратот мора да се испразни, да се исчисти и да се исклучи. Исплакнете пред повторна употреба. Циклусот на плакнење направете го по повторното користење на апаратот.
- Ние препорачуваме користење на NESCAFÉ® Dolce Gusto® капсули кои се дизајнирани и тестирани за оваа NESCAFÉ® Dolce Gusto® машина. Тие се дизајнирани за заемна интеракција – интеракцијата обезбедува квалитет по чаша по кој NESCAFÉ® Dolce Gusto® е познат. Секоја капсула е наменета за подготовка на една совршена шолја и не може да се користи по вторпат.
- Жешките капсули не трајте ги со рака. Секогаш користете ја рачката од држачот за капсули за фрлање на искористените капсули.
- Секогаш ставајте држач за капсула во машината за да подготвите пијалак. Не вадете го држачот за капсула додека не изгасне трепкањето на индикаторот. Апаратот нема да работи ако не е вметнат држачот на капсулата.
- Машини опремени со рачка за блокирање: Може да се попарите доколку рачката е отворена во текот на циклусот на врнење. Не повлекувајте ја рачката за блокирање додека не се угаснат светлата на машината.
- Од здравствени причини, резервоарот за вода секогаш полнете го со свежа питка вода.
- По употребата на апаратот, секогаш трајте ја капсулата и исчистете го држачот за капсулата. Секојдневно празнете и чистете ја фиоката за капење и садот за капсули. Лицата кои се алергични на храна мора да го исплакнат уредот во склад со процедурата за чистење.
- Површината на грејниот елемент е подложна на заостаната топлина по употребата, а пластичното кукиште може да биде топло на допир неколку минути после користењето.
- Пациенти со пејсмејкер или дефибрилатор: Држачот на капсулата немојте да го држите директно врз пејсмејкерот или дефибрилаторот.
- Апаратот не смее да се става во шкаф кога е во употреба.

ДЕЦА

- Апаратот и неговиот кабел чувајте ги настрана од дофат на деца помали од 8 години. Децата не треба да си играат со апаратот.
- Овој апарат може да го користат деца на возраст од 8 и повеќе години, како и лица со намалени психички, сензорски или ментални способности или на кои им фали искуство и спознание, доколку се надгледувани или им се дадат упатства за безбедно користење на апаратот и доколку ги разбираат ризиците кои се вклучени.
- Овој апарат не е наменет да го користат деца или лица со намалени психички, сензорски или ментални способности, или на кои им фали искуство и спознание, освен ако ги надгледуваат или ги поучува за употребата на апаратот лице кое е одговорно за нивната безбедност. Лицата кои имаат ограничено или никакво разбирање за функционирањето и употребата на овој апарат, мораат прво да го прочитаат и да ја разберат содржината на прирачникот за корисници, и ако е потребно, да побараат дополнителна помош за неговото функционирање и употребата од лицето кое е одговорно за нивната безбедност.
- Децата треба да се надгледуваат за да бидете сигурно дека не си играат со апаратот.
- Чистењето и одржувањето не треба да го прават деца, доколку не се постари од 8 години и надгледувани од некој возрасен.
- Децата не смеат да го користат апаратот за играње.

ОДРЖУВАЊЕ

- Пред да го чистите, исклучете го кабелот од струја. Оставете го да се олади пред да му ставате или да му тргате делови, или пред да го чистите апаратот. Апаратот никогаш немојте да го чистите со мокро или да го потопувате во било каква течност. Апаратот никогаш не чистете го со истечна вода. Никогаш не користете детергенти за чистење на апаратот. Апаратот чистете го само со мек сунѓер/четка. Резервоарот за вода треба да се чисти со чиста четка.
- Не расклопувајте го апаратот и не ставајте ништо во неговите отвори. Секоја друга функција, чистење и грижа која е поинаква од нормалната, мора да ја направат сервисните центри за поддршка на потрошувачите, кои се овластени од службата за клиенти NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- За да го намалите ризикот од пожар или струен удар, немојте да го тргате капакот. Внатре нема делови коишто може да ги сервисира корисникот. Поправките треба да ги прави само овластен сервисен персонал!
- За дополнителни упатства за тоа како се користи апаратот, погледнете го прирачникот за корисници www.dolce-gusto.com или јавете се на дежурниот телефон NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

РЕЦИКЛИРАЊЕ

- Амбалажата е направена од рециклирани материјали. Контактирајте со вашите локални власти за повеќе информации во врска со програмите за рециклирање. Вашиот апарат содржи скапоцени материјали кои можат да бидат обновени или рециклирани.

САМО ЗА ЕВОПСКИТЕ ПАЗАРИ: Мислете на животната средина!

Вашиот апарат содржи скапоцени материјали кои можат да бидат обновени или рециклирани. Оставете го на некое место за собирање отпад или во некој овластен сервисен центар од кадешто ќе биде отстранет пропишно. Европската директива 2012/19/EU во врска со Отпад од електрична и електронска опрема одредува искористените апарати за домаќинство да не се фрлаат во вообичаениот општински отпад. Старите апарати мора да се собираат одвоено за да се оптимизира сортирањето и рециклирањето на нивните делови и да се намали влијанието врз човечкото здравје и околината.

AL Masat paraprake të sigurisë

Lexoni të gjitha udhëzimet e sigurisë dhe ruajini ato. Çdo lloj keqpërdorimi i pajisjes mund të rezultojë në një dëmtim të mundshëm.

Në rast të ndonjë përdorimi të pavend ose mosfunksionimi në përputhje me udhëzimet, prodhuesi nuk pranon asnjë përgjegjësi dhe garancia nuk do të aplikohet.

Garancia nuk mbulon aparate që nuk përdoren ose nuk punojnë siç duhet, sepse nuk janë mirëmbajtur dhe/ose dekalçifikuar.

PËRDORIMI I SYNUAR

- Ky aparat është i destinuar të përdoret vetëm në kushtet e shtëpisë. Nuk është i destinuar të përdoret në aplikimet në vijim, dhe garancia nuk do të zbatohet për:
  - – ambiente të stafit të kuzhinës në dyqane, zyra dhe mjedise të tjera pune;
  - – shtëpi fermash;
  - – nga klientë në hotele, motele dhe mjedise të tjera të llojit rezidencial;
  - – mjedise hotelesh të llojit bed and breakfast;
- Pajisja juaj është caktuar për përdorim të brendshëm në shtëpi në një lartësi vetëm nën 3400 m.

FURNIZIMI ME ENERGJI ELEKTRIKE

- Lidheni pajisjen në prizën e korrentit vetëm me një lidhje tokëzimi. Tensioni i rrjetit duhet të jetë i njëjtë me detajet në pllakën e të dhënave. Përdorimi i lidhjeve të pasakta do të bëjë të pavlefshme garancinë dhe mund të jetë i rrezikshëm.
- Për të mbrojtur kundër zjarrit, shokut elektrik dhe dëmtimit të personave mos e zhytni kordonin e energjisë elektrike, spinën ose edhe vetë aparatin në ujë ose lëngje të tjera. Shmang derdhjen në prizë. Asnjëherë mos e prekni kordonin me duar të lagura. Mos e tejmbushni enën e ujit.
- Në rast emergjence largojeni menjëherë spinën nga priza e korrentit.
- Hiqeni spinën nga priza kur nuk është në përdorim.
- Për ta shkëputur, hiqe spinën nga priza e korrentit. Mos e hiqni spinën duke tërhequr kordonin.
- Mos e lejoni kordonin të varet mbi skajin e një tavoline ose banaku, apo të prekni sipërfaqe të nxehta ose skaje të mprehta. Mos lejoni që kordoni të tundet (rreziku i pengimit). Asnjëherë mos prekni kordonin me duar të lagura.
- Mos kryeni asnjë veprim me asnjë aparat me kordon ose prizë të dëmtuar. Nëse kordoni i energjisë është i dëmtuar, duhet të zëvendësohet nga prodhuesi, agjenti i shërbimit ose nga persona të ngjashëm të kualifikuar në mënyrë që të shmanget rreziku. Mos operoni asnjë aparat, që nuk funksionon ose është dëmtuar në një farë mënyre. Hiqeni menjëherë kordonin nga priza. Kthejeni pajisjen e dëmtuar në servisin më të afërt të autorizuar përcaktuar nga linja telefonike NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Nëse priza e energjisë nuk përputhet me spinën në aparat, zëvendësoni spinën me një lloj të përshtatshëm nga qendrat e shërbimit të post-shitjes të projektuar nga linja telefonike NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.

KUSHTET E PËRDORIMIT

- Gjithmonë përdoreni aparatin në një sipërfaqe të rrafshët, të qëndrueshme dhe rezistente ndaj nxehtësisë dhe larg burimeve të nxehta ose spërkatjeve të ujit.
- Mos e përdorni aparatin pa tabakanë dhe rrjetën e pikimit, përveç rasteve kur përdoret një filxhan shumë i gjatë. Mos e përdorni aparatin për përgatitjen e ujit të nxehtë.
- Asnjëherë mos e ktheni përmbys makinën.
- Përdorimi i kapjeve shtesë jo të rekomanduara nga prodhuesi i aparatit mund të rezultojë në zjarr, shok elektrik ose dëmtim të personave.
- Mos e vendosni mbi ose afër një gazi të nxehtë ose një furnelë elektrike, apo në një sobë të nxehtë.
- Mos fusni gishta poshtë prizës gjatë përgatitjes së pijeve.
- Mos e prekni injektorin e kokës së makinerisë.
- Asnjëherë mos e mbani aparatin nga koka e ekstraktimit.
- Mbajtësja e kapsulave është e pajisur me magnete të përhershëm. Shmangni vendosjen e mbajtëses së kapsulave dhe objekteve që mund të dëmtohen nga magnetizmi, p.sh. karta krediti, USB dhe pajisje të tjera të dhënash, videokaseta, televizor dhe monitorë kompjuterësh me tuba katodikë, ora mekanike, aparate dëgjimi dhe altoparlantë.
- Mos e fikni aparatin gjatë procesit të dekalçifikimit. Shpëlani enën e ujit dhe pastroni aparatin për të shmangur ndonjë agjent të mbetur të dekalçifikimit.
- Nëse qëndroni larg për periudha të gjata, apo kur jeni me pushime, etj. aparati duhet zbrazur, pastruar dhe hequr nga priza. Shpëlani para ripërdorimit. Kryeni ciklin e shpëlarjes para ripërdorimit të aparatit tuaj.
- Ju rekomandojmë të përdorni kapsulat NESCAFÉ® Dolce Gusto® që janë projektuar dhe testuar për makinerinë NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Ato janë projektuar të ndërveprojnë me njëra-tjetrën – ndërveprimi siguron cilësinë brenda filxhanit për të cilën NESCAFÉ® Dolce Gusto® njihet. Çdo kapsulë është konceptuar të përgatisë një filxhan të përsosur kafeje dhe mund të përdoret vetëm një herë.
- Mos i shkëpusni kapsulat e nxehta me duar. Gjithmonë përdor dorezën e mbajtëses së kapsulës kur të hedhur kapsulat e përdorura.
- Gjithmonë vini mbajtësen e kapsulave në makineri për të përgatitur pijet. Mos e nxirrni mbajtësen e kapsulave para se treguesi të ndalojë së pulsuari. Aparati nuk do të punojë nëse vendoset mbajtësja e kapsulave.
- Makineritë e pajisura me një dorezë për kyçje: Mund të ketë përvëlim, nëse doreza për kyçje është e hapur gjatë ciklit të përgatitjes. Mos e tërhiqni lart dorezën për kyçje para se dritat e makinerisë të ndalojnë së pulsuari.
- Për arsye shëndetësore, gjithmonë mbusheni enën e ujit me ujë të pijshëm.
- Pas përdorimit të aparatit gjithmonë hiqni kapsulën dhe pastroni mbajtësen e kapsulës. Boshatisni dhe pastroni çdo ditë tabakanë e pikimit dhe koshin e kapsulave. Personat që vuajnë nga alergjitë ushqimore duhet ta shpëlajnë pajisjen në përputhje me procedurën e pastrimit.
- Sipërfaqja e elementit të ngrohjes është subjekt i nxehtësisë së mbetur pas përdorimit dhe karkasat plastike mund të jenë të ngrohta për t'u prekur disa minuta pas përdorimit.
- Pacientët me stimulues kardiakë ose defibrilatorë: Mos e mbani mbajtësen e kapsulës drejt me stimuluesin kardiak ose defibrilatorin.
- Pajisja nuk duhet futur në dollap kur është në përdorim.

FËMIJËT

- Mbajeni aparatin dhe kordonin e tij larg fëmijëve të moshës nën 8 vjeç. Fëmijët nuk duhet të luajnë me aparatin.
- Ky aparat mund të përdoret nga fëmijë të moshës nga 8 vjeç e sipër dhe nga persona me aftësi të reduktuara fizike, ndijore ose mendore ose me mungesë përvoje dhe njohurie, nëse janë mbikëqyrur ose u janë dhënë udhëzime në lidhje me përdorimin e aparatit në mënyrë të sigurt dhe nëse i kuptojnë rreziqet e përfshira.
- Ky aparat nuk është i destinuar për përdorim nga fëmijët ose persona me aftësi të reduktuara fizike, ndijore ose mendore, ose pa përvojë dhe njohuri, përveç nëse janë në mbikëqyrje ose kanë marrë udhëzime për përdorimin e aparatit nga një person përgjegjës për sigurinë e tyre. Personat që kanë një aftësi të kufizuar të të kuptuarit të operacionit dhe përdorimit të aparatit ose nuk kanë aspak duhet së pari të lexojnë dhe kuptojnë plotësisht përmbajtjen e manualit të përdoruesit, dhe ku të jetë e përshtatshme të kërkojnë udhëzim shtesë për operimin dhe përdorimin nga personi përgjegjës për sigurinë e tyre.
- Fëmijët duhet të mbikëqyren për t'u siguruar që të mos luajnë me pajisjen.
- Pastrimi dhe mirëmbajtja e përdoruesit nuk duhet të kryhet nga fëmijë veç nëse janë më të mëdhenj se 8 vjeç dhe të mbikëqyrur nga një i rritur.
- Fëmijët nuk duhet ta përdorin pajisjen si një lodër.

MIRËMBAJTJA

- Hiqeni nga priza para pastrimit. Lejoni ftohjen para vënies ose heqjes të pjesëve para pastrimit të aparatit. Asnjëherë mos e pastroni aparatin të lagur apo ta zhysni në lëngje. Asnjëherë mos e pastroni aparatin me ujë të rrjedhshëm. Asnjëherë mos përdorni detergjentë për të pastruar aparatin. Pastroni aparatin vetëm duke përdorur sfungjer/furçë të butë. Ena e ujit duhet të pastrohet me një furçë të pastër e të sigurt për ushqimin.
- Mos e çmontoni pajisjen dhe mos vini asgjë në pjesën e hapjeve. Çdo veprim, që nënkupton pastrimin dhe kujdesin përtej përdorimit normal duhet të ndërmerret nga qendrat e shërbimit të post-shitjes të miratuara nga linja telefonike NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Për të ulur rrezikun e zjarrit ose shokut elektrik, mos e hiqni kapakun. Nuk ka asnjë pjesë të riparueshme nga përdoruesi brenda. Riparimi duhet të kryhet vetëm nga personeli i autorizuar i shërbimit!
- Për udhëzim shtesë se si të përdorni pajisjen, referohuni manualit të përdoruesit në www.dolce-gusto.com ose telefononi numrin e linjës telefonike NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RICIKLIMI

- Paketimi është prej materialesh të riciklueshme. Kontaktoni këshillin e qytetit / autoritetet për informacion të mëtejshëm mbi programet e riciklimit. Aparati juaj përmban materiale të vlefshme, që mund të rikuperohen ose riciklohen.

VETËM PËR TREGJET EVROPIANE: Mendoni për mjedisin!

Aparati juaj përmban materiale të vlefshme, që mund të rikuperohen ose riciklohen. Lëre në një pikë grumbullimi lokale të mbeturinave ose në një qendër të autorizuar servisi, ku do të kryhet hedhja sipas rregullave. Direktiva Evropiane 2012/19/EU mbi pajisjet e Mbeturinave Elektrike dhe Elektronike (WEEE), përcakton që pajisjet e përdorura shtëpiake nuk duhet të hidhen bashkë me mbeturinat normale të paklasifikuara të bashkisë. Pajisjet e vjetra duhet të mblidhen në mënyrë të ndarë për të optimizuar klasifikimin dhe riciklimin e pjesëve të tyre dhe për të reduktuar ndikimin te shëndeti i njerëzve dhe mjedisi.

PL Wskazówki bezpieczeństwa

Należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami bezpieczeństwa i zachować je na przyszłość. Wszelkie przypadki użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem mogą skutkować potencjalnymi obrażeniami.

W przypadku niewłaściwego użytkowania lub nieprzestrzegania instrukcji producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności, a gwarancja może nie mieć zastosowania.

Gwarancja nie ma zastosowania w przypadku urządzeń, które nie działają lub nie działają poprawnie, ponieważ nie były one konserwowane i/lub nie usuwano z nich kamienia.

UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM

- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego. Nie jest ono przeznaczone do zastosowań wymienionych poniżej i gwarancja nie obejmuje jego użytkowania:
  - – w kuchniach pracowniczych w sklepach, biurach i innych budynkach pracowniczych/biurowych;
  - – na farmach/gospodarstwach agroturystycznych;
  - – przez klientów hoteli, moteli i innych tego typu miejsc zakwaterowania;
  - – w hotelach oferujących nocleg i śniadanie;
- Urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego, wyłącznie wewnątrz pomieszczeń domów znajdujących się na wysokości nie większej niż 3400 m.

ŹRÓDŁO ZASILANIA W ENERGIĘ ELEKTRYCZNĄ

- Urządzenie należy podłączać wyłącznie do uziemionego gniazda zasilania. Napięcie sieciowe musi być zgodne z wartością napięcia podaną na tabliczce znamionowej urządzenia. Korzystanie z niewłaściwego złącza skutkuje wygaśnięciem gwarancji i może być niebezpieczne.
- Aby zapobiec niebezpieczeństwu wystąpienia pożaru, porażenia elektrycznego lub obrażeń, przewodu zasilającego, wtyczki, ani samego urządzenia nie należy zanurzać w wodzie ani innym płynie. Chroń wtyczkę przed kontaktem z wilgocią. Nigdy nie dotykać przewodu zasilającego mokrymi rękoma. Nie przepełniać zbiornika na wodę.
- W razie zagrożenia wtyczkę należy natychmiast odłączyć od gniazda zasilania.
- Jeżeli urządzenie nie jest użytkowane, należy je odłączyć od gniazda zasilania.
- Aby odłączyć urządzenie należy wyciągnąć wtyczkę z gniazda sieciowego. Nie odłączać urządzenia od źródła zasilania, ciągnąc za przewód.
- Należy zwrócić uwagę, aby przewód nie zwisał z krawędzi stołu lub lady, ani nie pozostawał w kontakcie z gorącymi powierzchniami lub ostrymi krawędziami. Należy zwrócić uwagę, aby przewód nie zwisał swobodnie (ryzyko potknięcia). Nie dotykać przewodu mokrymi rękoma.
- Urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub wtyczką nie wolno użytkować. Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, aby zapobiec zagrożeniu musi on zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub przez autoryzowany punkt serwisowy. Urządzenia, które funkcjonuje nieprawidłowo lub zostało w jakikolwiek sposób uszkodzone nie wolno użytkować. Natychmiast odłączyć przewód zasilający. Przekazać uszkodzone urządzenie do najbliższego punktu obsługi klientów autoryzowanego przez infolinii NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Jeżeli gniazdo elektryczne nie odpowiada wtyczce urządzenia, wtyczkę należy wymienić na odpowiedni typ w punkcie obsługi klienta autoryzowanym przez infolinii NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.

WARUNKI UŻYTKOWANIA

- Urządzenie należy zawsze użytkować na płaskiej, stabilnej i odpornej na działanie wysokich temperatur powierzchni, z dala od źródeł ciepła i rozprysków wody.
- Nie używać urządzenia bez tacki ociekowej i kratki ociekowej, chyba że korzysta się z bardzo wysokiego kubka. Nie używać urządzenia do gotowania wody.
- Urządzenia nie wolno obracać dołem do góry.
- Wykorzystywanie akcesoriów niezalecanych przez producenta urządzenia może być przyczyną pożaru, porażenia prądem elektrycznym lub obrażeń.
- Nie umieszczać go na rozgrzanych palnikach gazowych lub elektrycznych, bądź też w ich pobliżu, ani w rozgrzanym piekarniku.
- W czasie przygotowywania napoju nie należy umieszczać palców pod dyszą wylotową.
- Nie dotykać głowicy dyszy urządzenia.
- Nie przenosić urządzenia, trzymając go za głowicę do parzenia.
- Uchwyt kapsułek wyposażony jest w magnes trwały. Nie należy zbliżać uchwytu kapsułek do urządzeń lub przedmiotów, np. kart kredytowych, urządzeń pamięci masowej USB i innych nośników danych, kaset wideo, telewizorów i monitorów komputerowych CRT, zegarów mechanicznych, aparatów słuchowych i głośników, ponieważ pole magnetyczne może spowodować ich uszkodzenie.
- Nie wyłączać urządzenia w czasie procesu usuwania kamienia. Zbiornik na wodę należy przepłukać, a urządzenie wyczyścić, aby usunąć wszelkie pozostałości środka do usuwania kamienia.
- Jeżeli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, np. przez okres wakacji itp., należy je opróżnić, wyczyścić i odłączyć od źródła zasilania. Należy je przepłukać przed rozpoczęciem ponownego użytkowania. Przed rozpoczęciem ponownego użytkowania należy przeprowadzić cykl płukania urządzenia.
- Zalecamy korzystanie z kapsułek NESCAFÉ® Dolce Gusto®, przewidzianych dla i testowanych pod kątem użycia w urządzeniu NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Zostały one zaprojektowane tak, aby współdziałać ze sobą – wynikiem tego współdziałania są kawy i napoje o najwyższej jakości, z której znana jest marka NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Każda kapsułka jest przeznaczona do przygotowania idealnej filiżanki kawy lub napoju i nie może być używana powtórnie.
- Gorących kapsułek nie wolno usuwać rękoma. Do usuwania zużytych kapsułek należy zawsze używać uchwytu kapsułek.
- W celu przygotowania napoju należy zawsze umieścić uchwyt kapsułek. Nie wyciągać uchwytu kapsułek zanim lampka kontrolna nie przestanie migać. Urządzenie nie będzie pracowało, jeżeli uchwyt kapsułek nie zostanie umieszczony.
- Urządzenia wyposażone w uchwyt blokady: jeżeli w trakcie przygotowywania napoju uchwyt blokady jest otwarty, może dojść do oparzenia. Nie odciągać w górę uchwytu blokady dopóki lampki urządzenia nie przestaną migać.
- Z przyczyn zdrowotnych zbiornik na wodę należy zawsze napełniać świeżą wodą pitną.
- Po użyciu urządzenia należy zawsze usunąć kapsułkę i wyczyścić uchwyt kapsułek. Tackę ociekową oraz pojemnik na kapsułki należy codziennie opróżniać i czyścić. Osoby cierpiące z powodu alergii pokarmowych muszą płukać urządzenie zgodnie z procedurą czyszczenia.
- Powierzchnia elementu grzejnego może pozostać nagrzana po użytkowaniu, a obudowa z tworzywa sztucznego może pozostawać ciepła w dotyku kilka minut po użytkowaniu.
- Pacjenci z rozrusznikami lub defibrylatorami: nie zbliżać uchwytu kapsułek bezpośrednio do miejsca, w którym znajduje się rozrusznik lub defibrylator.
- Używanego urządzenia nie wolno zamykać w szafce.

DZIECI

- Urządzenie oraz jego przewód zasilający muszą pozostawać poza zasięgiem dzieci do lat 8. Urządzenie nie może być używane przez dzieci do zabawy.
- Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku lat 8 i starsze oraz osoby z zaburzeniami fizycznymi, sensorycznymi lub psychicznymi, bądź też osoby z niedostatecznym doświadczeniem i wiedzą, pod warunkiem, że będą one nadzorowane lub zostaną one poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia oraz że rozumieją one zagrożenia związane z użytkowaniem urządzenia.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania przez dzieci ani osoby z zaburzeniami fizycznymi, sensorycznymi lub psychicznymi, bądź też osoby z niedostatecznym doświadczeniem i wiedzą, chyba że osoba odpowiedzialna za ich bezpieczeństwo nadzoruje je lub poinstruowała je w zakresie użytkowania urządzenia. Osoby, które nie posiadają wystarczającej wiedzy na temat sposobu działania oraz obsługi urządzenia powinny przed uruchomieniem urządzenia dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi i zrozumieć ją, a w razie potrzeby zwrócić się o pomoc do osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo w celu uzyskania wskazówek dotyczących sposobu działania oraz obsługi urządzenia.
- Należy się upewnić, że dzieci nie wykorzystują urządzenia do zabawy.
- Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że mają one co najmniej 8 lat i są nadzorowane przez osobę dorosłą.
- Dzieci nie mogą wykorzystywać urządzenia do zabawy.

KONSERWACJA

- Przed przystąpieniem do czyszczenia urządzenie należy odłączyć od gniazda zasilania. Przed czyszczeniem urządzenia, a w związku z tym przed zdejmowaniem i zakładaniem jakichkolwiek elementów, urządzenie należy pozostawić do ostygnięcia. Urządzenia nie wolno czyścić na mokro ani zanurzać w jakimkolwiek płynie. Urządzenia nie wolno czyścić pod bieżącą wodą. Urządzenia nie wolno czyścić z użyciem detergentów. Urządzenie należy czyścić miękkimi gąbkami/szczotkami. Zbiornik na wodę należy czyścić czystą, dopuszczoną do kontaktu z żywnością szczotką.
- Urządzenia nie wolno demontować; nie wolno blokować otworów urządzenia. Wszelkie prace, poza zwykłym użytkowaniem, czyszczeniem i konserwacją, mogą być wykonywane wyłącznie przez punkty obsługi klientów autoryzowane za pośrednictwem infolinii NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Aby ograniczyć niebezpieczeństwo pożaru lub porażenia prądem elektrycznym nie wolno demontować pokrywy. Wewnątrz urządzenia nie ma części, które mogłyby być serwisowane przez użytkownika. Naprawy powinny być wykonywane wyłącznie przez autoryzowany personel serwisowy!
- Dodatkowe informacje dotyczące użytkowania urządzenia znajdują się w instrukcji obsługi na stronie www.dolce-gusto.com; można ich także zasięgnąć pod numerem infolinii NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECYKLING

- Opakowanie wykonano z materiałów nadających się do przetworzenia. W celu uzyskania szczegółowych informacji na temat recyklingu, należy skontaktować się z właściwym urzędem/administracją lokalną. Do produkcji tego urządzenia wykorzystane zostały cenne materiały, które mogą zostać odzyskane i przetworzone wtórnie.

TYLKO NA RYNKI EUROPEJSKIE: Należy pamiętać o środowisku naturalnym!

Pomóżmy chronić środowisko naturalne. Twoje urządzenie jest zaprojektowane do pracy przez wiele lat. Kiedy jednak zdecydujesz się je wymienić, ne zapomnij pomyśleć o tym, w jaki sposób możesz pomóc chronić środowisko, pozwalając na jego ponowne wykorzystanie, recykling lub odzysk w inny sposób. Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny może zawierać szkodliwe substancje, które mogą mieć niekorzystny wpływ na środowisko oraz zdrowie ludzkie. Ta etykieta wskazuje, że produktu nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Zabierz go do punktu zbiórki, do dystrybutora przy zakupie nowego równoważnego produktu lub zatwierdzonego centrum serwisowego do przetwarzania. Przed utylizacją urządzenia wyjąć baterię i pozbyć się jej zgodnie z lokalnymi przepisami. Jeśli masz jakiekolwiek pytania, skontaktuj się ze sprzedawcą produktu, który powie ci, co masz robić.

ET Ettevaatusabinõud

Lugege läbi kõik juhised ning hoidke see ohutusnõuete voldik alles. Seadme mis tahes laadi väärkasutus võib põhjustada vigastusi.

Tootja ei võta vastutust ning garantii ei kehti juhul, kui seadet kasutatakse mittesihtotstarbeliselt või mitte vastavalt kasutusjuhendile.

Garantii ei kata seadmeid, mis ei tööta või mis ei tööta korrektselt, kuna neid ei ole hooldatud ja/või katlakivi ei ole eemaldatud.

ETTENÄHTUD KASUTUS:

- See seade on mõeldud vaid kodumajapidamistes kasutamiseks. Seade ei ole mõeldud kasutamiseks järgmistes kohtades ja sellisel juhul ei kehti ka garantii:
  - – töötajate köögialad kauplustes, kontorites ja muudes töökeskkondades;
  - – talumajapidamised;
  - – hotellide, motellide ja muude majutusasutuste kliendiruumid;
  - – võõrastemajatüüpi keskkonnad;
- Seade on mõeldud kodustes tingimustes kasutamiseks. Kasutada ainult siseruumides ja kõrgusel max 3400 m merepinnast.

ELEKTRITOIDE

- Ühendage seade vaid maandusega vooluvõrku. Toitepinge peab ühtima seadmel näidatud pinge normatiivväärtusega. Vale kasutamine eirab garantiitingimusi ning võib olla ohtlik.
- Et vältida tuleohtu, elektrišokki ja inimvigastusi, ärge kastke toitejuhet, pistikut või seadet vette või mõnda teise vedelikku. Vältige pistikule vedeliku sattumist. Ärge kunagi katsuge juhet märgade kätega. Ärge täitke veemahutit üleliia.
- Hädaolukorras tõmmake toitejuhe kohe pistikupesast välja.
- Kui seadet ei kasutata, tõmmake toitejuhe pistikupesast välja.
- Vooluvõrgust lahutamiseks tõmmake toitejuhe pistikupesast välja. Ärge lülitage seadet välja vaid juhtmest tõmmates.
- Ärge laske juhtmel rippuda üle lauaserva või tööpinna ega puutuda vastu kuuma pinda või teravaid servi. Ärge laske juhtmel rippuda (on oht selle otsa komistada). Ärge kunagi katsuge juhet märgade kätega.
- Ärge kasutage ühtegi seadet, millel on katkine juhe või pistik. Kui toitejuhe on kahjustatud, siis tuleks see ohtude vältimiseks välja vahetada tootja, klienditeenindaja või sarnase kvalifikatsiooniga inimese poolt. Ärge kasutage ühtegi seadet, kui sellel on probleemid töötamisega või see on mingisugusel viisil kannatada saanud. Tõmmake juhe koheselt seinast välja. Tagastage kahjustatud seade lähimasse kaubamärgi NESCAFÉ® Dolce Gusto® infotelefonil nimetatud volitatud teeninduskeskusse.
- Kui seadme pistik ei sobi pistikupessa, siis laske pistik NESCAFÉ® Dolce Gusto® Hotline'i müügijärgse teeninduse keskuses sobiva vastu välja vahetada.

KASUTUSTINGIMUSED

- Kasutage seadet alati tasasel, stabiilsel ja kuumakindlal pinnal eemal soojusallikatest ning veepritsmetest.
- Ärge kasutage seadet ilma tilgaaluse ning -võreta, välja arvatud juhul, kui kasutatakse väga kõrget kruusi. Ärge kasutage seadet vee kuumutamiseks.
- Ärge kunagi pöörake seadet tagurpidi.
- Tootja poolt mittesoovitatavate lisatarvikute kasutamine võib lõppeda tulekahju, elektrišoki või inimvigastusega.
- Ärge asetage seadet kuuma gaasi- või elektripliidi peale või lähedusse või kuuma ahju.
- Ärge pange jookide valmistamise ajal sõrmi väljelaskeava alla.
- Ärge puudutage masinaotsaku pihustit.
- Ärge kandke seadet väljatõmbeotsakust kinni hoides.
- Kapslihoidik on varustatud püsimagnetiga. Vältige kapslihoidiku asetamist selliste seadmete ja objektide lähedusse, mida magnetism võib kahjustada, näiteks krediitkaardid, USB-pulgad ja teised andmeseadmed, videolindid, katoodtoruga telerite ja arvutite monitorid, mehaanilised kellad, kuuldeaparaadid ja valjuhääldid.
- Ärge lülitage seadet välja, kui puhastate seda katlakivist. Loputage veemahuti ning puhastage seade, et vältida katlakivieemaldi üleJääke.
- Kodust pikemal perioodil eemal olles, puhastes jne tuleb seade tühjendada, puhastada ning vooluvõrgust lahti ühendada. Loputage enne uut kasutuskorda. Enne seadme uut kasutuskorda laske sellel läbi teha üks loputustsükkel.
- Soovitame kasutada kaubamärgi NESCAFÉ® Dolce Gusto® kapsleid, mis on mõeldud kaubamärgi NESCAFÉ® Dolce Gusto® masinatele ja mida on nendega kontrollitud. Need on töötatud välja koos kasutamiseks – tulemuseks on kaubamärgile NESCAFÉ® Dolce Gusto® omase kvaliteediga tassitäis kohvi. Iga kapsel on disainitud valmistamaks ideaalne tassitäis kohvi, kapsleid ei ole võimalik korduvkasutada.
- Ärge eemaldage käega kuumi kapsleid. Kasutage kasutatud kapslite äraviskamiseks alati kapslihoidikut.
- Joogi valmistamiseks asetage kapsel alati masina kapslihoidikusse. Ärge tõmmake kapslihoidikut välja enne, kui näidik on lõpetanud vilkumise. Seade ei tööta, kui kapslihoidik pole paigas.
- Lukustuspidemega masinad: lukustuspideme avamisel tõmbamistsükli ajal võite end põletada. Ärge tõmmake lukustuspidet enne üles, kui masinal olevad tuled lõpetavad vilkumise.
- Tervislikel põhjustel täitke veemahuti alati värske joogiveega.
- Pärast seadme kasutamist eemaldage alati kapsel ja puhastage kapslihoidik. Tühjendage ja puhastage tilgaalus ning kapslihoidik igapäevaselt. Toiduallergikud peavad seadet loputama, järgides puhastustoimingut.
- Kütteelemendi pind võib olla pärast kasutamist kuum ja plastkorpus võib tunduda veel mitme minuti pärast katsudes soe.
- Südamerütmuri või defibrillaatoriga patsiendid: ärge hoidke kapslihoidikut otse südamerütmuri või defibrillaatori kohal.
- Seadet ei või asetada töötamise ajal kappi.

LAPSED

- Hoidke seadet ja selle juhtmeid alla 8 aastastele lastele kättesaamatus kohas. Lapsed ei tohi seadmega mängida.
- Seda seadet tohivad kasutada lapsed alates 8 eluaastast ja piiratud füüsilise või vaimse võimekusega inimesed või puudulike oskuste ja kogemustega isikud, kui neid on juhendatud ja instrueeritud seadet ohutult kasutama ja kui nad saavad aru sellega seonduvatest ohtudest.
- See seade ei ole mõeldud kasutamiseks lastele, vähenenud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega inimestele ega vähese kogemuse või teadmisega inimestele, välja arvatud juhul, kui nende ohutuse eest vastutav isik valvab nende järele või õpetab neid seadet kasutama. Isikud, kellel on piiratud või puudub üleüldine arusaamine seadme kasutamisest, peaksid täielikult läbi lugema kasutusjuhendi ning vajaduse korral otsima lisainformatsiooni seadme toimimise ja kasutamise kohta inimeselt, kes nende eest vastutab.
- Lapsi tuleks jälgida, et nad seadmega ei mängiks.
- Puhastamist ja kasutajapoolset hooldust ei tohi teha lapsed, v.a juhul kui nad on üle 8 aastased ja neid juhendatakse.
- Lapsed ei tohi kasutada seadet mänguasjana.

HOOLDUS

- Enne puhastamist tõmmake toitejuhe pistikupesast välja. Enne seadme puhastamist ning selle osade eemaldamist ja lisamist laske sellel maha jahtuda. Ärge puhastage seadet vee sees ega kastke seda ükskõik millisesse vedelikku. Ärge puhastage seadet voolava vee all. Ärge kasutage seadme puhastamiseks pesuaineid. Puhastage seadet vaid pehmete käsnadega/harjadega. Veemahutit tuleks puhastada puhta toidukindla harjaga.
- Ärge võtke seadet lahti ega pange ühtegi eset seadme avaustesse. Igasugune tavapärasest erinev kasutamine, puhastamine ja hooldus tuleb ette võtta kaubamärgi NESCAFÉ® Dolce Gusto® infotelefonil nimetatud müügijärgse teeninduse keskuses.
- Et vähendada tuleohtu või elektrišokki, ärge eemaldage kaant. Masina sees ei ole kasutaja hooldatavaid osi. Masinat võivad remontida vaid volitatud teeninduse töötajad!
- Lisateavet seadme kasutamise kohta vaadake kasutusjuhendist aadressil www.dolce-gusto.com või helistage kaubamärgi NESCAFÉ® Dolce Gusto® infotelefonile.

RINGLUSSE VÕTMINE

- Pakend on tehtud taaskasutatavatest materjalidest. Võtke ühendust kohaliku volikogu/taaskasutuskeskusega, et saada rohkem teavet taaskasutusprogrammide kohta. Teie seade koosneb väärtuslikest materjalidest, mida on võimalik taastada või tagasi ringlusse lasta.

VAID EUROOPA TURGUDELE Hoidke keskkonda!

Teie seade koosneb väärtuslikest materjalidest, mida on võimalik taastada või tagasi ringlusse lasta. Viige see kohalikku jäätmekogumispunkti või heakskiidetud teeninduskeskusse, kus see kõrvaldatakse korrakohaselt. Euroopa direktiivi 2012/19/EÜ (elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta (WEEE)) järgi ei tohi kasutatud kodumasinaid visata sorteerimata olmejäätmete hulka. Vanad seadmed tuleb eraldi kokku koguda, et optimeerida nende osade sortimist ja ümbertöötlust ning vähendada mõju inimeste tervisele ja keskkonnale.

LT Saugos priemonės

Perskaitykite visas instrukcijas ir laikykitės saugumo nurodymų. Bet koks netinkamas prietaiso naudojimas gali potencialiai sužaloti.

Gedimo atveju, kai to priežastis yra netinkamas naudojimas ar instrukcijos nesilaikymas, gamintojas neprisiima jokios atsakomybės, o garantija netaikoma.

Garantija netaikoma prietaisams, kurie nustojo veikti arba kurių veikimas sutriko dėl to, kad jie nebuvo tinkamai prižiūrimi ir (arba) išvalomi.

PASKIRTIS

- Šis prietaisas yra skirtas naudoti tik namų ūkyje. Jis neskirtas naudoti toliau išvardintais atvejais, o jų nepaisant, garantija taikoma nebus:
  - – darbuotojams skirtose virtuvėse, kurios yra parduotuvėse, biuruose ir kitose darbovietėse;
  - – ūkininkų gyvenamuosiuose namuose;
  - – klientams viešbučiuose, moteliuose ir kituose gyvenamojo tipo pastatuose;
  - – nakvynės ir pusryčių tipo įstaigose.
- Jūsų prietaisas skirtas tik buitiniam naudojimui namuose, mažesniame nei 3400 m aukštyje virš jūros lygio.

MAITINIMAS

- Prietaisą junkite tik į įžemintą pagrindinį kištukinį lizdą. Pagrindinė įtampa turi būti tokia pati, kaip ir nurodyta plokštėje. Neteisingai prijungus, netenkama garantijos ir tai gali sukelti pavojų.
- Kad išvengtumėte gaisro, elektros smūgio ar traumų, niekada nemerkite elektros maitinimo laido, kištuko ar prietaiso į vandenį ar kitą skystį. Venkite šakutės sušlapimo. Niekada nelieskite maitinimo laido drėgnomis rankomis. Neperpildykite vandens rezervuaro.
- Pavojaus atveju nedelsdami ištraukite kištuką iš pagrindinio kištukinio lizdo.
- Kai nenaudojate, ištraukite kištuką iš pagrindinio kištukinio lizdo.
- Norėdami atjungti, ištraukite kištuką iš pagrindinio kištukinio lizdo. Neišjunkite prietaiso traukdami už laido.
- Neleiskite, kad laidas kabotų ant stalo ar prekystalio krašto, kontaktuotų su karštais ar aštriais paviršiais. Neleiskite, kad laidas kabotų (pavojus apvirsti). Niekada nelieskite laido drėgnomis rankomis.
- Nenaudokite prietaiso, jeigu yra pažeistas elektros maitinimo laidas arba kištukas. Jeigu elektros maitinimo laidas yra pažeistas, jį turi pakeisti gamintojas, jo aptarnavimo centro agentas ar kitas kvalifikuotas asmuo, kad būtų išvengta pavojaus. Nenaudokite prietaiso, jeigu jis yra kaip nors sulūžęs ar sugedęs. Nedelsdami ištraukite kištuką iš lizdo. Grąžinkite pažeistą prietaisą į artimiausią įgaliotąją techninės priežiūros atstovybę, kurią nurodo „NESCAFÉ® Dolce Gusto®" karštoji linija.
- Jeigu kištukas neatitinka prietaiso kištukinio lizdo, pasirūpinkite, kad kištuką pakeistų „NESCAFÉ® Dolce Gusto® Hotline" įgaliotas klientų aptarnavimo centras.

NAUDOJIMO SĄLYGOS

- Prietaisą naudokite visuomet ant lygaus, stabilaus, atsparaus karščiui paviršiaus, atokiai nuo kaitros ar trykštančio vandens šaltinių.
- Nenaudokite prietaiso be padėklo vandens lašams ir grotelių lašams, išskyrus atvejus, kai naudojamas aukštas puodelis. Nenaudokite prietaiso karštam vandeniui ruošti.
- Jokiu būdu neapverskite aparato.
- Priedų, kurių nerekomenduoja gamintojas, naudojimas gali sukelti gaisrą, elektros smūgį arba kūno sužalojimą.
- Nestatykite arti arba ant dujinių ar elektrinių viryklių, arba orkaičių.
- Gėrimo ruošimo metu nekiškite pirštų po ištekėjimo anga.
- Nelieskite kavos aparato galvutės purkštuko.
- Niekada neneškite prietaiso už galvutės.
- Kapsulės laikiklyje yra nuolatiniai magnetai. Venkite dėti kapsulių laikiklį netoli prietaisų ar objektų, kuriuos gali pažeisti magnetas, pvz., kreditinių kortelių, USB atmintukų ar kitų duomenų kaupiklių, vaizdajuosčių, televizorių ir kompiuterių monitorių su kineskopais, mechaninių laikrodžių, klausos aparatų ir garsiakalbių.
- Šalindami kalkes neišjunkite prietaiso. Tam, kad neliktų kalkių šalinimo priemonės likučių, pakartotinai praskalaukite vandens rezervuarą vandeniu ir nuvalykite prietaisą.
- Nenaudojant ilgesnį laiką, pvz., savaitgalį ir pan., prietaisas turi būti tuščias, švarus ir atjungtas nuo elektros tiekimo. Praskalaukite prieš vėl naudodami. Prieš pakartotinai naudodami prietaisą, naudokite skalavimo funkciją.
- Rekomenduojame naudoti „NESCAFÉ® Dolce Gusto®" kapsules, sukurtas „NESCAFÉ® Dolce Gusto®" aparatui ir išbandytas su juo. Šios kapsulės ir aparatas sukurti papildyti vienas kitą, todėl užtikrina tą gėrimo kokybę, kuria garsėja „NESCAFÉ® Dolce Gusto®". Kiekviena kapsulė yra skirta tik vienam puodeliui, todėl negali būti naudojama dar kartą.
- Neišimkite karštų kapsulių rankomis. Panaudotoms kapsulėms išmesti, visuomet naudokite kapsulių laikiklį.
- Ruošdami gėrimą, visada įdėkite kapsulės laikiklį į aparatą. Neištraukite kapsulės laikiklio, kol nenustos mirksėti indikatorius. Prietaisas neveiks, jeigu nebus įstatytas kapsulės laikiklis.
- Kavos aparatas turi užrakinimo rankenėlę: galimi nudegimai, jei užrakinimo rankenėlė bus atidaroma virimo ciklo metu. Neatidarinėkite užrakinimo rankenėlės, kol nenustojo mirksėti kavos aparato mygtukai.
- Dėl savo sveikatos visada pilkite į vandeniui skirtą rezervuarą šviežią geriamąjį vandenį.
- Panaudoję prietaisą, visuomet išimkite kapsulę ir išvalykite kapsulės laikiklį. Kiekvieną dieną išvalykite nuvarvančio vandens rezervuarą ir kapsulių dėžutę. Turintieji alergiją maisto produktams turi išskalauti prietaisą pagal valymo procedūrą.
- Po naudojimo kaitinimo elemento paviršius vis dar karštas, todėl palietus plastmasinį korpusą, kelias minutes vis dar bus juntama šiluma.
- Širdies stimuliatorių arba defibriliatorių turintys asmenys: nelaikykite kapsulės laikiklio tiesiai virš širdies stimuliatoriaus arba defibriliatoriaus.
- Naudojamo prietaiso negalima laikyti spintoje.

VAIKAI

- Prietaisą ir jo laidą laikykite vietoje, nepasiekiamoje jaunesniems nei 8 metų vaikams. Vaikams negalima žaisti su prietaisu.
- Vaikai, kurių amžius 8 metai arba daugiau, ir asmenys, kurių fiziniai, jutiminiai arba protiniai sugebėjimai yra riboti arba kurie neturi patirties ir žinių, šį prietaisą gali naudoti tik jeigu yra prižiūrimi arba supažindinti, kaip reikia saugiai naudoti šį prietaisą, ir jeigu supranta, kokie pavojai gresia.
- Prietaisu neturėtų naudotis vaikai, sutrikusių fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų asmenys arba asmenys, neturintys žinių ir gebėjimų naudotis prietaisu, jei jų neapmokė už jų saugumą atsakingas asmuo. Asmenys, turintys ribotą suvokimą arba nežinantys, kaip naudotis prietaisu, turėtų perskaityti ir gerai suprasti naudojimosi instrukciją, o prireikus paprašyti iš už jų saugumą atsakingų asmenų papildomos informacijos apie prietaiso naudojimą.
- Vaikus reikia prižiūrėti ir užtikrinti, kad jie nežaistų su prietaisu.
- Vaikai negali atlikti valymo ir naudotojui skirtų priežiūros darbų, nebent jie yra vyresni nei 8 metų ir juos prižiūri suaugęs asmuo.
- Vaikams negalima naudoti prietaiso kaip žaislo.

PRIEŽIŪRA

- Prieš valydami ištraukite kištuką iš pagrindinio kištukinio lizdo. Prieš valydami prietaisą, išimdami ar įdėdami dalis, atvėsinkite jį. Niekada nevalykite prietaiso šlapiai ar kokiame nors skystyje. Niekada neplaukite prietaiso po tekančiu vandeniu. Niekada nenaudokite plovikių prietaisui valyti. Prietaisą visada valykite tik švelniomis kempinėlėmis (šepetėliais). Vandens rezervuarą valykite švariu tinkamu šepečiu.
- Neišrinkinėkite prietaiso ir nieko nekiškite į jo angas. Bet kokius reguliavimo, valymo arba priežiūros darbus, nesusijusius su normaliu prietaiso naudojimu, leidžiama atlikti tik popardaviminės techninės priežiūros centrams, kuriuos nurodo „NESCAFÉ® Dolce Gusto®" karštoji linija.
- Kad sumažintumėte gaisro arba elektros smūgio pavojų, nenuimkite gaubto. Viduje nėra dalių, kurias galėtų remontuoti pats naudotojas. Remontuoti gali tiktai įgalioti priežiūros specialistai!
- Papildomos informacijos, kaip naudoti prietaisą, rasite vartotojo žinyne adresu www.dolce-gusto.com arba sužinosite paskambinę į „NESCAFÉ® Dolce Gusto®" karštąją liniją.

ANTRINIS PERDIRBIMAS

- Pakuotė yra pagaminta iš perdirbamų medžiagų. Susisiekite su vietos atliekų perdirbimo įmone (įstaiga) ir gaukite daugiau informacijos apie atliekų perdirbimą. Jūsų prietaise yra vertingų medžiagų, kurios gali būti perdirbamos arba utilizuojamos.

TIK EUROPOS RINKAI: Rūpinkitės aplinka!

Jūsų prietaise yra vertingų medžiagų, kurios gali būti perdirbamos arba utilizuojamos. Nebenaudojamą prietaisą priduokite į vietinį atliekų surinkimo punktą arba patvirtintą aptarnavimo centrą, kur jis bus tinkamai sunaikintas. Europos direktyva 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (WEEE) nurodo, kad naudotų buitinių prietaisų negalima išmesti su įprastomis nerūšiuotomis buitinėmis atliekomis. Pasenę prietaisai turi būti surenkami atskirai, kad būtų optimizuotas jų dalių rūšiavimas bei perdirbimas ir sumažėtų poveikis žmonių sveikatai bei aplinkai.

LV Drošības pasākumi

Izlasiet visas instrukcijas un saglabājiet tās. Jebkura veida ierīces nepareizas lietošanas rezultātā var gūt potenciālas traumas.

Neatbilstīga lietojuma vai norādījumu neievērošanas gadījumā ražotājs neuzņemas nekādu atbildību un garantija var nebūt spēkā.

Garantija neattiecas uz ierīcēm, kas nedarbojas vai darbojas nepareizi tā iemesla dēļ, ka nav apkoptas un/vai atkaļķotas.

PAREDZĒTAIS LIETOJUMS

- Šī ierīce ir paredzēta tikai sadzīves lietojumam. Tā nav paredzēta šādiem lietojumiem, un garantija nebūs spēkā, ja ierīci lietos:
  - – darbinieku virtuvēs, veikalos, birojos un citās darba vietās;
  - – lauku mājas;
  - viesnīcās, moteļos un citās apmešanās vietās;
  - – brokastu tipa viesnīcās (B&B);
- Ierīce ir paredzēta sadzīves lietojumam mājās, kuru augstums virs jūras līmeņa nepārsniedz 3400 m.

ELEKTROPADEVE

- Pievienojiet ierīci tikai tādai elektrotīkla kontaktligzdai, kurai ir zemējuma savienojums. Elektrotīkla spriegumam jābūt tādam pašam, kā norādīts tehnisko datu plāksnītē. Nepareiza savienojuma lietojums anulēs garantiju un var būt bīstams.
- Lai nodrošinātu aizsardzību pret ugunsgrēku, elektrisko triecienu vai fiziskām traumām, neiegremdējiet barošanas kabeli, kontaktdakšas vai ierīci ūdenī vai kādā citā šķidrumā. Neaplejiet kontaktdakšu. Nekad neskarieties pie barošanas kabeļa ar slapjām rokām. Nepārpildiet ūdens tvertni.
- Ārkārtas gadījumā nekavējoties izņemiet kontaktdakšu no elektrotīkla kontaktligzdas.
- Kad ierīce netiek lietota, atvienojiet to no elektrotīkla kontaktligzdas.
- Lai atvienotu, izņemiet kontaktdakšu no elektrotīkla kontaktligzdas. Neņemiet ārā kontaktdakšu, velkot aiz kabeļa.
- Neļaujiet barošanas kabelim nokarāties pāri galda vai letes malai vai saskarties ar karstām virsmām vai asām malām. Nepieļaujiet kabeļa brīvu karāšanos (ierīces atvienošanās risks). Nekad neskarieties pie barošanas kabeļa ar slapjām rokām.
- Nedarbiniet nevienu ierīci ar bojātu kabeli vai kontaktdakšu. Ja barošanas kabelis ir bojāts, tas jānomaina ražotājam, ražotāja servisa pārstāvim vai līdzīgi kvalificētām personām, lai nepieļautu apdraudējumu. Nelietojiet nevienu ierīci, kas darbojas nepareizi vai jebkādā veidā ir bojāta. Nekavējoties atvienojiet barošanas kabeli. Atdodiet atpakaļ bojāto ierīci tuvākajā autorizētajā servisa centrā, ko apstiprinājis NESCAFÉ® Dolce Gusto® apkalpošanas dienests.
- Ja elektrotīkla kontaktligzda neatbilst ierīces kontaktdakšai, tā jānomaina ar atbilstoša tipa kontaktdakšu pēcpārdošanas servisa centrā, ko norādījis NESCAFÉ® Dolce Gusto® apkalpošanas dienests.

LIETOŠANAS NOSACĪJUMI

- Vienmēr novietojiet ierīci uz līdzenas, stabilas, karstumizturīgas virsmas atstatus no karstuma vai ūdens šļakstu avotiem.
- Nelietojiet šo ierīci bez pilienu paliktņa un režģa, izņemot gadījumus, kad tiek izmantota ļoti augsta krūze. Nelietojiet ierīci karstā ūdens vārīšanai.
- Nekad negrieziet iekārtu uz apakšu uz augšu.
- Ražotāja neieteiktu piederumu lietošana var būt ugunsgrēka, elektriskā trieciena vai fiziskas traumas cēlonis.
- Nelieciet iekārtu uz karsta gāzes vai elektriskā degļa vai tā tuvumā, kā arī sakarsētā cepeškrāsnī.
- Dzēriena gatavošanas laikā nelieciet pirkstus zem izvades vietas.
- Neskarieties pie ierīces augšdaļas inžektora.
- Nekad nenesiet ierīci, turot aiz ekstrakcijas daļas.
- Kapsulu turētājam ir pastāvīgs magnēts. Izvairieties no kapsulu turētāja novietošanas tādu ierīču un priekšmetu tuvumā, ko magnētisms var sabojāt, piem., kredītkartes, USB diski un citas datu ierīces, videolentes, televizora ekrāni un datora monitori ar kineskopiem, mehāniskie pulksteņi, dzirdes pastiprinātāji un skaļruņi.
- Neizslēdziet ierīci atkaļķošanas procesa laikā. Izskalojiet ūdens tvertni un iztīriet ierīci, lai likvidētu jebkādas atkaļķošanas līdzekļa paliekas.
- Ja ilgstoši neesat mājās, esat atvaļinājumā vai tml., ierīce ir jāiztukšo, jāiztīra un jāatvieno no elektrotīkla. Pirms atkārtotas lietošanas tā jāizskalo. Pirms ierīces atkārtotas lietošanas iedarbiniet skalošanas ciklu.
- Iesakām izmantot NESCAFÉ® Dolce Gusto® kapsulas, kas izstrādātas un pārbaudītas tieši šai NESCAFÉ® Dolce Gusto® iekārtai. Tās izstrādātas, lai darbotos kopā – mijiedarbība nodrošina to gatavā dzēriena kvalitāti, kāda raksturo NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Katra kapsula ir izstrādāta, lai pagatavotu tasi ideāla dzēriena,un kapsulu nevar lietot atkārtoti.
- Neņemiet ārā karstas kapsulas ar roku. Lai izmestu izlietoto kapsulu, vienmēr izmantojiet kapsulu turētāju.
- Lai pagatavotu dzērienu, vienmēr ielieciet iekārtā kapsulu turētāju. Nevelciet ārā kapsulu turētāju, iekams indikators nav beidzis mirgot. Ja kapsulu turētājs nebūs ievietots, ierīce nedarbosies.
- Ierīces aprīkotas ar fiksācijas rokturi: ja atvērsit fiksācijas rokturi dzēriena gatavošanas laikā, iespējams applaucēšanās risks. Nevelciet fiksācijas rokturi uz augšu pirms ierīces signāllampiņa nepārstāj mirgot.
- Veselības apsvērumu dēļ vienmēr piepildiet ūdens tvertni ar svaigu dzeramo ūdeni.
- Pēc ierīces lietošanas vienmēr izņemiet kapsulu un iztīriet kapsulu turētāju. Katru dienu iztukšojiet un iztīriet pilienu paliktni un kapsulu trauku. Lietotājiem ar pārtikas alerģiju ierīce jāizskalo, ievērojot tīrīšanas norādījumus.
- Sildošā elementa virsma pēc lietošanas joprojām var būt karsta un plastmasas korpuss var būt vēl nedaudz silts arī vairākas minūtes pēc lietošanas.
- Pacientiem ar elektrokardiostimulatoriem vai defibrilatoriem: neturiet kapsulu turētāju tieši virs elektrokardiostimulatora vai defibrilatora.
- Darbībā esošu ierīci nedrīkst likt skapī.

BĒRNI

- Turiet ierīci un tās kabeli bērniem, kas jaunāki par 8 gadiem, nepieejamā vietā. Bērni nedrīkst ar ierīci spēlēties.
- Šo ierīci var lietot 8 gadus un vecāki bērni, kā arī personas ar vājinātām fiziskajām, sensorajām vai garīgajām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja šīs personas tiek uzraudzītas vai arī ir instruētas par ierīces drošu lietošanu un ja šīs personas izprot ar ierīci saistītos riskus.
- Šī ierīce nav paredzēta bērnu vai personu ar novājinātām fiziskajām, sensorajām vai garīgajām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu lietošanai, ja vien šīs personas neuzrauga vai par ierīces lietojumu nav instruējusi persona, kura atbild par viņu drošību. Personām, kurām ir ierobežota izpratne par šīs ierīces ekspluatāciju un lietojumu vai šādas izpratnes nav, vispirms jāizlasa un pilnībā jāizprot lietotāja rokasgrāmatas saturs un nepieciešamības gadījumā jālūdz papildu paskaidrojumi par tās ekspluatāciju un lietošanu no personas, kura atbild par viņu drošību.
- Bērni ir jāuzrauga, lai nodrošinātu to, ka viņi nespēlējas ar ierīci.
- Tīrīšanu un lietotājam veicamo apkopi nedrīkst veikt bērni, ja vien viņi nav vecāki par 8 gadiem un viņus neuzrauga kāds pieaugušais.
- Bērni nedrīkst spēlēties ar šo ierīci.

APKOPE

- Pirms tīrīšanas atvienojiet ierīci no elektrotīkla kontaktligzdas. Pirms detaļu uzstādīšanas vai noņemšanas, kā arī pirms ierīces tīrīšanas ļaujiet tai atdzist. Nekad netīriet ierīci ar slapju drānu vai neiegremdējiet ierīci nekādā šķidrumā. Nekad netīriet ierīci ar tekošu ūdeni. Nekad ierīces tīrīšanā nelietojiet mazgāšanas līdzekļus. Tīriet ierīci tikai ar mīkstiem sūkļiem/sukām. Ūdens tvertne jātīra ar tīru fizioloģiski nekaitīgu suku.
- Nedemontējiet ierīci un nelieciet neko tās atverumos. Ikviena darbība, tīrīšana vai apkope, kas nav parasts lietojums, jāveic pēcpārdošanas servisa centros, ko apstiprinājis NESCAFÉ® Dolce Gusto® apkalpošanas dienests.
- Lai mazinātu ugunsgrēka vai elektriskā trieciena risku, neņemiet nost ierīces pārsegu. Ierīces iekšpusē nav lietotājam apkalpojamu detaļu. Remontu drīkst veikt tikai autorizēta servisa personāls!
- Lai iegūtu papildu informāciju par ierīces lietošanu, skatiet lietotāja rokasgrāmatu vietnē www.dolce-gusto.com vai zvaniet NESCAFÉ® Dolce Gusto® apkalpošanas dienestam.

OTRREIZĒJĀ PĀRSTRĀDE

- Iepakojumu veido otrreizēji pārstrādājami materiāli. Sazinieties ar vietējo pašvaldību/atbildīgo iestādi, lai saņemtu papildu informāciju par otrreizējās pārstrādes programmām. Ierīce satur vērtīgus materiālus, ko iespējams atgūt vai otrreizēji pārstrādāt.

TIKAI EIROPAS TIRGŪ: Domā par apkārtējo vidi!

Ierīce satur vērtīgus materiālus, ko iespējams atgūt vai otrreizēji pārstrādāt. Atstājiet to vietējā atkritumu savākšanas punktā vai apstiprinātā servisa centrā, kur tās atbilstoši utilizēta. Eiropas Direktīva 2012/19/ES par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu apsaimniekošanu (EIIA), nosaka, ka vecās mājsaimniecības elektroierīces nedrīkst utilizēt parastajā nešķirotajā municipālajā pilsētas atkritumu ciklā. Vecās ierīces jāsavāc atsevišķi, lai optimizētu šķirošanu un to detaļu pārstrādi, lai samazinātu ietekmi uz cilvēku veselību un vidi.

UA Інструкції з техніки безпеки

Прочитайте інструкцію та збережіть її. Неправильне використання приладу може призвести до ушкоджень.

У випадку неналежного використання або недотримання цих інструкцій, виробник не несе відповідальності і гарантія в такому випадку анулюється.

Гарантія не розповсюджується на прилади, що не працюють або працюють неналежним чином через брак технічного обслуговування та/або очищення від накипу.

ВИКОРИСТАННЯ ЗА ПРИЗНАЧЕННЯМ

- Цей прилад призначений тільки для побутового використання. Не призначений для наступного використання, і гарантія не поширюється на:
  - – використання на кухні для персоналу в магазинах, офісах та інших робочих приміщеннях;
  - – використання в житлових будинках на фермі;
  - – використання клієнтами в готелях, мотелях та інших подібних закладах;
  - – використання в готелях домашнього типу;
- Ваш прилад призначений тільки для побутового використання на висоті не вище 3400 м над рівнем моря.

ДЖЕРЕЛО ЖИВЛЕННЯ

- Підключайте прилад тільки до заземленої розетки. Напруга в мережі повинна відповідати напрузі, що вказана в паспортній табличці приладу. Неправильне підключення анулює гарантію і може бути небезпечним.
- Для запобігання пожежі, ураження електричним струмом і завдання тілесних ушкоджень не опускайте шнур живлення, штепсель чи прилад у воду або в інші рідини. Уникайте потрапляння бризок на штепсель. Ніколи не торкайтесь мокрими руками шнура живлення. Не переповнюйте резервуар для води.
- У випадку аварії негайно витягніть шнур із розетки.
- Відключайте прилад від мережі живлення, коли він не використовується.
- Щоб відключити прилад від мережі живлення, вийміть штепсель з розетки. Коли виймаєте штепсель, не тягніть за шнур.
- Шнур живлення не повинен звисати з краю столу або торкатись гарячих поверхонь чи гострих країв. Шнур живлення не повинен знаходитись у висячому положенні (є ризик вимкнення). Ніколи не торкайтесь мокрими руками шнура живлення.
- Не використовуйте прилад з пошкодженим шнуром чи штепселем. Якщо шнур живлення пошкоджений, він повинен бути замінений виробником, його авторизованим сервісним центром чи кваліфікованим спеціалістом, щоб уникнути небезпеки. Не використовуйте прилад, який несправно працює або має будь-які пошкодження. У такому випадку негайно відключіть прилад від мережі живлення. Поверніть пошкоджений прилад до найближчого авторизованого сервісного центру, адресу якого можна дізнатися за телефонами гарячої лінії NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Якщо штепсель приладу не підходить до розетки, необхідно замінити його в авторизованому сервісному центрі, адресу якого можна дізнатися за телефонами гарячої лінії NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

УМОВИ ВИКОРИСТАННЯ

- Завжди використовуйте прилад на рівній, стійкій, жаротривкій поверхні, якнайдалі від джерел тепла чи бризок води.
- Не користуйтесь приладом без піддону для рідини і решітки для піддону, окрім тих випадків, коли використовується дуже висока кружка. Не використовуйте прилад для нагрівання води.
- Ніколи не вмикайте кавомашину, коли вона знаходиться у положенні догори дном.
- Використання додаткових аксесуарів, не рекомендованих виробником, може призвести до пожежі, ураження електричним струмом або до отримання тілесних ушкоджень.
- Не розташовуйте прилад на чи біля газової або електричної плити або в розігрітій духовій шафі.
- Не підставляйте пальці під отвір подачі кави під час приготування напою.
- Не торкайтеся інжектора.
- Ніколи не переносьте прилад, тримаючи його за отвір подачі кави.
- Тримач капсули обладнаний постійними магнітами. Не ставте тримач капсули поряд з приладами і об'єктами, які можна пошкодити магнітом, наприклад, з кредитними картками, флеш-картками та іншими носіями даних, відеокасетами, телевізійними та комп'ютерними моніторами з кінескопами, механічними годинниками, слуховими апаратами і колонками.
- Не вимикайте прилад під час процесу видалення накипу. Промивайте резервуар для води і очищуйте прилад для запобігання накопиченню залишків від засобу для видалення накипу.
- Під час тривалого простою приладу, його необхідно спорожнити, очистити і відключити від мережі. Проведіть цикл промивання перед повторним використанням приладу.
- Рекомендуємо використовувати капсули NESCAFÉ® Dolce Gusto®, спеціально розроблені та випробувані на машинах NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Вони мають ідеальну сумісність, що дозволяє отримати неперевершену якість кави, якою і відрізняється NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Кожна капсула розрахована на приготування чашки кави відмінної якості і не може використовуватись повторно.
- Не діставайте гарячі капсули руками. Завжди використовуйте ручку тримача капсули для видалення використаних капсул.
- Завжди закривайте отвір подачі кави тримачем капсули. Не витягайте тримач капсули, поки індикатор не перестане блимати. Прилад не буде функціонувати, якщо тримач капсули не вставлено.
- Прилади обладнані фіксуючою ручкою: якщо під час приготування фіксуюча ручка залишиться відкритою, це може призвести до опіків. Не витягайте фіксуючу ручку, поки індикатори на приладі не припинять блимати.
- Завжди наповнюйте резервуар свіжою питною водою, щоб не нашкодити своєму здоров'ю.
- Після використання приладу завжди діставайте капсулу і очищуйте тримач капсули. Щоденно спорожнюйте і очищуйте піддон для крапель і тримач капсули. Користувачі, які мають алергію на продукти харчування, повинні промивати відповідно до процедури очищення.
- Поверхня нагрівального елементу може зберігати залишкове тепло, а пластмасовий корпус може залишатися гарячим протягом кількох хвилин після використання.
- Для користувачів з кардіостимуляторами або дефібриляторами: не тримайте тримач капсули безпосередньо над кардіостимулятором або дефібрилятором.
- Забороняється ставити прилад до шафи під час використання.

ДІТИ

- Зберігайте прилад і шнур живлення в недоступному для дітей віком до 8 років місці. Діти не повинні гратися з приладом.
- Цей прилад може використовуватись дітьми віком від 8 років і старше і особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями чи з браком досвіду та знань, тільки під наглядом дорослих, та після отримання інструкцій щодо безпечного використання приладу і якщо вони розуміють рівень небезпеки.
- Цей пристрій не призначений для використання дітьми або особами з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями, а також людьми з відсутністю досвіду і знань, окрім випадків перебування під наглядом або після отримання інструкцій щодо використання приладу від відповідальної за їхню безпеку особи. Особи, що не розбираються в експлуатації та використанні цього приладу повинні спершу прочитати і повністю зрозуміти зміст цього посібника, а при необхідності звернутись за додатковою допомогою стосовно його використання до особи, яка відповідає за їхню безпеку.
- Слідкуйте за тим, щоб діти не гралися з приладом.
- Очищення і технічне обслуговування не повинно проводитися дітьми молодшими 8 років та без нагляду дорослих.
- Не дозволяйте дітям гратися з приладом.

ОБСЛУГОВУВАННЯ

- Відключайте прилад від мережі живлення перед очищенням. Прилад повинен охолонути перед прикріпленням або зніманням його частин, а також перед очищенням. Ніколи не занурюйте прилад в рідину. Ніколи не мийте прилад під проточною водою. Для очищення приладу ніколи не використовуйте мийні засоби. Очищуйте прилад лише з використанням м'якої губки. Резервуар для води слід мити чистою губкою, з матеріалів, що можуть контактувати з харчовими продуктами.
- Не розбирайте прилад і нічого не вставляйте в отвори. Будь-які дії окрім побутового очищення та обслуговування повинні проводитись в авторизованих сервісних центрах, про які можна дізнатись за телефонами гарячої лінії NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Для зменшення ризику виникнення пожежі або ураження електричним струмом не знімайте кришку. Всередині немає деталей, що підлягають побутовому обслуговуванню. Ремонт повинен проводитися тільки особами з відповідною кваліфікацією!
- Для отримання інструкцій щодо використання приладу дивіться інструкцію з використання на сайті www.dolce-gusto.com або зателефонуйте на гарячу лінію NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

УТИЛІЗАЦІЯ

- Упаковка виготовлена з матеріалів, що підлягають вторинній переробці. Подальшу інформацію щодо переробки можна отримати в органах місцевої влади. У Вашому приладі містяться цінні матеріали, які підлягають вторинній переробці або можуть бути використанні повторно.

ТІЛЬКИ ДЛЯ ЄВРОПЕЙСЬКОГО РИНКУ: Захистимо навколишнє середовище!

У Вашому приладі містяться цінні матеріали, які можна відновити або переробити. Для належної утилізації приладу віднесіть його в пункт прийому побутових відходів або в авторизований сервісний центр. Європейська Директива 2012/19/ЄС з утилізації електричного та електронного обладнання (WEEE) вимагає, щоб старі електропобутові прилади не викидали разом зі звичайним міським сміттям. Старі прилади мають бути зібрані окремо для оптимізації їх утилізації та переробки їх матеріалів і зменшення впливу на здоров'я людини і навколишнє середовище.

TH ข้อควรระวังเพื่อความปลอดภัย

อ่านคำแนะนำทั้งหมดและเก็บคู่มือเกี่ยวกับความปลอดภัยนี้ไว้ การใช้ เครื่องอย่างผิดวิธีทุกประเภทอาจมีทางทำให้เกิดบาดเจ็บได้

ในกรณีที่มีการใช้งานที่ไม่เหมาะสมหรือไม่ปฏิบัติตามคำแนะนำผู้ผลิตจะไม่รับผิดชอบใดๆ และการรับประกันอาจไม่มีผลบังคับใช้

การรับประกันนี้ไม่ครอบคลุมถึงอุปกรณ์ที่ไม่ทำงานหรือทำงานได้อย่างไม่ถูกต้องเพราะไม่ได้รับการดูแลรักษาหรือล้างคราบตะกรัน

วัตถุประสงค์การใช้งาน

- เครื่องนี้มีวัตถุประสงค์เพื่อใช้ในครัวเรือนเท่านั้น ไม่มีวัตถุประสงค์ให้นำไปใช้งานต่อไปนี้ และไม่มีการรับประกันสำหรับ:
  - – พื้นที่ครัวของพนักงานในร้านค้า สำนักงาน และในสภาพแวดล้อมการทำงานอื่นๆ
  - – เรือนพักในฟาร์ม
  - – ใช้โดยลูกค้าในโรงแรม โมเต็ล และสภาพแวดล้อมการอยู่อาศัยประเภทอื่นๆ
  - – การให้เช่าพักอาศัย แบบห้องพักพร้อมบริการอาหารเช้า
- เครื่องชงกาแฟนี้มีวัตถุประสงค์สำหรับการใช้งานภายในบ้านเท่านั้น ที่ซึ่งมีระดับความสูงต่ำกว่า 3400 เมตร

แหล่งจ่ายไฟ

- เชื่อมต่อเครื่องเข้ากับเต้ารับที่ต่อสายดินเท่านั้น ระดับแรงดันไฟฟ้าต้องเหมือนกับระดับที่ระบุในฉลาก การใช้การเชื่อมต่อไม่ถูกต้องจะเป็นข้อปฏิเสธในการรับประกัน และอาจเป็นอันตราย
- ห้ามจุ่มสายไฟ ปลั๊ก หรือเครื่องชงกาแฟในน้ำหรือของเหลวอื่นๆ เพื่อ ป้องกันไฟไหม้ ไฟฟ้าช็อต และการบาดเจ็บ หลีกเลี่ยงการทำของหกใส่ปลั๊ก อย่าสัมผัสสายไฟด้วยมือเปียกเป็นอันขาด อย่าเติมน้ำจนล้นถัง
- ถอดปลั๊กออกจากแหล่งจ่ายไฟทันที เมื่อเกิดเหตุฉุกเฉิน
- ถอดปลั๊กออกจากแหล่งจ่ายไฟ เมื่อไม่ใช้งาน
- เมื่อต้องการตัดการเชื่อมต่อไฟฟ้า ถอดปลั๊กออกจากซ็อกเก็ตจ่ายไฟฟ้าหลัก อย่าถอดปลั๊กด้วยการดึงสายไฟ
- อย่าปล่อยให้สายไฟแขวนเหนือขอบของโต๊ะหรือเคาน์เตอร์หรือสัมผัส พื้นผิวที่ร้อนหรือขอบคม อย่าปล่อยให้สายไฟห้อยเกะกะ (อาจสะดุดได้) อย่าสัมผัสสายไฟด้วยมือเปียก
- ห้ามใช้งานเครื่องใช้ไฟฟ้าที่มีสายไฟหรือปลั๊กที่ชำรุด หากสายไฟเสียหาย จะต้องได้รับการซ่อมแซมหรือเปลี่ยนใหม่โดยผู้ผลิต ตัวแทนฝ่ายบริการของผู้ผลิต หรือบุคคลที่มีคุณสมบัติใกล้เคียงกัน เพื่อหลีกเลี่ยงอันตราย ห้ามใช้งานเครื่องใช้ไฟฟ้าที่ทำงานผิดพลาดหรือได้รับความเสียหายในลักษณะใดก็ตาม ถอดสายปลั๊กออกทันที ส่งเครื่องใช้ไฟฟ้าที่ได้รับความเสียหายไปยังสถานบริการที่ใกล้ที่สุดที่ได้รับอนุญาตโดย NESCAFÉ® Dolce Gusto® สายด่วน
- หากเต้าเสียบไม่เป็นชนิดเดียวกันกับปลั๊กไฟของเครื่อง ให้ขอเปลี่ยน ปลั๊กไฟจากศูนย์บริการหลังการขายที่ได้รับมอบหมายจาก NESCAFE® Dolce Gusto® สายด่วน

เงื่อนไขการใช้งาน

- วางเครื่องชงกาแฟบนพื้นราบ พื้นผิวทนความร้อนที่ห่างจากแหล่งความ
- ห้ามใช้งานโดยไม่มีถาดรองน้ำหยดและแผ่นรองน้ำหยด ยกเว้น เมื่อใช้ถ้วยสูงมาก ห้ามใช้ในการต้มน้ำร้อน
- ห้ามวางเครื่องกลับหัวเป็นอันขาด
- การใช้อุปกรณ์เสริมที่ผู้ผลิตเครื่องใช้ไฟฟ้าไม่ได้แนะนำอาจทำให้เกิดไฟไหม้ไฟฟ้าช็อต หรือได้รับบาดเจ็บได้
- อย่าวางบนหรือใกล้เตาแก๊สหรือเตาไฟฟ้าที่ร้อนหรือในเตาอบที่เปิดให้ร้อน
- อย่าแหย่นิ้วเข้าไปใต้หัวจ่ายกาแฟในระหว่างการเตรียมเครื่องดื่ม
- อย่าสัมผัสหัวฉีดของหัวเครื่อง
- อย่าเคลื่อนย้ายเครื่องโดยการหิ้วส่วนหัวของเครื่อง
- ถาดใส่แคปซูลเป็นอุปกรณ์ที่มีแม่เหล็กถาวรหลีกเลี่ยงการวางถาดใส่แคปซูลใกล้กับเครื่องใช้และวัตถุที่อาจได้รับความเสียหายจากแม่เหล็ก เช่น บัตรเครดิต ไดรฟ์USB และอุปกรณ์บันทึกข้อมูลอื่นๆ วิดีโอเทป โทรทัศน์และจอคอมพิวเตอร์ที่มีหลอดภาพ นาฬิการะบบจักรกล เครื่อง ช่วยฟังและลำโพง
- อย่าปิดเครื่องในระหว่างกระบวนการล้างคราบตะกรัน ล้างถังน้ำ และทำความสะอาดเครื่อง เพื่อป้องกันการตกค้างของสารล้างคราบตะกรัน
- เมื่อจะไม่ใช้เครื่องเป็นเวลานาน เช่น ไปพักร้อน ฯลฯ ต้องเทน้ำ ออกจากเครื่อง ทำความสะอาด และถอดปลั๊กออก ล้าง ก่อนที่จะนำมาใช้ใหม่เปิดวงจรล้างให้ทำงาน ก่อนที่จะนำเครื่องของคุณกลับมา ใช้ใหม่
- เราขอแนะนำให้ใช้ NESCAFÉ® Dolce Gusto® ซึ่งเป็นแคปซูลที่ได้รับการออกแบบและผ่านการทดลองให้ใช้กับเครื่อง NESCAFÉ® Dolce Gusto® เครื่องและแคปซูลได้รับการออกแบบมาให้ทำงานร่วมกันอย่างเหมาะเจาะ ปฏิสัมพันธ์ที่มีต่อ กันนี้ให้คุณภาพอันเป็นที่รู้จักกันดีในถ้วยหนึ่งของ NESCAFÉ® Dolce Gusto® แคปซูลแต่ละอันได้รับการออกแบบมาเพื่อเตรียมเครื่องดื่มคุณภาพดีที่สุดหนึ่งถ้วย และ ไม่สามารถนำกลับมาใช้ใหม่ได้อีก
- อย่านำแคปซูลที่ร้อนออกด้วยมือ ใช้ที่จับถาดใส่แคปซูลในการนำ แคปซูลที่ใช้แล้วออกทิ้ง
- ใส่ถาดใส่แคปซูลเข้าไปในเครื่องเพื่อเตรียมเครื่องดื่มเสมอ อย่าดึงถาด ใส่แคปซูลออกก่อนสัญญาณหยุดจะกะพริบ ถ้าถาดใส่แคปซูลไม่ได้เสียบอยู่เครื่องจะไม่ทำงาน
- เครื่องมีก้านล็อกติดตั้งอยู่: อาจเกิดการลวกไหม้ได้ถ้าก้านล็อก เปิดอยู่ ในระหว่างวงจรสกัดกาแฟ อย่าดึงก้านล็อกขึ้นมาก่อนที่ไฟบนเครื่องจะ หยุดกะพริบ
- เพื่อสุขภาพ เติมน้ำดื่มสะอาดลงในถังน้ำเสมอ
- หลังจากใช้เครื่องแล้ว ให้เอาแคปซูลออกแล้วล้างถาดใส่เสมอ เอาถาดรองน้ำหยดและถังใส่แคปซูลออกมาเทและล้างให้สะอาดทุกวัน ผู้มีภูมิแพ้ต่ออาหารจะต้องล้างเครื่องตามกระบวนการทำความสะอาด
- หลังการใช้งาน ส่วนประกอบที่ทำความร้อนจะมีความร้อนหลง เหลืออยู่ และตัวเรือนพลาสติกอาจรู้สึกร้อนเมื่อแตะเป็นเวลาหลาย นาทีในขณะใช้
- ผู้ป่วยที่ใช้เครื่องคุมจังหวะหัวใจหรือหรือเครื่องกระตุ้นหัวใจด้วยไฟฟ้า: อย่าถือถาดใส่แคปซูลในระดับเดียวกับเครื่องคุมจังหวะหัวใจหรือหรือเครื่องกระตุ้นหัวใจด้วยไฟฟ้า
- เครื่องใช้ไฟฟ้านี้ต้องไม่วางไว้ในตู้ในขณะใช้งาน

เด็ก

- เก็บเครื่องและสายไฟให้พ้นจากมือเด็กอายุต่ำกว่า 8 ปีเด็กไม่ควร เล่นกับเครื่องใช้ไฟฟ้า
- เครื่องนี้สามารถใช้โดยเด็กอายุ8 ปีขึ้นไปและบุคคลที่หย่อนความ สามารถทางร่างกาย ทางประสาทสัมผัสหรือจิตใจ หรือขาดประสบ การณ์และความรู้ถ้าพวกเขาจะได้รับการดูแลหรือการเรียนการสอน เกี่ยวกับวิธีใช้เครื่องอย่างปลอดภัย และเข้าใจถึงอันตรายที่เกี่ยวข้อง กับการใช้
- อุปกรณ์นี้ไม่กำหนดให้ใช้งานโดยเด็ก หรือบุคคลที่หย่อนความสามารถ ทางร่างกาย ทางประสาทสัมผัสหรือจิตใจ หรือขาดประสบการณ์และ ความรู้เว้นแต่ว่าพวกเขาจะได้รับการดูแลหรือการเรียนการสอนเกี่ยว กับการใช้เครื่องโดยบุคคลที่รับผิดชอบต่อความปลอดภัยของพวกเขา บุคคลที่มีความเข้าใจจำกัดหรือไม่เข้าใจการดำเนินงานและ การใช้งานของเครื่องนี้จะต้องอ่านและทำความเข้าใจเนื้อหาของ คู่มือการใช้ทั้งหมดเสียก่อนและถ้าที่ใดที่ทำได้ควรขอคำแนะนำ เพิ่มเติมเกี่ยวกับการดำเนินงานและการใช้งานจากบุคคลที่รับผิด ชอบต่อความปลอดภัยของพวกเขา
- ควรคอยระวังดูเด็ก เพื่อให้แน่ใจว่าพวกเขาไม่เล่นกับเครื่องใช้ไฟฟ้า
- งานทำความสะอาดและการบำรุงรักษาโดยผู้ใช้นั้นไม่ควรให้เด็ก เป็นผู้ทำ เว้นแต่ว่าเด็กนั้นอายุเกินกว่า 8 ปีและมีผู้ใหญ่คอยควบคุม ดูแลอยู่ด้วย
- อย่าให้เด็กนำเครื่องใช้ไฟฟ้านี้ไปใช้เล่นเป็นของเล่น

การบำรุงรักษา

- ถอดปลั๊กออกจากแหล่งจ่ายไฟก่อนที่จะทำความสะอาด รอให้เครื่องเย็นลงก่อนที่จะประกอบหรือถอดชิ้นส่วนออกมาและก่อน ที่จะทำความสะอาดเครื่องใช้ไฟฟ้า ในการทำความสะอาด อย่า ทำให้เปียก ห้ามจุ่มเครื่องลงในของเหลวใดๆ อย่าเอาเครื่องล้างใต้น้ำก๊อกที่เปิดไหลอยู่ อย่าใช้ผงซักฟอกในการทำความสะอาด เครื่อง ทำความสะอาดเครื่องด้วยฟองน้ำนุ่ม / แปรง ถังน้ำควรทำ ความสะอาดด้วยแปรงล้างขวดนม
- การดำเนินการใดๆ การทำความสะอาด และการดูแลที่นอกเหนือ จากการดูแลปกติจะต้องดำเนินการโดยศูนย์บริการหลังการขายที่ได้รับมอบหมายจาก NESCAFÉ® Dolce Gusto® สายด่วน อย่ารื้อเครื่องใช้และอย่าสอดใส่สิ่งใดเข้าไปในช่องเปิดต่างๆ
- เพื่อลดความเสี่ยงของการเกิดไฟไหม้หรือไฟฟ้าช็อต อย่าถอดฝาครอบ ไม่มีชิ้นส่วนใดที่ผู้ใช้สามารถ บำรุงรักษาได้เองอยู่ภายในการซ่อมควรจะทำโดย พนักงานบริการที่ได้รับมอบอำนาจเท่านั้น!
- สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมในเรื่องวิธีใช้เครื่อง โปรดดูในคู่มือการใช้ที่www.dolce-gusto.com หรือโทรหมายเลขสายด่วนของ NESCAFÉ® Dolce Gusto®

การรีไซเคิล

- บรรจุภัณฑ์ทำจากวัสดุรีไซเคิลได้โปรดติดต่อเทศบาล หรือสำนักงาน บริหารท้องถิ่นของคุณเพื่อขอรายละเอียดการรีไซเคิล เครื่องของคุณประกอบด้วยวัสดุที่มีคุณภาพซึ่งจะสามารถนำไปใช้ใหม่หรือรีไซเคิลได้

ตลาดยุโรปเท่านั้น: โปรดคำนึงถึงสิ่งแวดล้อม

เครื่องของท่านประกอบด้วยวัสดุที่มีคุณค่าซึ่งจะสามารถนำไปใช้ใหม่หรือรีไซเคิลได้นำไปทิ้งที่จุดเก็บรวบรวมขยะมูลฝอยของชุมชน หรือที่ศูนย์ที่ได้รับการอนุมัติซึ่งจะนำไปขจัดทิ้งอย่างเหมาะสมต่อไปกฎระเบียบสหภาพยุโรป 2012/19/EU ว่าด้วยเศษเหลือทิ้งของผลิตภัณฑ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์(WEEE) กำหนดว่าจะต้องไม่นำอุปกรณ์เครื่องใช้ภายในครัวเรือนไปทิ้งในที่ทิ้งขยะมูลฝอยที่ไม่มีการคัดแยกของชุมชน อุปกรณ์เครื่องใช้เก่า จะต้องแยกเก็บรวบรวมไว้เพื่อช่วยให้ทำการคัดแยกและรีไซเคิลชิ้นส่วนของอุปกรณ์เหล่านี้ได้อย่างเหมาะดีที่สุด และเพื่อลดผลกระทบที่จะมีต่อสุขภาพของมนุษย์และสิ่งแวดล้อม